



MARKRANSTÄDT

Mit Energie in die Zukunft.

# Markranstädt informativ

Ausgabe 04 / 2024 | 20. April 2024 | Jahrgang 34

**Amtsblatt** und **Stadtjournal** der Stadt Markranstädt mit den Ortschaften Frankenheim, Göhrenz, Großlehna, Kulkwitz, Quesitz, Räpitz

## Feuerwehrball 2024

Am 9. März waren die Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr zum alljährlichen Feuerwehrball geladen. Seit 1993 drückt die Stadt Markranstädt auf diese besondere Weise ihren Dank für dieses wertvolle und herausragende Engagement der Feuerwehrleute aus. „Für mich ist der Brandschutz nicht nur eine Pflichtaufgabe.“, erklärt Bürgermeisterin Nadine Stitterich. „Unseren Feuerwehrleuten wollen wir beste Voraussetzungen für die Erfüllung dieser bedeutenden Aufgabe geben und investieren stetig in Ausstattung und Ausrüstung unserer Freiwilligen Feuerwehr mit den Ortsfeuerwehren.“ Darüber hinaus wurden die Kameradinnen und Kameraden befördert und für ihren ehrenamtlichen Dienst ausgezeichnet. Stadtwehrlleiter Sven Haetscher nutzte die Gelegenheit zur Berichterstattung. Lesen Sie dazu ausführlich mehr auf Seite 28.



Würdigung von Thomas Meißner (mittig) für 50 Jahre aktiven Dienst durch Bürgermeisterin Nadine Stitterich

## Tag der Erneuerbaren Energien am 27. April 2024

Heute prägen Seen die Region um Leipzig. Einst sind sie aus ehemaligen Braunkohletagebauen entstanden und veränderten das Aussehen ganzer Landstriche. Das digitale Landschaftsmodell des Grünen Rings Leipzig entführt in eine Zeitreise von der Eiszeit bis heute. Ab 27. April ist das Modell im Bürgerservice ausgestellt. Besucher können dann in eine digitale Zeitreise eintauchen. „Zur feierlichen Eröffnung um 11 Uhr am Tag der Erneuerbaren Energien lade ich Interessierte herzlich ein.“, freut sich Bürgermeisterin Nadine Stitterich. Die Eröffnung findet im Foyer des Bürgerrathauses (Markt 1) statt. Die digitale Ausstellung kann anschließend während der Öffnungszeiten bis 17. Mai besucht werden. Auf Seite 16 lesen Sie mehr zur Ausstellung.



Eintauchen in eine digitale Zeitreise in unserer Region



## Prallgefüllter Veranstaltungskalender im Mai!

Der Veranstaltungskalender im Mai ist gut gefüllt. Von Sport-, Konzert- und Familienveranstaltungen ist für jeden etwas dabei. Besondere Höhepunkte im Kalender des Monats Mai sind das 42. Räpitzer Pfingstbier vom 17.05. bis 20.05., der Deutsche Mühlentag an der Lindennaundorfer Bockwindmühle am 20.05. und die Oldtimerrallye Via Regia Classic am 26.05. Mehr Veranstaltungstipps finden Sie im Stadtjournal und auf [www.markranstaedt.de](http://www.markranstaedt.de).

## GRUSSWORT

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

ich hoffe, dass Sie Ihre Osterfeiertage schön mit bestem Wetter verbracht haben.

Nachdem wir im Februar dieses Jahres den offiziellen Baustart unseres Familienbades am Stadion vollziehen konnten, liegt seit März die Baugenehmigung für den Neubau der Kindertagesstätte am Kulkwitzer See vor. Derzeit laufen die ersten Ausschreibungen unter anderem für die Einrichtung der Baustelle und den Rohbau. Wir gehen aktuell von einem Baubeginn im 2. Quartal 2024 aus.

Am See planen wir eine Kindertagesstätte für 120 Kinder im Alter zwischen einem Jahr bis zur Einschulung. Der Schwerpunkt der Einrichtung liegt auf dem Bereich der Inklusion. Die Kostenschätzung ergab ein notwendiges Finanzvolumen von ca. 5,9 Mio. Euro. Ich bin dankbar, dass wir vom Landkreis Leipzig eine Fachförderung in Höhe von rund 1,5 Mio. Euro erfahren. Leider decken die Fördermittel nicht einmal 50 Prozent der Investition ab. Um langfristig der Pflichtaufgabe „Bereitstellung von ausreichenden Betreuungsplätzen für Kinder ab dem 1. Lebensjahr“ zu entsprechen, bedarf es in Zukunft einer deutlich besseren Förderung, um den Herausforderungen in den kommenden Jahren gerecht zu werden.

In der Stadthalle haben wir die Beleuchtung auf modernes und energiesparendes LED durch die Firma Elektro Altwein aus Weißenfels umrüsten lassen. Das Unternehmen ELMA Elektromontagen aus Leipzig nahm die Installation in der Bebelhalle vor. Die Maßnahme wurde mit Fördermitteln des Bundesministeriums für Wirtschaft und Klimaschutz aus der Nationalen Klimaschutzinitiative finanziert. Die Gesamtkosten betragen ca. 136.000 Euro.

Damit unsere Kameradinnen und Kameraden nicht mehr die schädlichen Diesel-Abgase beim Starten der Fahrzeuge einatmen müssen, wurde in den Fahrzeughallen der Ortsfeuerwehren Markranstädt und Lindennaundorf jeweils eine Abgasabsauganlage durch Eovent aus Lübbecke nachgerüstet. Diese Maßnahme wurde mitfinanziert aus Mitteln des Freistaates Sachsen für die Feuerwehrförderung. Insgesamt hat die Stadt ca. 30.000 Euro investiert.

Auch bei der Digitalisierung unserer Verwaltung schreiten wir voran. Im April haben wir die Vergabe von Onlineterminen erweitert. Bürgerinnen und Bürger, die ein Anliegen im Standesamt haben, können jetzt direkt einen Termin zu den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Standesamts über [www.markranstaedt.de](http://www.markranstaedt.de) online vereinbaren. Im Innenteil dieser Ausgabe erhalten Sie weiterführende Informationen.

In den nächsten Wochen blicken wir auf turbulente Zeiten. Denn der städtische Veranstaltungskalender insbesondere im Mai ist gut gefüllt. Am 27. April startet die Konzertreihe Markranstädter Musiksommer mit dem Saxophonquartett SAXonia. Es ist bereits die 24. Ausgabe der überregional bekannten Veranstaltungsreihe. Im Mai folgen vor allem die größeren Feste in unseren Ortschaften, z.B. das 42. Räpitzer Pflingstbier am Pflingstwochenende und der Deutsche Mühlentag an der Bockwindmühle Lindennaundorf am Pflingstmontag. Nicht vergessen möchte ich die Via Regia Classic am 26. Mai 2024, die traditionelle Oldtimerrallye des Markranstädter Oldtimervereins in der Ziegelstraße. Darüber hinaus gibt es noch vielerlei weitere kulturelle und sportliche Veranstaltungen. Informieren Sie sich gern im Heft bzw. auf unseren Onlinekanälen.

In allen Ortschaften aber auch in der Kernstadt sind zahlreiche Menschen losgezogen und haben bei den verschiedenen Müllsammelaktionen einen wesentlichen Beitrag für ein sauberes Markranstädt geleistet. Leider ist es immer wieder erschreckend, was die Menschen, sei es aus Unachtsamkeit oder ganz bewusst und vorsätzlich, in unserer Stadt und der Natur entsorgen. Das stimmt mich traurig. Denn mit mehr Achtsamkeit und einem stärkeren Bewusstsein für die Gemeinschaft bei diesen Menschen wären solche Aktionen nicht notwendig. Umso beeindruckter bin ich über die große Resonanz aus der Bevölkerung, welche sich an den unterschiedlichen Müllsammelaktionen beteiligte. Für die große Teilnahme an den Müllsammelaktionen möchte ich mich deshalb herzlich bedanken, insbesondere bei den Organisatoren und unseren Ortschaftsräten. Lassen Sie uns gemeinsam weiter für eine saubere Stadt einsetzen.

Zum Abschluss noch eine sehr gute Nachricht für die Bürgerinnen und Bürger aus Großlehna. Es ist geschafft. Mit großer vielfältiger Unterstützung wurde das Ziel „300 Genossenschaftsanteile zu erwerben“ deutlich überschritten. Ich bedanke mich bei allen Beteiligten vielmals und freue mich, mit Ihnen die nächsten Schritte zur Wiederbelebung des Konsums in Großlehna gehen zu dürfen.



Ihre Bürgermeisterin, Nadine Stitterich





## ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Mit Energie in die Zukunft.

## EINLADUNGEN

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die Sitzungen der Ausschüsse und des Stadtrates finden wie folgt statt:

Die 42. Sitzung des Technischen Ausschusses findet am **Montag, dem 22.04.2024, um 18.30 Uhr** im Beratungsraum Bürgerrathaus, Markt 1, 1. Obergeschoss in Markranstädt statt.

Die 45. Sitzung des Verwaltungsausschusses findet am **Dienstag, dem 23.04.2024, um 18.30 Uhr** im Beratungsraum Bürgerrathaus, Markt 1, 1. Obergeschoss in Markranstädt statt.

Die 46. Sitzung des Stadtrates findet am **Donnerstag, dem 02.05.2024, um 18.30 Uhr** im Ratssaal, Gebäude Markt 11, 4. Obergeschoss in Markranstädt statt.

*(Änderungen vorbehalten – Bitte beachten Sie zu gg. Zeit die Bekanntmachungen an den öffentlichen Aushangstellen und auf der Homepage der Stadt Markranstädt.)*

Nadine Stitterich, Bürgermeisterin

## BESCHLUSSFASSUNGEN

Der **Technische Ausschuss** beschloss in seiner 41. Sitzung am 25.03.2024 folgendes:

*öffentlicher Teil sowie nichtöffentlicher Teil – keine Beschlüsse gefasst.*

Der **Verwaltungsausschuss** beschloss in seiner 44. Sitzung am 26.03.2024 folgendes:

**Betreff:** Vergabe der Lieferung von 9 interaktiven Tafeln für die Grundschule, Oberschule und Gymnasium der Stadt Markranstädt

**Beschluss:** Der Verwaltungsausschuss beschließt: die Vergabe der Lieferung von 9 interaktiven Tafeln für die Grundschule, Oberschule und Gymnasium an die Firma Erstling GmbH, Plaue-ner Straße 163 – 165, 13053 Berlin.

**Beschluss-Nr:** 2024/BV/715

**Betreff:** Annahme und Verwendung einer Spende

**Beschluss:** Der Verwaltungsausschuss beschließt: die Annahme und Verwendung einer Spende in Höhe von 200 EUR für die 800-Jahr-Feier der Ortschaft Großlehna.

**Beschluss-Nr:** 2024/BV/716

*Nichtöffentlicher Teil – keine Beschlüsse gefasst.*

Der **Stadtrat** der Stadt Markranstädt beschloss in seiner 45. Sitzung am 08.04.2024 folgendes:

**Betreff:** Bebauungsplan Gewerbegebiet „Am Schrägweg“ Großlehna – 1. Änderung Einleitung eines förmlichen Satzungsverfahrens gemäß § 2 BauGB

**Beschluss:** Der Stadtrat beschließt: **1.** Das Verfahren zur Aufstellung der 1. Änderung des Bebauungsplanes Gewerbegebiet „Am Schrägweg“ Großlehna wird für den in der Anlage 1 dargestellten Geltungsbereich eingeleitet. **2.** Der Aufstellungsbeschluss ist gemäß § 2 Baugesetzbuch (BauGB) ortsüblich bekannt zu machen. **3.** Mit der 1. Änderung des Bebauungsplanes Gewerbegebiet „Am Schrägweg“ Großlehna entstehen für das eingeleitete Bauleitplanverfahren Kosten, die durch die Stadt Markranstädt zu tragen sind.

**Beschluss-Nr:** 2024/BV/707

**Betreff:** Festlegung einer Veränderungssperre im Geltungsbereich der 1. Änderung des Bebauungsplanes Gewerbegebiet „Am Schrägweg“ Großlehna nach § 14 BauGB

**Beschluss:** Der Stadtrat beschließt: Für den Geltungsbereich der 1. Änderung des Bebauungsplanes Gewerbegebiet „Am Schrägweg“ Großlehna wird die Satzung über die Festlegung einer Veränderungssperre gemäß §§ 14 ff. BauGB beschlossen.

**Beschluss-Nr:** 2024/BV/708

**Betreff:** Fortschreibung Lärmaktionsplan (LAP) – Billigungs- und Auslegungsbeschluss zur Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung

**Beschluss:** Der Stadtrat beschließt: **1.** Der Entwurf des Lärmaktionsplanes der Stadt Markranstädt wird in der vorliegenden Fassung mit dem Planstand 11.03.2024 gebilligt. **2.** Die Verwaltung wird beauftragt, der betroffenen Öffentlichkeit sowie den berührten Behörden und sonstigen Trägern öffentlicher Belange Gelegenheit zur Stellungnahme in Anlehnung an § 3 Abs. 2 und § 4 Abs. 2 Baugesetzbuch (BauGB) zu geben.

**Beschluss-Nr:** 2024/BV/712

**Betreff:** Anpassung der Verwaltervergütung für das Hallenmanagement der Stadt Markranstädt ab 01.01.2024

**Beschluss:** Der Stadtrat beschließt: **1.** Die Vergütung der Markranstädter Bau- und Wohnungsverwaltungsgesellschaft mbH (MBWV) für die Verwaltung der Sporthallen im Kerngebiet der Stadt Markranstädt wird ab 01.01.2024 um 10 Prozent in Höhe von 19.400 EUR (inklusive Umsatzsteuer) pro Jahr erhöht. **2.** Die Mehrkosten in Höhe von 19.400 EUR, die im Haushaltsjahr 2024 entstehen, werden aus einer Entnahme der Rücklage aus dem ordentlichen Ergebnis finanziert. **3.** Die Bürgermeisterin wird bevollmächtigt, den bestehenden Vertrag zur Hallenverwaltung zwischen der Stadt Markranstädt und der MBWV per 01.01.2024 entsprechend anzupassen.

**Beschluss-Nr:** 2024/BV/717

*Nichtöffentlicher Teil – keine Beschlüsse gefasst.*

Nadine Stitterich, Bürgermeisterin



## ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

### Entwurf des Lärmaktionsplanes der Stadt Markranstädt – Öffentliche Auslegung

Im Rahmen des Verfahrens zur Erstellung des Lärmaktionsplans der Stadt Markranstädt wurde durch den Stadtrat der Stadt Markranstädt in seiner Sitzung vom 08.04.2024 der Entwurf des Lärmaktionsplanes gebilligt und zur Auslegung bestimmt.

Das Betrachtungsgebiet des Lärmaktionsplans umfasst das gesamte Gemeindegebiet der Stadt Markranstädt. Die Lärmaktionsplanung für die Haupteisenbahnstrecken des Bundes erfolgt in einem gesonderten Verfahren in Zuständigkeit des Eisenbahn-Bundesamtes.

Die Stadt Markranstädt schreibt aktuell auf der Grundlage der sog. EU-Umgebungslärmrichtlinie (Richtlinie 2002/49/EG) ihren Lärmaktionsplan unter Beteiligung der Öffentlichkeit und betroffener Träger öffentlicher Belange fort. Ziel der Fortschreibung ist es, die durch den Verkehr hervorgerufene Lärmsituation nach 2018 erneut zu bewerten sowie gegebenenfalls geeignete Maßnahmen zur Vermeidung bzw. Minderung von Umgebungslärm zu identifizieren. Der Fokus liegt dabei auf den Hauptverkehrsstraßen mit Belastungen von über drei Millionen Fahrzeugen im Jahr.

In den vergangenen Monaten wurde der Entwurf des Lärmaktionsplanes im Zusammenwirken der Stadtverwaltung und dem Ingenieurbüro IVAS aus Dresden erarbeitet. Dabei wurden auch die Hinweise aus der frühzeitigen Mitwirkungsstufe (Befragung) einbezogen. Im nunmehr vorliegenden Planentwurf wird die Lärmsituation und Betroffenheit in der Stadt Markranstädt analysiert und Maßnahmen zur Verringerung der Lärmbelastungen detailliert beschrieben und begründet.

Der Entwurf des Lärmaktionsplanes in der Fassung vom 11.03.2024 kann während des Zeitraumes

**vom 22.04.2024 bis einschließlich 20.05.2024**

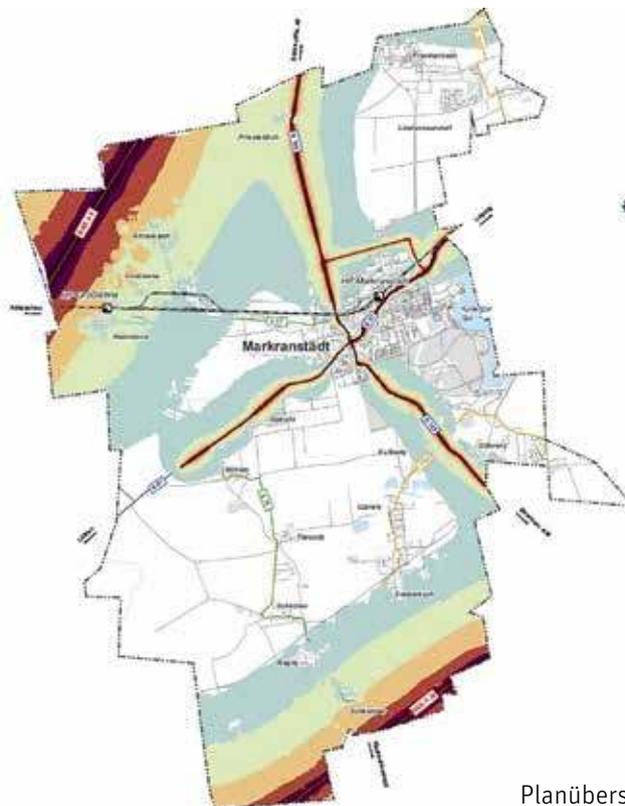
im Internet unter [www.markranstaedt.de](http://www.markranstaedt.de) sowie auf dem zentralen Landesportal des Freistaates Sachsen unter [www.buergerbeteiligung.sachsen.de/portal/markranstaedt/beteiligung/themen](http://www.buergerbeteiligung.sachsen.de/portal/markranstaedt/beteiligung/themen) im PDF-Format abgerufen werden.

Zusätzlich zur Veröffentlichung im Internet liegen die o.g. Unterlagen im gleichen Zeitraum zu jedermanns Einsicht öffentlich aus:

im Rathaus, Haus II Markt 11, Zimmer 201 während der folgenden Dienststunden sowie nach Vereinbarung:

Montag/Mittwoch/Donnerstag	8.30 bis 11.30 Uhr und 13.00 bis 16.30 Uhr
Dienstag	8.30 bis 11.30 Uhr und 13.00 bis 17.30 Uhr
Freitag	8.30 bis 11.30 Uhr

Während der Auslegungsfrist können von jedermann Stellungnahmen vorgebracht werden. Die Stellungnahmen sollen elektronisch übermittelt werden ([laermaktionsplan@markranstaedt.de](mailto:laermaktionsplan@markranstaedt.de)), können bei Bedarf aber auch auf anderen Wegen (z.B. schriftlich und/oder mündlich zur Niederschrift bei der Stadtverwaltung Markranstädt, Technisches Rathaus, Haus II Markt 11, Frau Seespeck) abgegeben werden. Da das Ergebnis der Behandlung der Stellungnahmen mitgeteilt wird, ist die Angabe



Planübersicht

der Anschrift des Verfassers zweckmäßig. Nach dem 20.05.2024 abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Lärmaktionsplan unberücksichtigt bleiben.

Die Veröffentlichung des Entwurfs des Lärmaktionsplanes wird hiermit ortsüblich bekanntgemacht.

*Nadine Stitterich*, Bürgermeisterin

### Erneuerbare Energien – Bürgerworkshop zu den Themen PV-Anlagen und Windenergie in Markranstädt

Die Stadt Markranstädt ist zertifizierte Klimaschutzkommune und ist bestrebt, die im Rahmen der auf europäischer und nationaler Ebene beschlossenen Klimaschutzziele erforderlichen Maßnahmen zur klimaneutralen Energieversorgung im Gemeindegebiet umzusetzen. Für den Ausbau erneuerbarer Energiequellen müssen jedoch Rahmenbedingungen geschaffen und in Einklang mit vielfältigen Interessen gebracht werden.

Dabei ist es der Stadtverwaltung wichtig, Bürgerinnen und Bürger der Stadt Markranstädt frühzeitig in die Planungen mit einzubeziehen.

In diesem Zusammenhang wird es am **23. Mai 2024 einen Workshop** geben. Ziele des Workshops sind u. a. Impulse zum Ausbau Erneuerbarer Energien zu erhalten sowie Ideen und Maßnahmen mit den Teilnehmenden zu diskutieren.

Für die Teilnahme stehen in beschränkter Anzahl Plätze zur Verfügung. Eine Anmeldung ist bereits jetzt möglich. Die Stadtverwaltung bittet um Anmeldung per E-Mail unter: [stadtmarketing@markranstaedt.de](mailto:stadtmarketing@markranstaedt.de) bis zum 10. Mai 2024. Weitere Informationen zu Veranstaltungsort und -beginn werden nach erfolgter Anmeldung den Teilnehmenden mitgeteilt.

Sie möchten gern einen Beitrag zum Thema PV-Anlagen und Windenergie leisten? Sie können aber am 23. Mai 2024 nicht teilnehmen?



Ausblick Windpark Großlehna

Die Stadt Markranstädt bietet in dem Zeitraum vom 25. bis zum 31. Mai 2024 die Möglichkeit der Abgabe einer Stellungnahme an. Im Internet können unter [www.markranstaedt.de](http://www.markranstaedt.de) sowie auf dem zentralen Landesportal Bauleitplanung des Freistaates Sachsen unter [www.buergerbeteiligung.sachsen.de/portal/beteiligung/themen](http://www.buergerbeteiligung.sachsen.de/portal/beteiligung/themen) entsprechende Informationen abgerufen werden.

*Nadine Stitterich*, Bürgermeisterin

### Die Stadt Markranstädt informiert: Umgang mit möglichen Windkraftanlagenprojekten – Flächenpooling als Handlungsinstrument zur fairen Beteiligung von Flächeneigentümern

Für den Ausbau erneuerbarer Energiequellen müssen übergeordnete Vorgaben, Rahmenbedingungen und Handlungsaufträge des Bundes und des Freistaates Sachsen zu Energie- und Klimapolitik umgesetzt werden. Die aktuellen politischen Gesetzmäßigkeiten wie bspw. das Wind-an-Land-Gesetz (WaLG) werfen derzeit viele offene Fragen auf. Die übergeordnete Regionalplanung plant die Ausweisung neuer Flächen für Windenergiegebiete, Projektierer suchen Flächen bei Kommunen oder privaten Eigentümern, etc.

Mit dem am 7. Juli 2022 vom Bundestag verabschiedeten „Gesetz zur Erhöhung und Beschleunigung des Ausbaus der Windenergieanlagen an Land“ (Wind-an-Land-Gesetz WaLG) werden für jedes Bundesland Flächenanteile vorgegeben, die innerhalb bestimmter Fristen bereitgestellt werden müssen. Für den Freistaat Sachsen bedeutet das, bis zum 31. Dezember 2027 mindestens 2,0 % der Landesfläche zur Verfügung zu stellen. Um das 2-Prozent-Flächenziel einzuhalten, prüft der Regionale Planungsverband Leipzig-West Sachsen aktuell neue Potentialflächen für Windenergie. Dieses Verfahren dauert jedoch deutlich länger, entsprechend geeignete Flächen übergeordnet rechtskräftig zu sichern und auszuweisen.

Daher bestimmt insbesondere die Frage der Eigentumsverhältnisse den weiteren Verlauf von möglichen Windkraftanlagenprojekten.

Die landwirtschaftlich genutzten Flächen im Einzugsgebiet der Stadt Markranstädt befinden sich überwiegend in Privateigentum. Konflikte ergeben sich hierbei meist durch die im Vorfeld erfolgte privatrechtliche Sicherung geeigneter Flächen durch die Projektentwickler. Haben sich im Ergebnis mehrere Projektentwickler unterschiedlicher Betreiber jeweils rentable Flächen in einem möglichen Eignungsgebiet für Windenergie gesichert, können diese voneinander unabhängig Anlagen planen und errichten. Der kommunale Gestaltungsspielraum im Hinblick auf



Windpark Knautnaundorf (Bildquelle: Regionaler Planungsverband Leipzig-West Sachsen, 2022)

die städtebauliche Entwicklung ist eher gering. Aufgrund individueller Verhandlungen mit den einzelnen Flächeneigentümern werden ehrgeizig geplante Projekte wie Bürgerwindparks sowie eine finanzielle Beteiligung der Kommune unmöglich sein.

In diesem Zusammenhang ist es wichtig, dass die Kommune die Privateigentümer dahingehend unterstützt. Daher wird empfohlen, unabhängig davon, ob die Anlage selbst betrieben oder an einen externen Betreiber verpachtet werden soll, einen Flächenpool zu gründen, um von der Windenergie gemeinschaftlich zu profitieren. Im Flächenpooling lässt sich die Anzahl der Anlagen konkret und optimal planen, da eine Verteilung ohne Rücksicht auf bestehende Grundstücksgrenzen erfolgen kann. Über einen gemeinsam unterzeichneten Flächenpoolvertrag werden alle Flächeneigentümer in dem ganzen Projektgebiet finanziell beteiligt und der Nachbarschaftsfrieden ist gesichert. Gesamtheitlich ist das Flächenpooling ein wichtiges Instrument, um eine optimale, im Verhältnis zu berücksichtigenden Schutzgütern wie Natur und Landschaft stehende Planung, umzusetzen sowie den Interessen der Bürgerinnen und Bürger gerecht zu werden.

Die Stadt Markranstädt wird unterstützt durch die Sächsische Energieagentur – SAENA GmbH, Dresden ([www.saena.de](http://www.saena.de)).

Weiterführende Informationen zum Thema Flächenpooling werden durch die SAENA GmbH am 6. Juni 2024 in der 47. Stadtratssitzung im Ratssaal des Technischen Rathauses erfolgen.

*Nadine Stitterich*, Bürgermeisterin



**MARKRANSTÄDT**

Mit Energie in die Zukunft.

**ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG**

**Verlängerung der Einreichungsfrist von Wahlvorschlägen zur Durchführung der Wahlen der Ortschaftsräte Göhrenz, Kulkwitz und Quesitz der Stadt Markranstädt am 09. Juni 2024**

– **Notbekanntmachung** –

**1. Zu wählen sind**

Stadt/Ortschaft (Wahlgebiet)	Anzahl Mitglieder	Höchstzahl Bewerber je Wahlvorschlag	Mindestzahl Unterstützungsunterschriften
Ortschaftsrat in Göhrenz (mit den Ortsteilen Albersdorf und Göhrenz)	5	8	20
Ortschaftsrat in Kulkwitz (mit den Ortsteilen Gärnitz, Kulkwitz und Seebenisch)	5	8	20
Ortschaftsrat in Quesitz (mit den Ortsteilen Döhlen, Quesitz und Thronitz)	5	8	20

**2. Aufforderung zur Einreichung von Wahlvorschlägen**

In seiner Sitzung am 08. April 2024 beschloss der Gemeindevwahlausschuss unter Berücksichtigung des § 19 Abs. 3 der Sächsischen Kommunalwahlordnung, die Frist zur Einreichung von Wahlvorschlägen für die vorgenannten Wahlen zu verlängern. Es ergeht hiermit die Aufforderung, Wahlvorschläge für diese Wahl(en)

- frühestens am Tag nach dieser Bekanntmachung und bis
- spätestens am **06. Mai 2024, 18:00 Uhr**

schriftlich (die elektronische Form ist ausgeschlossen) bei der Vorsitzenden des Gemeindevwahlausschusses – Stadt Markranstädt, Fachbereich I, Markt 1, 04420 Markranstädt oder persönlich nach vorheriger Terminabsprache im Zimmer 010 (Rathaus, EG) einzureichen.

Die Wahlvorschläge sollen nach Möglichkeit so frühzeitig vor dem 06. Mai 2024 eingereicht werden, dass etwaige Mängel, die die Gültigkeit der Wahlvorschläge berühren, noch rechtzeitig behoben werden können.

Wahlvorschläge können von Parteien und Wählervereinigungen eingereicht werden. Jede Partei und jede Wählervereinigung kann für jede Wahl nur einen Wahlvorschlag einreichen.

**3. Inhalt und Form der Wahlvorschläge**

1. Die Wahlvorschläge sind unter Beachtung der gesetzlichen Vorschriften des Gesetzes über die Kommunalwahlen im Freistaat Sachsen (Kommunalwahlgesetz – KomWG) und der Verordnung des Sächsischen Staatsministeriums des Innern zur Durchführung des Kommunalwahlgesetzes (Sächsische Kommunalwahlordnung – SächsKomWO) aufzustellen und einzureichen. Sie müssen den Bestimmungen über Inhalt und Form der Wahlvorschläge in den §§ 6a bis 6e KomWG sowie § 16 SächsKomWO entsprechen.

Der Wahlvorschlag muss gemäß § 16 SächsKomWO enthalten:

- als Bezeichnung des Wahlvorschlags den Namen der einreichenden Partei oder Wählervereinigung und, sofern sie

eine Kurzbezeichnung verwendet, auch diese, oder ein Kennwort, wenn die einreichende Wählervereinigung keinen Namen führt,

- Familiennamen, Vornamen, Beruf oder Stand, Geburtsdatum und Anschrift (Hauptwohnung) der Bewerberinnen und Bewerber, bei ausländischen Unionsbürgerinnen und Unionsbürgern ferner die Staatsangehörigkeit.

Als Beruf der Bewerberin oder des Bewerbers ist derjenige anzugeben, der zurzeit als Hauptberuf ausgeübt wird oder zuletzt ausgeübt wurde. Die zusätzliche Angabe von akademischen Graden und Wahlehenämtern ist zulässig. Zusätzlich kann ein im Personalausweis oder Pass eingetragener Ordens- oder Künstlername angegeben werden.

Dem Wahlvorschlag sind die im § 16 Abs. 3 SächsKomWO genannten Unterlagen beizufügen:

- Erklärung einer jeden Bewerberin und eines jeden Bewerbers, dass sie oder er der Aufnahme in den Wahlvorschlag unwiderruflich zustimmt und sie oder er nicht für dieselbe Wahl in einem anderen Wahlvorschlag aufgestellt ist,
- Bescheinigung der zuständigen Gemeinde über die Wählbarkeit für jede Bewerberin und jeden Bewerber,
- Ausfertigung der Niederschrift über die Mitglieder-/Vertreterversammlung zur Bewerberaufstellung einschließlich der zugehörigen Versicherungen an Eides statt,
- im Falle der Anwendung von § 6c Abs. 1 Satz 4 KomWG eine von dem für den Landkreis oder die Gemeinde zuständigen Vorstand oder sonst Vertretungsberechtigten der Partei oder mitgliederschaftlich organisierten Wählervereinigung unterzeichnete schriftliche Bestätigung, dass die Voraussetzungen für dieses Verfahren vorlagen,
- beim Wahlvorschlag einer mitgliederschaftlich organisierten Wählervereinigung oder einer Partei die gültige Satzung zum Nachweis der mitgliederschaftlichen Organisation, sofern diese nicht gemäß § 6 Abs. 3 des Parteiengesetzes beim Bundeswahlleiter hinterlegt ist,
- beim Wahlvorschlag einer nicht mitgliederschaftlich organisierten Wählervereinigung für jede Unterzeichnerin und jeden Unterzeichner des Wahlvorschlags eine Bescheinigung der zuständigen Gemeinde über ihr oder sein Wahlrecht,
- bei ausländischen Unionsbürgerinnen und Unionsbürgern eine Versicherung an Eides statt nach § 6a Abs. 3 KomWG.

2. Wählbar sind Bürgerinnen und Bürger der Ortschaft, sofern sie nicht nach § 31 Abs. 2 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen von der Wählbarkeit ausgeschlossen sind.

Bürgerin oder Bürger der Ortschaft ist jeder Deutsche im Sinne des Artikels 116 des Grundgesetzes und jeder Staatsangehörige eines anderen Mitgliedstaates der Europäischen Union, die oder der am Wahltag das 18. Lebensjahr vollendet hat und seit mindestens drei Monaten in der Ortschaft wohnt.

3. Als Bewerberin oder Bewerber einer **Partei oder mitgliederschaftlich organisierten Wählervereinigung** kann in einem Wahlvorschlag nur benannt werden, wer in

- einer Versammlung der im Zeitpunkt ihres Zusammentritts wahlberechtigten Mitglieder im Wahlgebiet (Mitgliederversammlung) oder
- einer Versammlung der aus ihrer Mitte gewählten Vertreter (Vertreterversammlung)

hierzu in geheimer Wahl gewählt worden ist. In gleicher Weise ist die Reihenfolge der Bewerberinnen und Bewerber festzulegen. Hierzu sind im Rahmen der Mitglieder- bzw. Vertreterversammlung für jeden Wahlkreis getrennte Wahlen durchzuführen. Jede stimmberechtigte Teilnehmerin und jeder stimmberechtigte Teilnehmer der Versammlung ist vorschlagsberechtigt. Den Bewerberinnen und Bewerbern ist Ge-

legenheit zu geben, sich und ihr Programm der Versammlung vorzustellen.

Das Nähere über die Wahl von Vertretern für Vertreterversammlungen, über die Einberufung und Beschlussfähigkeit der Versammlungen sowie über das Verfahren für die Wahl der Bewerberinnen und Bewerber regeln die Parteien und mitgliederschaftlich organisierten Wählervereinigungen durch ihre Satzungen.

Als Bewerberin oder Bewerber in Wahlvorschlägen **nicht mitgliederschaftlich organisierter Wählervereinigungen** kann nur benannt werden, wer in einer Versammlung der im Zeitpunkt ihres Zusammentritts wahlberechtigten Angehörigen der Wählervereinigung von der Mehrheit der anwesenden Angehörigen hierzu gewählt worden ist. In gleicher Weise ist die Reihenfolge der Bewerberinnen und Bewerber festzulegen.

Mit dem Wahlvorschlag ist eine Niederschrift über die Wahl der Bewerberinnen und Bewerber mit Angaben zu Ort, Art und Zeit der Versammlung, Zahl der erschienenen Stimmberechtigten und dem Ergebnis der Wahlen einzureichen. Außerdem haben die Leiterin oder der Leiter und zwei von der Versammlung festgelegte stimmberechtigte Teilnehmerinnen oder Teilnehmer an Eides statt zu versichern, dass die Bewerberinnen und Bewerber in geheimer Wahl bestimmt wurden und die Bewerberinnen und Bewerber Gelegenheit hatten, sich und ihr Programm der Versammlung vorzustellen.

4. Die Wahlvorschläge von **Parteien und mitgliederschaftlich organisierten Wählervereinigungen** sind von dem für das Wahlgebiet zuständigen Vorstand oder sonst Vertretungsberechtigten eigenhändig zu unterzeichnen. Besteht der Vorstand oder sonst Vertretungsberechtigte aus mehr als drei Mitgliedern, genügt die Unterschrift von drei Mitgliedern, darunter die der Vorsitzenden oder des Vorsitzenden oder ihres Stellvertreters oder seines Stellvertreters.

Die Wahlvorschläge von **nicht mitgliederschaftlich organisierten Wählervereinigungen** sind von drei wahlberechtigten Angehörigen der Vereinigung, die an der Versammlung zur Bewerberaufstellung teilgenommen haben, eigenhändig zu unterzeichnen.

5. Gemeinsame Wahlvorschläge mehrerer Parteien oder Wählervereinigungen erfordern jeweils drei Unterschriften nach § 6a Abs. 4 KomWG für jeden der beteiligten Wahlvorschlagsträger. Die Wahlvorschlagsträger haben unabhängig voneinander jeder ein Aufstellungsverfahren nach § 6c KomWG durchzuführen.

#### 4. Vordrucke

Die Vordrucke für Wahlvorschläge, Zustimmungserklärungen, Wählbarkeits- und Wahlrechtsbescheinigungen, Niederschriften über die Mitglieder-/Vertreterversammlungen zur Bewerberaufstellung einschließlich zugehöriger eidesstattlicher Versicherungen sind – während der allgemeinen üblichen Öffnungszeiten – erhältlich:

Stadt Markranstädt, Fachbereich I, Markt 1, 04420 Markranstädt (Zimmer 010 – Rathaus, EG),  
Tel.: 034205/61170  
E-Mail: wahlen@markranstaedt.de

Öffnungszeiten:

dienstags	von 08.30 Uhr bis 11.30 Uhr und 13.30 Uhr bis 17.30 Uhr,
donnerstags	von 08.30 Uhr bis 11.30 Uhr und 13.30 Uhr bis 16.30 Uhr und
freitags	von 08.30 Uhr bis 11.30 Uhr

oder über folgenden Link abrufbar:

<https://markranstaedt.de/de/wahlen-2024.html>

#### 5. Hinweise auf Unterstützungsunterschriften

1. Jeder Wahlvorschlag muss entsprechend der unter Punkt 1. angegebenen Mindestzahl von Wahlberechtigten des Wahlgebietes, die keine Bewerber des Wahlvorschlages sind, unterstützt werden (Unterstützungsunterschriften). Die Wahlberechtigung muss zum Zeitpunkt der Unterzeichnung des Wahlvorschlags gegeben sein. Die Unterstützungsunterschrift muss von der Wahlberechtigten oder dem Wahlberechtigten bei der zuständigen Gemeindeverwaltung auf einem Unterschriftenformblatt unter Angabe von Familienname, Vorname, Geburtsdatum und Anschrift der Hauptwohnung sowie des Tages der Unterschrift eigenhändig geleistet werden. Eine Wahlberechtigte oder ein Wahlberechtigter kann für dieselbe Wahl nur für einen Wahlvorschlag eine Unterstützungsunterschrift leisten. Hat eine Wahlberechtigte oder ein Wahlberechtigter für dieselbe Wahl für mehrere Wahlvorschläge eine Unterstützungsunterschrift geleistet, sind alle ihre oder seine Unterschriften ungültig. Eine geleistete Unterstützungsunterschrift kann nicht zurückgenommen werden.

2. Die Unterstützungsunterschriften können nach Einreichung des Wahlvorschlags für die Ortschaftsratswahlen in der Stadt Markranstädt, Bürgerbüro, Markt 1, 04420 Markranstädt,

während der **allgemeinen Öffnungszeiten:**

dienstags	von 08.30 Uhr bis 11.30 Uhr und 13.30 Uhr bis 17.30 Uhr,
donnerstags	von 08.30 Uhr bis 11.30 Uhr und 13.30 Uhr bis 16.30 Uhr und
freitags	von 08.30 Uhr bis 11.30 Uhr

bis **06. Mai 2024, 18:00 Uhr**, ausschließlich persönlich und auf amtlichen Unterschriftenblättern geleistet werden.

Die Wahlberechtigten haben sich auf Verlangen auszuweisen.

Wahlberechtigte, die infolge Krankheit oder wegen einer körperlichen Beeinträchtigung gehindert sind, die Stadtverwaltung aufzusuchen, können die Unterstützung durch Erklärung vor einem Beauftragten der Stadtverwaltung ersetzen. Dies haben sie bei der Vorsitzenden des Gemeindevwahlausschusses spätestens **bis 29. April 2024** schriftlich zu beantragen; dabei sind die Hinderungsgründe glaubhaft zu machen.

3. Der Wahlvorschlag einer Partei oder mitgliederschaftlich organisierten Wählervereinigung, die aufgrund eines eigenen Wahlvorschlags
  - a) im Sächsischen Landtag vertreten ist oder
  - b) seit der letzten Wahl im Ortschaftsrat der Ortschaft vertreten ist,
 bedarf keiner Unterstützungsunterschriften. Dies gilt entsprechend für den Wahlvorschlag einer nicht mitgliederschaftlich organisierten Wählervereinigung, wenn er von der Mehrheit der für die Wählervereinigung Gewählten, die dem Ortschaftsrat zum Zeitpunkt der Einreichung angehören, unterschrieben ist. Gemeinsame Wahlvorschläge mehrerer Parteien oder Wählervereinigungen bedürfen dann der Unterstützungsunterschriften, wenn dies für mindestens einen Wahlvorschlagsträger erforderlich ist.

6. **Bereits eingereichte Wahlvorschläge** können durch das Anfügen von weiteren Bewerberinnen und Bewerbern ergänzt

werden; einer erneuten Einholung von Unterstützungsunterschriften bedarf es in diesem Fall nicht. Eine Versammlung zur Bewerberaufstellung ist jedoch erneut durchzuführen.

Die Vordrucke für Zustimmungserklärungen, Wählbarkeits- und Wahlrechtsbescheinigungen, Niederschriften über die Mitglieder-/Vertreterversammlungen zur Bewerberaufstellung einschließlich zugehöriger eidesstattlicher Versicherungen sind wie unter 4. beschrieben erhältlich.

## 7. Informationen zum Datenschutz bei der Aufstellung von Wahlvorschlägen

Indem die Wahlbewerberinnen und Wahlbewerber im Rahmen der Aufstellungsversammlung der Versammlungsleiterin oder dem Versammlungsleiter die für die Erstellung des Wahlvorschlags (Anlage 16 zur SächsKomWO) notwendigen personenbezogenen Daten mitteilen, die Zustimmungserklärung (Anlage 17 zur SächsKomWO) und – soweit sie Bürgerinnen und Bürger anderer Mitgliedsstaaten der Europäischen Union sind – eine Versicherung an Eides statt gemäß § 6a Abs. 3 KomWG abgeben, entstehen für die den Wahlvorschlag aufstellende Partei bzw. Wählervereinigung aktive datenschutzrechtliche Hinweispflichten nach Artikel 13 der Datenschutz-Grundverordnung.

Es wird empfohlen, der Wahlbewerberin oder dem Wahlbewerber im Rahmen der Aufstellungsversammlung ein standardisiertes Merkblatt entsprechend dem Musterformular 1 unter [www.datenschutz.sachsen.de](http://www.datenschutz.sachsen.de) auszuhändigen. Dabei ist darauf hinzuweisen, dass die Zustimmungserklärung trotz einer eventuellen datenschutzrechtlichen Geltendmachung der Berichtigung und Löschung materiell-rechtlich weiter gültig bleibt (§ 6a Abs. 2 S. 2 KomWG).

8. Die unter Punkt 1. benannten Wahlen werden gemäß § 57 Abs. 2 KomWG organisatorisch mit der Wahl zum Europäischen Parlament verbunden.

Markranstädt, den 10.04.2024



Nadine Stitterich, Bürgermeisterin

## ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG

### über das Recht auf Einsicht in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl zum Europäischen Parlament und für die gleichzeitig stattfindenden Kommunalwahlen am 09. Juni 2024

- Das verbundene Wählerverzeichnis für die Europawahl und die Kommunalwahlen für die Wahlbezirke der **Stadt Markranstädt** wird in der Zeit vom **21. Mai bis 24. Mai 2024** – während der allgemeinen Öffnungszeiten an den Werktagen –
 

Dienstag	08.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	08.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 17.00 Uhr
Freitag	08.00 bis 12.00 Uhr

 in der Stadt Markranstädt, Bürgerbüro, Markt 1, 04420 Markranstädt (Zugang ist barrierefrei) für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten.  
 Jeder Wahlberechtigte hat das Recht, Einsicht in das Wählerverzeichnis zu nehmen, um die Richtigkeit oder Vollständigkeit der zu seiner Person im Wählerverzeichnis eingetra-

genen Daten zu überprüfen. Sofern ein Wahlberechtigter die Richtigkeit oder Vollständigkeit der Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen will, hat er Tatsachen glaubhaft zu machen, aus denen sich eine Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister eine Auskunftssperre gemäß § 51 Absatz 1 des Bundesmeldegesetzes eingetragen ist. Innerhalb der Frist zur Einsichtnahme ist die Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis durch Wahlberechtigte und das Anfertigen von Auszügen aus dem Wählerverzeichnis zulässig, soweit dies im Zusammenhang mit der Prüfung des Wahlrechts einzelner bestimmter Personen steht. Die Auszüge dürfen nur für diesen Zweck verwendet und unbeteiligten Dritten nicht zugänglich gemacht werden.

Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen (getrennten) Wahlschein für die Europawahl und einen (gemeinsamen) Wahlschein für die Kommunalwahlen hat.

- Jeder Wahlberechtigte, der das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann innerhalb der unter Punkt 1 genannten Öffnungszeiten, **spätestens am 24. Mai 2024 bis 12.00 Uhr**, bei der Stadt Markranstädt, Bürgerbüro, Markt 1, 04420 Markranstädt Einspruch einlegen bzw. Antrag auf Berichtigung stellen.

Der Einspruch/Antrag kann schriftlich bei der Stadt Markranstädt, Bürgerbüro, Markt 1, 04420 Markranstädt oder durch Erklärung zur Niederschrift eingelegt/gestellt werden. Soweit die behaupteten Tatsachen nicht offenkundig sind, hat der Antragsteller die erforderlichen Beweismittel beizufügen.

- Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens zum 19. Mai 2024 eine verbundene Wahlbenachrichtigung für die Europawahl und die Kommunalwahlen.

Die Benachrichtigungen enthalten auf der Rückseite einen Vordruck für einen gemeinsamen Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins für die Europawahl und eines Wahlscheins für die Kommunalwahlen. In der Wahlbenachrichtigung sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem die Wahlberechtigten zu wählen haben. Barrierefrei zugängliche Wahlräume sind mit einem Rollstuhlpiktogramm gekennzeichnet. Ein **Verzeichnis der barrierefrei zugänglichen Wahlräume** liegt während der oben genannten allgemeinen Öffnungszeiten bei der Stadt Markranstädt, Bürgerbüro, Markt 1, 04420 Markranstädt zur Einsichtnahme aus.

Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen bzw. die Berichtigung des Wählerverzeichnisses beantragen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann.

Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits Wahlschein/e und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

Die Kommunalwahlen und die Europawahlen finden gleichzeitig statt. Wahlberechtigte, die bei den Kommunalwahlen und bei der Europawahl durch Briefwahl wählen wollen, müssen jeweils gesonderte Wahlbriefe absenden.

- Wer einen Wahlschein
  - für die Wahl des Europäischen Parlaments hat, kann durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen **Wahlraum** des Landkreises Leipzig **oder** durch **Briefwahl** an dieser Wahl teilnehmen.

- für die Kommunalwahlen hat, kann an der/den Wahl/en durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen Wahlraum des jeweils kleinsten Wahlgebietes für das er die Wahlberechtigung besitzt und, wenn dieses Gebiet in Wahlkreise eingeteilt ist, des für ihn zuständigen Wahlkreises, **oder** durch **Briefwahl** teilnehmen.
5. Einen Wahlschein für die Europawahl erhält auf Antrag
    - 5.1 ein in das Wählerverzeichnis eingetragener Wahlberechtigter,
    - 5.2 ein nicht in das Wählerverzeichnis eingetragener Wahlberechtigter,
      - a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden die Antragsfrist auf Aufnahme in das Wählerverzeichnis bei Deutschen nach § 17 Absatz 1 der Europawahlordnung, bei Unionsbürgern nach § 17a Absatz 2 der Europawahlordnung bis zum 19. Mai 2024 oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis nach § 21 Absatz 1 der Europawahlordnung bis zum 24. Mai 2024 versäumt hat,
      - b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Antragsfrist bei Deutschen nach § 17 Absatz 1 der Europawahlordnung, bei Unionsbürgern nach § 17a Absatz 2 der Europawahlordnung oder der Einspruchsfrist nach § 21 Absatz 1 der Europawahlordnung entstanden ist,
      - c) wenn sein Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeindebehörde gelangt ist.
  6. Einen Wahlschein für die Kommunalwahlen erhält auf Antrag
    - 6.1 ein in das Wählerverzeichnis eingetragener Wahlberechtigter,
    - 6.2 ein nicht in das Wählerverzeichnis eingetragener Wahlberechtigter,
      - a) wenn er nachweist, dass er ohne sein Verschulden versäumt hat, rechtzeitig die Berichtigung des Wählerverzeichnisses bis zum 24. Mai 2024 zu beantragen (§ 4 Absatz 2 und 3 des Kommunalwahlgesetzes),
      - b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Frist zur Einsichtnahme (24. Mai 2024) entstanden ist oder
      - c) wenn sein Wahlrecht im Beschwerdeverfahren festgestellt worden ist.
  7. Wahlscheine können von **in das Wählerverzeichnis eingetragenen Wahlberechtigten** bis zum **07. Juni 2024, 18.00 Uhr**, bei der Stadt Markranstädt, Bürgerbüro, Markt 1, 04420 Markranstädt mündlich, aber nicht fernmündlich (telefonisch), schriftlich (an **Stadt Markranstädt, Bürgerbüro, Markt 1, 04420 Markranstädt**) oder elektronisch in dokumentierbarer Form beantragt werden. Die Schriftform gilt auch durch Telefax oder E-Mail gewahrt. Im Fall nachweislich plötzlicher Erkrankung, die ein Aufsuchen des Wahlraums nicht oder nur unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten möglich macht, kann der Antrag noch bis zum **Wahltag, 15.00 Uhr** gestellt werden. Wahlberechtigte, die glaubhaft versichern, dass ihnen die beantragten Wahlscheine nicht zugegangen sind, können bis zum Tag vor der Wahl, 12.00 Uhr, neue Wahlscheine beantragen. Im Antrag sind die Anschrift des Wahlberechtigten und sein Geburtsdatum oder die laufende Nummer, unter der er im Wählerverzeichnis geführt wird, anzugeben.

**Nicht in das Wählerverzeichnis eingetragene Wahlberechtigte** können aus den unter Nr. 5.2 Buchstaben a) bis c) und unter Nr. 6.2 Buchstaben a) bis c) angegebenen Gründen den Antrag auf Erteilung von Wahlscheinen noch bis zum **Wahltag, 15.00 Uhr**, stellen.

Wer den Antrag für einen anderen bei der Europawahl stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Wahlberechtigte mit Behinderungen können sich der Hilfe einer anderen Person bedienen.

Wer den Antrag für einen anderen bei den Kommunalwahlen stellt, ausgenommen er ist als Hilfsperson eines Wahlberechtigten mit Behinderungen tätig, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein Wahlberechtigter mit Behinderungen kann sich für die Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.

8. Mit dem Wahlschein für die Europawahl erhalten die Wahlberechtigten
  - einen amtlichen Stimmzettel für die Europawahl,
  - einen amtlichen Stimmzettelumschlag für die Europawahl,
  - einen amtlichen, mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist, versehenen Wahlbriefumschlag und
  - ein Merkblatt für die Briefwahl.

Der Wahlberechtigte erhält für die Kommunalwahlen

- einen Wahlschein mit Angabe der Wahl/en, für die der Wahlberechtigte wahlberechtigt ist,
- einen amtlichen Stimmzettel für die Wahl zum Stadtrat (wenn im Wahlschein angegeben),
- einen amtlichen Stimmzettel für die Wahl zum Ortschaftsrat (wenn im Wahlschein angegeben),
- einen amtlichen Stimmzettel für die Wahl zum Kreistag (wenn im Wahlschein angegeben),
- einen amtlichen Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen Wahlbriefumschlag mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

Holt der Wahlberechtigte persönlich den Wahlschein und die Briefwahlunterlagen ab, so kann er die Briefwahl an Ort und Stelle ausüben. Die Abholung von Wahlschein und Briefwahlunterlagen für einen anderen ist nur möglich, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme der Unterlagen durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person **nicht mehr als vier Wahlberechtigte** vertritt; dies hat sie der Gemeindebehörde vor Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern. Auf Verlangen hat sich die bevollmächtigte Person auszuweisen.

Bei der Briefwahl muss der Wähler die Wahlbriefe mit den Stimmzetteln in den Stimmzettelumschlägen und den Wahlscheinen getrennt für die Europawahl und die Kommunalwahlen so rechtzeitig an die angegebene Stelle absenden, dass die Wahlbriefe für die **Europawahl und die Kommunalwahlen dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr** eingehen.

Später eingehende Wahlbriefe werden bei den Wahlen nicht berücksichtigt.

9. Wer durch Briefwahl wählt
  - kennzeichnet persönlich den/die jeweiligen Stimmzettel,

- legt ihn/sie für die Europawahl in den amtlichen Stimmzettelumschlag und
- für die Stadtratswahlen und gegebenenfalls die Ortschaftsratswahl und die Kreistagswahl in den dafür vorgesehenen Stimmzettelumschlag und verschließt diese,
- unterzeichnet die entsprechenden Versicherungen an Eides statt zur Briefwahl unter Angabe des Datums der Unterzeichnung,
- steckt die verschlossenen Stimmzettelumschläge und die betreffenden Wahlscheine in die jeweiligen amtlichen Wahlbriefumschläge und
- sendet die Wahlbriefe an die aufgedruckte Adresse.

Bedient sich der Wähler einer Hilfsperson, so hat diese durch Unterschreiben der Versicherungen an Eides statt zur Briefwahl zu bestätigen, dass sie den Stimmzettel gemäß dem erklärten Willen des Wählers gekennzeichnet hat. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben.

Nähere Hinweise zur Briefwahl sind den Merkblättern für die Briefwahl, die mit den Briefwahlunterlagen übersandt werden, zu entnehmen.

Der Wahlbrief für die Europawahl wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland ohne besondere Versendungsform ausschließlich von der Deutschen Post AG unentgeltlich befördert.

Der Wahlbrief für die Kommunalwahlen wird innerhalb der Bundesrepublik Deutschland von der Deutschen Post AG als Standardbrief ohne besondere Versendungsform unentgeltlich befördert.

Die Wahlbriefe können auch bei den auf den Wahlbriefen angegebenen Stellen abgegeben werden.

## 10. Informationen zum Datenschutz

Diese Bekanntmachung ist zugleich die datenschutzrechtliche Information der Betroffenen im Sinne von Artikel 13 der Datenschutz-Grundverordnung über die für die Berichtigung des Wählerverzeichnisses und für die Erteilung eines Wahlscheins verarbeiteten personenbezogenen Daten:

### 10.1

- a) Wurde ein Antrag auf Eintragung ins Wählerverzeichnis gestellt oder Einspruch gegen die Richtigkeit oder Vollständigkeit des Wählerverzeichnisses eingelegt, so erfolgt die Verarbeitung der in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages bzw. des Einspruchs auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstaben c und e der Datenschutz-Grundverordnung i. V. m. § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 1 des Bundeswahlgesetzes und den §§ 14 bis 17b, §§ 20 bis 22 der Europawahlordnung sowie i. V. m. §§ 4, 33, 37a, 48 des Kommunalwahlgesetzes und § 9 der Sächsischen Kommunalwahlordnung.
- b) Wurde ein Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins gestellt, so erfolgt die Verarbeitung der in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstaben c und e der Datenschutz-Grundverordnung i. V. m. § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 2 des Bundeswahlgesetzes und den §§ 24 bis 29 der Europawahlordnung sowie i. V. m. §§ 5 Absatz 1, 33, 37a, 48 des Kommunalwahlgesetzes und den §§ 12 und 13 der Sächsischen Kommunalwahlordnung.
- c) Haben Sie eine Vollmacht für die Beantragung eines Wahlscheins und/oder für die Abholung des Wahlscheins mit Briefwahlunterlagen ausgestellt, so erfolgt die Verarbeitung der von Ihnen und dem Bevollmächtigten in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Prüfung der Bevollmächtigung und der Berechtigung des Bevollmächtigten für die Beantragung eines Wahlscheins bzw. den Empfang des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstaben c und e der Datenschutz-Grundverordnung i. V. m. mit § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 2 des Bundeswahlgesetzes und § 27 Absatz 5 der Europawahlordnung sowie i. V. m. §§ 5 Absatz 1, 33, 37a, 48 des Kommunalwahlgesetzes und den § 13 Absatz 2, § 14 Absatz 4 und 6 der Sächsischen Kommunalwahlordnung.

- d) Die Gemeinde führt Verzeichnisse über erteilte Wahlscheine, § 27 Absatz 6 der Europawahlordnung, § 14 Absatz 8 der Sächsischen Kommunalwahlordnung, ein Verzeichnis über für ungültig erklärte Wahlscheine, § 27 Absatz 8 der Europawahlordnung, § 14 Absatz 11 der Sächsischen Kommunalwahlordnung sowie ein Verzeichnis über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine, § 14 Absatz 4 Satz 5 der Sächsischen Kommunalwahlordnung.

10.2 Sie sind nicht verpflichtet, die personenbezogenen Daten bereitzustellen. Eine Bearbeitung des Antrages auf Eintragung in das Wählerverzeichnis, des Einspruchs gegen das Wählerverzeichnis und des Antrages auf Erteilung eines Wahlscheins sowie die Erteilung bzw. Aushändigung des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen an einen Bevollmächtigten ist ohne die Angaben nicht möglich.

10.3 Verantwortlich für die Verarbeitung der angegebenen personenbezogenen Daten ist die Stadt Markranstädt. Die Kontaktdaten des behördlichen Datenschutzbeauftragten sind: Externer Datenschutzbeauftragter der Stadt Markranstädt, Herr Ass. Jur. Schöne, Rathausplatz 1, 04416 Markkleeberg.

10.4 Im Falle einer Beschwerde gegen die Versagung der Eintragung ins Wählerverzeichnis, gegen die Ablehnung des Einspruchs gegen das Wählerverzeichnis oder gegen die Versagung des Wahlscheins ist Empfänger der personenbezogenen Daten für die Europawahl die Kreiswahlleiterin: LRA Landkreis Leipzig, Kreiswahlleiterin, Frau Buchenhorst, Stauffenbergstraße 4, 04552 Borna, für die Kommunalwahlen die Landesdirektion Sachsen Dienststelle Leipzig, Braustraße 2, 04107 Leipzig als zuständige Rechtsaufsichtsbehörde. Im Verfahren der Wahlprüfung/Wahlanfechtung können auch die zuständigen Rechtsaufsichtsbehörden, die Verwaltungsgerichte sowie der Sächsische Verfassungsgerichtshof, im Fall von Wahlstraftaten auch die Strafverfolgungsbehörden und andere Gerichte Empfänger der personenbezogenen Daten sein.

10.5 Wählerverzeichnisse, Wahlscheinverzeichnisse, Verzeichnisse der ungültigen Wahlscheine sowie Verzeichnisse über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine sind nach Ablauf von sechs Monaten seit der Wahl zu vernichten, soweit nicht gemäß § 83 Absatz 2 der Europawahlordnung, § 62 Absatz 2 der Sächsischen Kommunalwahlordnung

- der Bundeswahlleiter mit Rücksicht auf ein schwebendes Wahlprüfungsverfahren etwas anderes anordnet,
- die Entscheidung über die Gültigkeit der Kommunalwahl noch angefochten ist oder
- sie für die Strafverfolgungsbehörde zur Ermittlung einer Wahlstraftat von Bedeutung sein können.

10.6 Bei Vorliegen der gesetzlichen Voraussetzungen stehen Ihnen folgende Rechte zu:

- Recht auf Auskunft über Sie betreffende personenbezogene Daten (Artikel 15 Datenschutz-Grundverordnung),

- Recht auf Berichtigung der Sie betreffenden unrichtigen personenbezogenen Daten (Artikel 16 Datenschutz-Grundverordnung),
- Recht auf Löschung personenbezogener Daten (Artikel 17 Datenschutz-Grundverordnung),
- Recht auf Einschränkung der Verarbeitung personenbezogener Daten (Artikel 18 Datenschutz-Grundverordnung).

Einschränkungen ergeben sich aus den wahlrechtlichen Vorschriften, insbesondere durch die Vorschriften über das Recht auf Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und den Erhalt einer Kopie, § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 1 des Bundeswahlgesetzes i. V. m. § 20 der Europawahlordnung; §§ 4 Absatz 2, 33, 37a, 48 des Kommunalwahlgesetzes i. V. m. § 8 Absatz 2 und 3 der Sächsischen Kommunalwahlordnung, durch die Vorschriften über den Einspruch und die Beschwerde gegen das Wählerverzeichnis, § 4 des Europawahlgesetzes, § 17 Absatz 1 des Bundes-

wahlgesetzes i. V. m. §§ 21 und 22 der Europawahlordnung; §§ 4 Absätze 3 und 4, 33, 37a, 48 des Kommunalwahlgesetzes i. V. m. § 9 Absatz 1 der Sächsischen Kommunalwahlordnung und die Lösungsfristen (siehe Punkt 10.5).

10.7 Sind Sie der Ansicht, dass die Verarbeitung der Sie betreffenden personenbezogenen Daten nicht rechtmäßig erfolgt, können Sie Ihre Beschwerde an die Sächsische Datenschutz- und Transparenzbeauftragte (Postanschrift: Sächsische Datenschutz- und Transparenzbeauftragte, Postfach 110132, 01330 Dresden; E-Mail: post@sdtb.sachsen.de) richten.

Markranstädt, 20.04.2024



Nadine Stitterich, Bürgermeisterin

**ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG DER ZUGELASSENEN WAHLVORSCHLÄGE FÜR DIE**

**Stadtratswahl am Sonntag, dem 09. Juni 2024**

**für das Wahlgebiet der Stadt Markranstädt**

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>1</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Dr. Kirschner, Volker	Arzt	1955	04420 Markranstädt
2	Lehmann, Beate Gisela	Diplom-Ökonomin	1960	04420 Markranstädt
3	Unverricht, Michael	Sachbearbeiter	1963	04420 Markranstädt
4	Haenel, Katrin	Diplom-Kauffrau	1976	04420 Markranstädt
5	Detzner, John Paul	Kommunalwirt	1994	04420 Markranstädt
6	Baumann, Ulrike	Verwaltungswirtin	1972	04420 Markranstädt
7	Rosinski, Mike	Schweißfachmann	1963	Neue Siedlung 24, 04420 Markranstädt
8	Albrecht, Carl-Ferdinand	Landwirt	1973	Weidenweg 30, 04420 Markranstädt
9	Vitz, Siegward	Verwaltungsfachwirt	1961	Dorfstraße 6, 04420 Markranstädt
10	Dr. Kanefke, Rico	Ingenieur Umwelt- und Verfahrenstechnik	1977	04420 Markranstädt
11	Bär, Peter	Angestellter	1982	04420 Markranstädt
12	Müller, Diana	Kaufmännische Angestellte	1983	04420 Markranstädt
13	Spiske, Jens-Reiner Bernd	Arzt	1964	04420 Markranstädt
14	Dietrich, Gabriele	Diplom-Ingenieurin (FH)	1969	04420 Markranstädt
15	Dr. Mergner, Manja	Juristin	1976	04420 Markranstädt
16	Linke, Joachim	Rentner	1944	04420 Markranstädt
17	Prautzsch, Matthias	Zimmermann	1970	Lindenstraße 24, 04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>2</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Alternative für Deutschland (AfD)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Naujok, Edgar	Unternehmer	1960	04420 Markranstädt
2	Degel, Sebastian	selbstständig	1985	04420 Markranstädt

3	Rank, Andreas	selbstständig	1960	Straße der Einheit 11, 04420 Markranstädt
4	Dölitzsch, Detlef	Unternehmer	1967	04420 Markranstädt
5	Steinert, Frank Werner	selbstständig	1955	04420 Markranstädt
6	Hildebrandt, Ilka-Simone	Elektromonteurin	1967	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>3</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>DIE LINKE (DIE LINKE)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Kunzemann, Heike	Kaufmännische Angestellte	1962	04420 Markranstädt
2	Dr. Schuster, Ursula	Diplom-Psychologin	1952	04420 Markranstädt
3	Hartwig, Harald	Psychotherapeut	1975	04420 Markranstädt
4	Gängel, Erich Harri Ronald	Diplom-Volkswirt	1949	04420 Markranstädt
5	Kunzemann, Rüdiger	Rentner	1952	04420 Markranstädt
6	Recke, Jens	Transportarbeiter	1963	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>4</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Freie Wähler Markranstädt (FWM) e.V.</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Stitterich, Nadine	Bürgermeisterin	1980	04420 Markranstädt
2	Geppert, Kirsten	Diplom-Ingenieur-Ökonomin	1966	04420 Markranstädt
3	Dr. Donat, Eddy Michael	Diplom-Ökonom	1960	04420 Markranstädt
4	Hanke, Melanie	Unternehmerin	1981	04420 Markranstädt
5	Walther, Bodo	Rechtsanwalt	1960	04420 Markranstädt
6	Wiehmann, Jana Monika	Versicherungsfachfrau	1966	04420 Markranstädt
7	Wettin, Steven	Industrieelektriker	1979	04420 Markranstädt
8	Merseburger, Enrico	Malermeister	1972	04420 Markranstädt
9	Riecke, Holger	IT-Teamleiter	1968	04420 Markranstädt
10	Ilm, Marion Bettina	Selbstständige Handelsvertreterin	1963	04420 Markranstädt
11	Besser-Unger, Julia	Gastwirtin	1981	04420 Markranstädt
12	Weißflog-Sikatzki, Grit	Diplom-Wirtschaftsingenieurin	1969	04420 Markranstädt
13	Klink, Marion Gretel	Lehrerin	1960	04420 Markranstädt
14	Heruth, Kurt Jörg	Diplom-Ingenieur	1951	04420 Markranstädt
15	Landgraf, Norman Gerd	Freier Journalist	1970	04420 Markranstädt
16	Haenel, Elke	Floristin	1966	04420 Markranstädt
17	Besser, Alexander	Gastwirt	1980	04420 Markranstädt
18	Kaudelka, Doreen	Tagespflegemutter	1979	04420 Markranstädt
19	Heinrich, Waltraud	Diplom-Wirtschaftsingenieurin für Bauwesen	1953	04420 Markranstädt
20	Mandler, Lutz	Flottenmanager	1958	Am Graben 7, 04420 Markranstädt
21	Kläß, Susanne	Verwaltungsfachangestellte	1973	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>5</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Nörenberg, Pia	Verwaltungsfachangestellte	1991	04420 Markranstädt
2	Meißner, Frank Helge	Elektromeister	1958	04420 Markranstädt

3	Busch, Thomas	Gesundheits- und Krankenpfleger	1979	04420 Markranstädt
4	Lorenz, Siegfried Karl Werner	Diplom-Ingenieur-Pädagoge	1949	04420 Markranstädt
5	Lüer, Christian	Unternehmensberater	1958	04420 Markranstädt
6	Kobelt, Anja	Büroangestellte	1978	04420 Markranstädt
7	Sandmann, Tom	Stadtplaner	1993	04420 Markranstädt
8	Rudolph, Harald Sebastian	Projektkoordinator in der Kinder- und Jugendhilfe	1982	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>6</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Bündnis 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Penk, Tommy	Verwaltungsfachangestellter	1989	04420 Markranstädt
2	Ramm, Lydia	Projektmanagerin	1988	04420 Markranstädt
3	Stern, Max	Historiker	1985	04420 Markranstädt
4	Dr. rer. nat. Meisel, Kathleen	Geographin	1979	04420 Markranstädt
5	Schwertfeger, Philipp Arthur	Imker	1995	04420 Markranstädt
6	Dr. Rewig, Laura	Ärztin	1984	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>7</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Bürger für Markranstädt (BfM)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Schwarzer, Jens	Diplom-Ingenieur	1968	04420 Markranstädt

### Ortschaftsratswahl am Sonntag, dem 09. Juni 2024

#### für das Wahlgebiet Frankenheim

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>1</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Benndorf, Günter	Rentner	1957	04420 Markranstädt
2	Buttig, Ralf Klaus	EU-Rentner	1964	Stieglitzweg 2, 04420 Markranstädt
3	Frommolt, Tilo Jörg	Fliesenlegermeister	1962	Schönauer Straße 14, 04420 Markranstädt
4	Hirschfeld, Matthias	Rentner	1959	04420 Markranstädt
5	Krugmann-Schmidt, Monika	Auszubildende zur Pflegefachfrau	1969	Schlehenweg 6, 04420 Markranstädt
6	Schwertfeger, Jens	Diplom-Gartenbauingenieur (FH)	1965	Bienitzstraße 19, 04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>2</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Lorenz, Siegfried Karl Werner	Diplom-Ingenieur-Pädagoge	1949	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>3</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Freie Wähler Markranstädt (FWM) e.V.</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Mandler, Lutz	Flottenmanager	1958	04420 Markranstädt
2	Landgraf, Norman Gerd	Freier Journalist	1970	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>4</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Bündnis 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Schwertfeger, Philipp Arthur	Imker	1995	04420 Markranstädt

### Ortschaftsratswahl am Sonntag, dem 09. Juni 2024

#### für das Wahlgebiet Großlehna

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>1</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Prautzsch, Matthias	Zimmermann	1970	04420 Markranstädt
2	Rosinski, Mike	Schweißfachmann	1963	04420 Markranstädt
3	Matthes, Lothar Hellmuth	Rentner	1948	04420 Markranstädt
4	Dr. Kanefke, Rico	Ingenieur Umwelt- und Verfahrenstechnik	1977	04420 Markranstädt
5	Schärschmidt, Mike	Handwerksmeister	1967	04420 Markranstädt
6	Voigt, Dieter	Rentner	1949	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>2</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Freie Wähler Markranstädt (FWM) e.V.</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Ilm, Marion Bettina	Selbstständige Handelsvertreterin	1963	04420 Markranstädt
2	Kläß, Susanne	Verwaltungsfachangestellte	1973	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>3</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Sozialdemokratische Partei Deutschlands (SPD)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Busch, Thomas	Gesundheits- und Krankenpfleger	1979	04420 Markranstädt
2	Nörenberg, Pia	Verwaltungsfachangestellte	1991	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>4</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Bündnis 90/DIE GRÜNEN (GRÜNE)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Locker, Sandy	Nachhaltigkeitsmanagerin	1990	04420 Markranstädt

**X Ortschaftsratswahl am Sonntag, dem 09. Juni 2024****für das Wahlgebiet Räpitz**

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>1</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Christlich Demokratische Union Deutschlands (CDU)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Vitz, Siegward	Verwaltungsfachwirt	1961	Dorfstraße 6, 04420 Markranstädt
2	Albrecht, Carl-Ferdinand	Landwirt	1973	Weidenweg 30, 04420 Markranstädt
3	Rackwitz, Ronny	arbeitssuchend	1977	04420 Markranstädt
4	Gerboth, Jessica	Diplom-Verwaltungswirtin (FH)	1978	04420 Markranstädt
5	Förster, Clemens	Ingenieur	1988	04420 Markranstädt

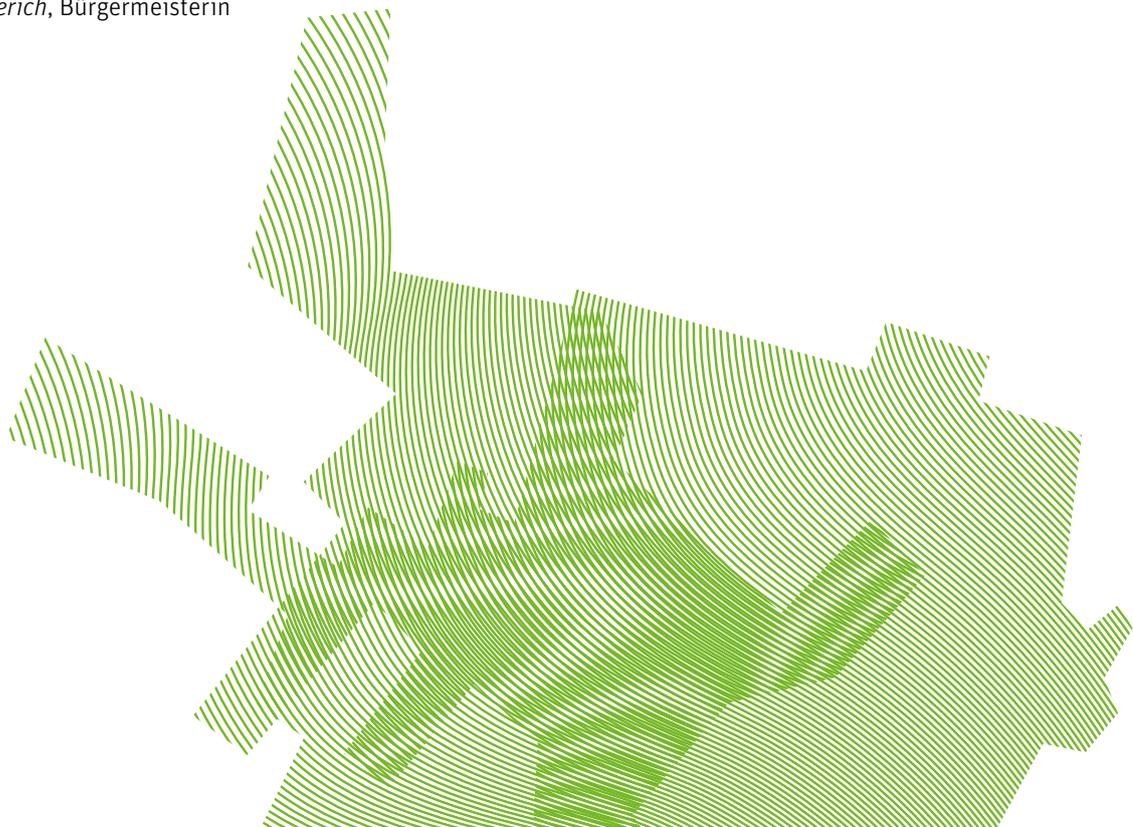
Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>2</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Bürger für Markranstädt (BfM)</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Zausch, Annett	Diplom-Kauffrau	1983	04420 Markranstädt
2	Kabisch, Dietmar	Diplom-Ingenieur	1957	04420 Markranstädt
3	Seirig, Michael	Diplom-Ingenieur	1981	04420 Markranstädt

Lfd. Nr. des Wahlvorschlags <b>3</b>	Bezeichnung des Wahlvorschlags (Partei/Wählervereinigung und (wenn vorhanden) Kurzbezeichnung/Kennwort) <b>Freie Wähler Markranstädt (FWM) e.V.</b>			
Lfd. Bewerbernummer	Familienname, Vornamen	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Postleitzahl, Wohnort (ggf. vollständige Wohnanschrift)
1	Hanke, Melanie	Unternehmerin	1981	04420 Markranstädt

Markranstädt, 20.04.2024



Nadine Stitterich, Bürgermeisterin





## MITTEILUNGEN AUS DEM RATHAUS

Mit Energie in die Zukunft.

## BÜRO DER BÜRGERMEISTERIN

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die Bürgermeistersprechstunde in der **Ortschaft Frankenheim** findet am **Donnerstag, dem 18. April 2024 von 15 bis 17 Uhr** im Mehrzweckgebäude Frankenheim statt.

Zur Bürgermeistersprechstunde in **Markranstädt** lade ich Sie am **Dienstag, dem 23. April 2024, von 15 bis 17 Uhr** ins Rathaus, Büro der Bürgermeisterin, 1. Etage Zi-Nr. 108 ein.

Gern nehme ich Ihre Hinweise, Anregungen und Anliegen entgegen.

Ich bitte Sie, Ihren Besuch in meinem Sekretariat unter der Tel.-Nr. 034205 61221 anzumelden und um Verständnis für eine zeitliche Begrenzung von max. 15 Minuten. Sollte es Ihnen nicht möglich sein, in meine Sprechstunde zu kommen, können Sie sehr gern über mein Sekretariat einen anderen Termin vereinbaren!

Ihre Bürgermeisterin *Nadine Stitterich*

## Präventionsberatung in Ihrer Ortschaft mit der Polizei

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

seit Jahren spielen ältere Menschen zunehmend als potenzielle und tatsächliche Kriminalitätsoffer eine Rolle. Einige Täter bzw. Tätergruppen haben sich regelrecht darauf spezialisiert, gezielt ältere Menschen z. B. durch (Telefon-) Betrügereien und Trickdiebstähle um ihre Vermögenswerte zu bringen. Nur durch zielgruppenorientierte, kriminalpräventive Informations- und Aufklärungsmaßnahmen kann der zielgerichteten Kriminalität gegen Seniorinnen und Senioren effizient begegnet werden. Der wichtigste Punkt ist hierbei, die Menschen überhaupt – und dann frühzeitig und nachhaltig – zu erreichen. Die Bürgermeisterin hat aus zahlreichen Gesprächen mit den Bürgerinnen und Bürgern Ängste und Sorgen wahrgenommen und empfiehlt, Aufklärungsgespräche in den Ortschaften anzubieten.

Die Stadt Markranstädt wird daher in Zusammenarbeit mit dem Polizeistandort Markranstädt eine Präventionsberatung zu den Themen Telefonbetrug, falsche Polizeibeamte, Gefahren an der Haustür sowie Gefahren auf der Straße durchführen. Die Seniorinnen und Senioren und sonstige Interessierte erhalten an diesem Tag Tipps und Informationen zum Schutz vor Straftaten.

Zur Präventionsberatung lädt die Stadt Markranstädt gemeinsam mit dem Polizeiposten Markranstädt

**am 24. April 2024 in der Zeit von 15 bis 17 Uhr, in den Vereinsraum „Schnelle Spritze“ der ehem. Ortsfeuerwehr Albersdorf**

ein. Wir freuen uns auf Ihren Besuch und hoffen, Ihnen all Ihre Fragen, die auch noch im Anschluss an die Veranstaltung gestellt werden können, beantworten zu können.

*Nadine Stitterich*, Ihre Bürgermeisterin



## Fortsetzung Titel!

### Tag der Erneuerbaren Energien am 27. April 2024 Eintauchen in das digitale Landschaftsmodell des Grünen Rings Leipzig

Das digitale Landschaftsmodell zeigt in vier Unterthemen eine digitale Zeitreise durch die Entwicklung unserer Landschaft, von der letzten Eiszeit bis heute. Dargestellt werden das Gebiet und das Umfeld des Grünen Rings Leipzig mit Bezug zur Braunkohle. Die Braunkohle und deren Abbau sind für unsere Region in den letzten ca. 150 Jahren besonders landschaftsprägend gewesen. Präsentiert wird dies auf einem 65-Zoll-Touchscreen. Mit einem Tablet lassen sich weiterhin zusätzliche Informationen beeindruckend in einer erweiterten, computergestützten Realität erleben.

Schon seit 1996 wird jedes Jahr anlässlich des Jahrestages der Reaktorkatastrophe von Tschernobyl am 26. April 1986 bundesweit ein Tag der Erneuerbaren Energien durchgeführt. Die Stadt Markranstädt beteiligt sich seit 2011 an dem bundesweiten Aktionstag. Das Sächsische Staatsministerium für Energie, Klimaschutz, Umwelt und Landwirtschaft hat den Aktionstag mit den vorangestellten Energietagen ausgeweitet.

*Heike Helbig*, Fachbereichsleiterin FB IV

## Aktueller Stand Tante Enso

Liebe Bürgerinnen und Bürger,

wir haben es geschafft. Zum Stichtag 20. März 2024 haben 390 Bürgerinnen und Bürger aus Großlehna und Altranstädt einen Anteil an der Genossenschaft erworben. Damit wurde das Ziel von 300 Anteilen deutlich übertroffen. Das Projekt kann in die nächste Phase starten. Damit kommen wir bei der Wiedereröffnung eines Nahversorgers in Großlehna weiter voran. Als Nächstes stehen die Gespräche seitens Tante Enso mit dem Eigentümer an, damit zügig die Schlüsselübergabe und der bevorstehende Umbau erfolgen können. Tante Enso lebt vom Mitmachen. Deshalb ist die Bürgerschaft aufgerufen, Fragen auf [myenso.de](http://myenso.de), z. B. zur personellen Besetzung, dem Ruhetag, den regionalen oder lokalen Produkten bzw. welche Produkte unbedingt geführt werden sollen, zu beantworten. Über die Seite [myenso.de](http://myenso.de) wird über den Projektfortschritt stetig informiert. Die Tante Enso-Karte kann ebenfalls über dieses Portal beantragt werden.

*Nadine Stitterich*, Ihre Bürgermeisterin



Bürgerversammlung im Februar

## Zimmermannsgeselle auf Wanderschaft

Bürgermeisterin Nadine Stit-  
terich begrüßt Zimmermanns-  
gesellen auf Wanderschaft  
im Rathaus und wünscht für  
die verbleibende Zeit seiner  
Handwerksgesellenwander-  
schaft (Walz) alles Gute.



Zimmermannsgeselle  
auf Wanderschaft  
zu Gast bei Bürger-  
meisterin Nadine  
Stit-terich

Heike Helbig,  
Fachbereichsleiterin FB IV

## Stellenausschreibung Fachbereichsleitung Bereich „Stadtentwicklung“

Im Fachbereich „Stadtentwicklung“ ist zum nächstmöglichen  
Zeitpunkt die Stelle

### Fachbereichsleiter/in (m/w/d)

zu besetzen. Der Bereich umfasst die Ämter Bauverwaltung,  
Liegenschaften, Stadtplanung und Bauleitplanung, Hochbau  
und Tiefbau, sowie Planung von Park- und Gartenanlagen. Wir  
suchen eine Führungspersönlichkeit mit einem hohen Maß an  
Sachkenntnis und Durchsetzungsvermögen, die es versteht,  
Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter motivierend und kooperativ  
zu führen.

Die Aufgaben umfassen u. a.:

- Leitung des Fachbereiches mit Fach- und Dienstaufsicht  
(Team umfasst ca. 10 Mitarbeiter),
- Koordinierung/Überwachung von städtischen Bauvorhaben  
im Hoch- und Tiefbau, von Sanierungsmaßnahmen an Stra-  
ßen, öffentlichen Wegen, Plätzen, etc. (inkl. Ausschreibungs-  
und Vergabeverfahren),
- Liegenschaftsmanagement
- Koordinierung/Überwachung der städtischen Bauleitpla-  
nung (Ortsplanung, Bauleitplanverfahren), städtebauliche  
Entwicklung und Aufgaben der Stadtsanierung und Städte-  
bauförderung,
- Führen von Verhandlungen und Abschluss von Ingenieur-,  
Architekten-, Bau- und Erschließungsverträgen
- Investitions- und Haushaltsplanung für den Amtsbereich,  
einschließlich Mittelüberwachung,
- Erstellung und Mitwirkung von Entscheidungsvorlagen für  
Beschlussfassungsorgane.

Anforderungen an den Bewerber:

- ein abgeschlossenes Hoch- oder Fachhochschulstudium in  
den Fachrichtungen Bauwesen, Architektur, Stadt- und Regio-  
nalplanung oder eine vergleichbare Fachrichtung,
- wünschenswert sind mehrjährige Berufs- und Leitungserfah-  
rungen im kommunalen Bereich sowie Kenntnisse über die  
einschlägigen Bestimmungen und Rechtsvorschriften,
- Verhandlungsgeschick und Kommunikationsfähigkeit sowie  
Konflikt- und Kritikfähigkeit,
- hohe Einsatzbereitschaft und gutes Zeitmanagement, selb-  
ständige Arbeitsweise
- Teamfähigkeit und Belastbarkeit, Entscheidungskraft, Über-  
nahme von Verantwortung
- Bereitschaft zur Teilnahme an u. a. Sitzungen, Besprechun-  
gen und Terminen außerhalb der regulären Arbeitszeit.

Das bieten wir Ihnen:

- eine abwechslungsreiche Tätigkeit,
- ein unbefristetes Beschäftigungsverhältnis in Vollzeit im öf-  
fentlichen Dienst,
- Entgelt nach der Entgeltgruppe 13 TVöD – VKA,
- 30 Tage Erholungsurlaub im Jahr,
- mobiles Arbeiten unter Berücksichtigung der dienstlichen Er-  
fordernisse,
- Jahressonderzahlung, Leistungsentgelt, zusätzliche Alters-  
vorsorge für den öffentlichen Dienst,
- Fahrtkostenzuschuss bei Nutzung des ÖPNV i. H. v. 30 %.

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte **bis  
30.04.2024** bevorzugt elektronisch oder schriftlich an:

E-Mail: [personalamt@markranstaedt.de](mailto:personalamt@markranstaedt.de)  
Stadtverwaltung Markranstädt  
Personalamt  
Markt 1  
04420 Markranstädt

### Hinweise:

Bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung wer-  
den schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber bevorzugt  
berücksichtigt.

Anfallende Bewerbungskosten werden nicht erstattet. Verzicht-  
ten Sie bitte auf aufwendige Bewerbungsmappen und reichen  
Sie nur Kopien Ihrer Unterlagen ein. Wird die Rücksendung der  
Bewerbungsunterlagen gewünscht, bitten wir um Beilage eines  
ausreichend frankierten Rückumschlages. Andernfalls werden  
die Unterlagen nach Ausschreibungsende gemäß den gültigen  
datenschutzrechtlichen Bestimmungen vernichtet.

Bei Bewerbungen per Mail fügen Sie die Unterlagen als ein zu-  
sammenhängendes PDF-Dokument an. Bitte begrenzen Sie die  
Größe der E-Mail auf maximal 10 MB.

Zum Umgang mit Ihren Bewerbungsunterlagen wird auf die  
aktuellen datenschutzrechtlichen Bestimmungen nach DSGVO  
verwiesen, die Sie unter [https://www.markranstaedt.de/de/  
datenschutz.html](https://www.markranstaedt.de/de/datenschutz.html) konkretisiert finden.

## Stellenausschreibung Sachbearbeiter/in Stadtentwicklung und Bauleitplanung

Die Stadt Markranstädt sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt  
eine/n

### Sachbearbeiter/in Stadtentwicklung und Bauleitplanung (m/w/d)

in Vollzeit.

Die Aufgaben dieser Stelle umfassen u. a.:

- Steuerung & Koordinierung der Verfahren zur Aufstellung der  
Rahmenplanung (Flächennutzungsplan, Bauleitpläne, Lärm-  
aktionsplanung, Vernässungsflächen etc.),
- Erarbeitung von städtebaulichen Satzungen und informellen  
Planungen (städtebaulichen Konzepten),
- Prüfung & Bewertung Landesentwicklungs-/Raumordnungs-  
planung, Bauleitplanung umliegender Kommunen,
- Erarbeitung von Stellungnahmen zu Bauanträgen im Rahmen  
bauaufsichtlicher Verfahren und bei BlmSchG-Verfahren,
- Bearbeitung von Vorkaufsrechten und Vermögensansprü-  
chen,
- Mitwirkung an Flurbereinigungs- und Bodensonderungsver-  
fahren,
- Prüfung & Abstimmungen mit Fachbehörden.

Unsere Anforderungen an Sie:

- eine abgeschlossene technisch-ingenieurwissenschaftliche Hochschulbildung oder vergleichbare Qualifikationen im Bereich Bau- und Stadtplanung bzw. Architektur,
- Berufserfahrungen in den oben genannten Aufgabengebieten im kommunalen Bereich sowie eine Vorlageberechtigung gemäß § 65 Sächsische Bauordnung,
- Eigeninitiative, strukturiertes und entscheidungsfreudiges Arbeiten mit ausgeprägtem Verantwortungsbewusstsein,
- Kenntnisse der für das Aufgabengebiet einschlägigen Rechts- und Verwaltungsvorschriften
- gute EDV-Kenntnisse (Windows, MS-Office, Excel)
- sehr gutes Organisations- und Kommunikationsvermögen, Teamfähigkeit und Zuverlässigkeit,
- freundlicher Umgang mit dem Bürger und Aufgeschlossenheit für deren Belange,
- Bereitschaft zur Teilnahme an dienstlichen Veranstaltungen.

Das bieten wir Ihnen:

- eine abwechslungsreiche Tätigkeit,
- ein unbefristetes Beschäftigungsverhältnis in Vollzeit im öffentlichen Dienst,
- Entgelt nach der Entgeltgruppe 10 TVöD – VKA,
- 30 Tage Erholungsurlaub im Jahr,
- Mobiles Arbeiten unter Berücksichtigung der dienstlichen Erfordernisse,
- Jahressonderzahlung, Leistungsentgelt, zusätzliche Altersvorsorge für den öffentlichen Dienst,
- Fahrtkostenzuschuss bei Nutzung des ÖPNV i. H. v. 30 %.

Ihre aussagekräftigen, vollständigen Bewerbungsunterlagen schicken Sie bitte bevorzugt per Mail, an:

E-Mail: [personalamt@markranstaedt.de](mailto:personalamt@markranstaedt.de)  
 Stadtverwaltung Markranstädt  
 Personalamt  
 Markt 1  
 04420 Markranstädt

#### Hinweise:

Bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung werden schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber bevorzugt berücksichtigt.

Bewerberinnen und Bewerber, die Tätigkeiten für das Allgemeinwohl ausüben, können bei ansonsten gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung bevorzugt Berücksichtigung finden.

Anfallende Bewerbungskosten werden nicht erstattet. Verzichten Sie bitte auf aufwendige Bewerbungsmappen und reichen Sie nur Kopien Ihrer Unterlagen ein. Wird die Rücksendung der Bewerbungsunterlagen gewünscht, bitten wir um Beilage eines ausreichend frankierten Rückumschlages. Andernfalls werden die Unterlagen nach Ausschreibungsende gemäß der gültigen datenschutzrechtlichen Bestimmungen vernichtet.

Bei Bewerbungen per Mail fügen Sie die Unterlagen als ein zusammenhängendes PDF-Dokument an. Bitte begrenzen Sie die Größe der E-Mail auf maximal 10 MB.

Zum Umgang mit Ihren Bewerbungsunterlagen wird auf die aktuellen datenschutzrechtlichen Bestimmungen nach DSGVO verwiesen, die Sie unter <https://www.markranstaedt.de/de/datenschutz.html> konkretisiert finden.

## Stellenausschreibung Sachbearbeiter/in Bürgermeisterbüro

Im Bereich der Bürgermeisterin ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt die Stelle

### Sachbearbeiter/in Bürgermeisterbüro (m/w/d)

zu besetzen.

Die Aufgaben umfassen u. a.:

- Büromanagement (Post- und E-Mail-Bearbeitung, Ablage und Aktenführung, Telefondienst),
- Protokollführung in den Dienstberatungen der Bürgermeisterin, in den Ausschüssen und in den Stadtratssitzungen,
- Terminplanung, -vereinbarung, -überwachung der Verbindlichkeiten der Bürgermeisterin,
- Verfassen von Anschreiben, Einladungen, E-Mail Entwürfen und Präsentationen,
- organisatorische Aufgaben,
- Mitarbeit im Gremienmanagement, insbesondere Vertretung des Sachbearbeiters Sitzungsdienst.

Anforderungen an den Bewerber:

- abgeschlossene Berufsausbildung als Verwaltungsfachangestellte/r; Kaufmann/-frau für Bürokommunikation oder vergleichbare Qualifikation,
- gute Allgemeinbildung sowie fundierte Rechtschreibkenntnisse und Ausdrucksweise,
- gute Kommunikations- und Teamfähigkeit, bürgerorientiertes, freundliches und sicheres Auftreten,
- hohes Maß an Loyalität und Zuverlässigkeit sowie Diskretion,
- Flexibilität, Belastbarkeit und Einsatzbereitschaft auch außerhalb der Sprechzeiten insbesondere zu Sitzungen der städtischen Gremien,
- Sichere Anwendung der MS-Office-Programme (Word, Excel, Outlook).

Das bieten wir Ihnen:

- Entgelt nach der Entgeltgruppe 6 TVöD – VKA mit der Möglichkeit einer tariflichen Zulage,
- ein unbefristetes Beschäftigungsverhältnis im öffentlichen Dienst,
- 30 Tage Erholungsurlaub im Jahr inkl. arbeitsfrei am 24.12. und 31.12. eines jeden Jahres,
- vielfältige Fortbildungsmöglichkeiten,
- flexible Arbeitszeitgestaltung sowie mobiles Arbeiten unter Berücksichtigung der dienstlichen Erfordernisse,
- Jahressonderzahlung, Leistungsentgelt, zusätzliche Altersvorsorge für den öffentlichen Dienst,
- Fahrtkostenzuschuss bei Nutzung des ÖPNV i. H. v. 30 %.

Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte **bis 30.04.2024** bevorzugt elektronisch oder schriftlich an:

E-Mail: [personalamt@markranstaedt.de](mailto:personalamt@markranstaedt.de)  
 Stadtverwaltung Markranstädt  
 Personalamt  
 Markt 1  
 04420 Markranstädt

Für weitere Informationen steht Ihnen das Personalamt unter der Telefonnummer 034205 61-174 oder per Mail [personalamt@markranstaedt.de](mailto:personalamt@markranstaedt.de) gerne zur Verfügung.

#### Hinweise:

Bei gleicher Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung wer-



den schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber bevorzugt berücksichtigt.

Anfallende Bewerbungskosten werden nicht erstattet. Verzichten Sie bitte auf aufwendige Bewerbungsmappen und reichen Sie nur Kopien Ihrer Unterlagen ein. Wird die Rücksendung der Bewerbungsunterlagen gewünscht, bitten wir um Beilage eines ausreichend frankierten Rückumschlages. Andernfalls werden die Unterlagen nach Ausschreibungsende gemäß den gültigen datenschutzrechtlichen Bestimmungen vernichtet.

Bei Bewerbungen per Mail fügen Sie die Unterlagen als ein zusammenhängendes PDF-Dokument an. Bitte begrenzen Sie die Größe der E-Mail auf maximal 10 MB.

Zum Umgang mit Ihren Bewerbungsunterlagen wird auf die aktuellen datenschutzrechtlichen Bestimmungen nach DSGVO verwiesen, die Sie unter <https://www.markranstaedt.de/de/datenschutz.html> konkretisiert finden.

## FACHBEREICH I – QUALITÄTSMANAGEMENT

### Erweiterung der Onlineterminvergabe: Standesamt

Ab April 2024 können Bürgerinnen und Bürger der Stadt Markranstädt nun auch Termine im Standesamt online über den Internetauftritt der Stadt Markranstädt unter [www.markranstaedt.de](http://www.markranstaedt.de) buchen. „Damit wollen wir die Digitalisierung unserer Verwaltung weiter voranbringen und den Service für unsere Bürgerinnen und Bürger ausbauen. Durch das Angebot werden Bürgerinnen und Bürger sowie Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter entlastet und Wartezeiten verkürzt.“, ist sich die Bürgermeisterin sicher, „Ich freue mich über den neuen digitalen Service unserer Verwaltung.“ Selbstverständlich können Anliegen im Standesamt auch weiterhin ohne Termin vorgebracht werden. Bei Terminbuchung werden den Bürgerinnen und Bürgern bereits angezeigt, welche Unterlagen für den Antrag benötigt werden. Darüber hinaus werden Leistungsinformationen von Beschreibung über Rechtsgrundlage bis zu den Kosten und den Bearbeitungszeiten bei der Buchung ebenfalls angezeigt.

*Erik Hofmann*, IT- und E-Governmentverantwortlicher

## FACHBEREICH III – BAU- UND STADTENTWICKLUNG

### Markranstädt startet die Kommunale Wärmeplanung

Spätestens bis Juni 2028 müssen Kommunen in Deutschland unter 100.000 Einwohnern eine kommunale Wärmeplanung erstellen. Die Stadtverwaltung Markranstädt hat diesen Prozess rechtzeitig initiiert und konnte dafür eine 100%ige Förderung der Kommunalrichtlinie des Bundes erhalten. Mit den Fördermitteln wird bis 31. Januar 2025 ein Wärmeplan aufgestellt. Ziel ist es, durch diesen Plan die notwendigen Grundlagen für die zukünftige Umstellung der Wärmeerzeugung auf erneuerbare Energien zu schaffen. Neben regenerativen Energiequellen wie Erdwärme, Solarenergie oder Biomasse werden auch die Potenziale zur Nutzung von Abwärme und zur Steigerung der Energieeffizienz untersucht. In Markranstädt wird die Wärmeversorgung aktuell hauptsächlich durch den Einsatz von Erdgas sichergestellt.

Der Wärmeplan wird verschiedene Szenarien entwerfen, konkrete Maßnahmen definieren und schrittweise den Weg aufzeigen, wie eine treibhausgasneutrale Wärmeversorgung in Markranstädt realisiert werden kann. Dies umfasst die Identifizierung von Stadtgebieten, die künftig über zentrale Wärmenetze versorgt werden können, sowie die Festlegung von Regionen, in denen dezentrale Lösungen Anwendung finden.

Damit soll Planungssicherheit geschaffen werden, sowohl für Gebäudeeigentümer und Unternehmen als auch für Energieversorger und Netzbetreiber.

Die Grundlage für diese Planung bildet das Gesetz für die Wärmeplanung und Dekarbonisierung der Wärmenetze. Dieses Gesetz definiert die zu untersuchenden Inhalte sowie die erforderlichen Daten, wobei die Datenerhebung ausschließlich in Zusammenarbeit mit Energieversorgern, Netzbetreibern und anderen übergeordneten Stellen erfolgt. Es werden keine Daten von Bürgern erfragt und es erfolgt keine Erhebung personenbezogener Daten.

Eine Gruppe von Fachakteuren wird in einer Steuerungsgruppe den Prozess der Erstellung begleiten und Entscheidungen vorbereiten.

Das Wärmeplanungsgesetz bildet einige Schnittstellen mit dem Gebäudeenergiegesetz (GEG) aus. Das GEG ist grundsätzlich technologieoffen gestaltet; die Wärmeplanung bietet dafür eine Entscheidungshilfe, welche Technologien in den jeweiligen Stadtteilen besonders geeignet sind. Die Wärmeplanung ist eine rechtlich unverbindliche, strategische Fachplanung, deren Ergebnisse nicht verpflichtend sind, sondern einen empfehlenden Charakter haben. Die Fertigstellung der Wärmeplanung vor 2028 führt nicht zu einem früheren Inkrafttreten der Vorgaben aus dem GEG.

Der fertige Wärmeplan muss laut Gesetz alle fünf Jahre überprüft und bei Bedarf aktualisiert werden. Daher markiert die Wärmeplanung den Beginn eines langfristigen Prozesses, der in den kommenden Jahren evaluiert und an zukünftige Entwicklungen angepasst werden muss.

Die Stadtverwaltung Markranstädt erarbeitet die kommunale Wärmeplanung in Zusammenarbeit mit den beauftragten Planungsbüros mellon Gesellschaft für nachhaltige Infrastruktur mbH und KEM Kommunalentwicklung Mitteldeutschland GmbH. Das Vorhaben „KSI: Erstellung einer kommunalen Wärmeplanung für die Stadt Markranstädt“ wird gefördert durch das Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages.

*Alexander Meißner*,  
Fachbereich III, Bau und Stadtentwicklung

## FACHBEREICH IV – WIRTSCHAFTSFÖRDERUNG, STADTMARKETING, SCHULEN, KULTUR

### Deine Zukunft, Deine Wahl – Workshop zur Kommunal- und Europawahl

Mit dem Projekt „Jugend entscheidet“ sollen junge Menschen in unserer Stadt besser an städtischen Entscheidungsprozessen beteiligt werden. Erste gute Ergebnisse konnten dazu bereits in den zurückliegenden beiden Jahren gesammelt werden.



Erste gute Ergebnisse konnten dazu bereits in den zurückliegenden beiden Jahren gesammelt werden.

Nun findet am **25. April 2024 von 13 bis 18 Uhr** eine Veranstaltung unter dem Titel **„Deine Zukunft, Deine Wahl – Workshop zur Kommunal- und Europawahl“** im **Mehrgenerationenhaus Markranstädt** (Hordisstraße 1, 04420 Markranstädt) statt, die vom kommunalen Projektteam organisiert wird. Unterstützung bei der Vorbereitung erhalten die Mitglieder dabei von Schülerinnen und Schülern des Gymnasiums.

In der Zeit von 13 bis 18 Uhr wird in sechs verschiedenen Räumen das Thema Wahl unter verschiedenen Gesichtspunkten betrachtet.



Dazu zählen:

- **Frag die Bürgermeisterin**  
Sprechstunde mit Nadine Stitterich
- **Basics der Politik**  
Grundlagen und Zusammenhänge
- **Wer oder was ist Europa?**  
Eine Reise durch Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft
- **Wie kann ich mich beteiligen?**  
Jugendbeteiligung in der Schule und außerhalb
- **Wie erkenne ich Fake News?**  
Tipps und Tricks im Umgang mit Medien

- **Fühle Kommunalpolitikern auf den Zahn**  
Diskussion mit Vertretern des Markranstädter Stadtrats

Das Highlight bildet ab 16 Uhr eine Diskussion mit Vertretern des Markranstädter Stadtrats unter dem Motto „Fühle Kommunalpolitikern auf den Zahn“ und mündet danach in einem lockeren Abschluss des Tages.

Die Zielgruppe der Veranstaltung sind vorwiegend Kinder und Jugendliche. Aber auch interessierte Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen. Der Eintritt ist frei.

*Mandy Sörgel, Sachbearbeiterin*



## MITTEILUNGEN ANDERER BEHÖRDEN

### LEIPZIGER WASSERWERKE

#### Leipziger Wasserwerke informieren zu Kanalarbeiten in Seebenisch, Gärnitz und Kulkwitz

Ab Juni setzen die Leipziger Wasserwerke in den Ortsteilen Seebenisch, Gärnitz und Kulkwitz Arbeiten an der Abwasserinfrastruktur um. Zu den Hintergründen des Projekts und vor allem auch den verkehrlichen Auswirkungen informiert das Unternehmen alle interessierten Anwohner im Rahmen einer Infoveranstaltung.

Wann: Dienstag, 14. Mai 2024

Zeit: 18 bis 19.30 Uhr

Ort: Gasthof Grüne Eiche

Mit Energie in die Zukunft.

Konkret werden die Wasserwerke zwischen Seebenisch und Kulkwitz eine Abwasserdruckleitung im Straßenraum verlegen. Über diese wird künftig das Abwasser bis nach Leipzig geleitet und dort umweltgerecht gereinigt. Die bisherige Kläranlage Seebenisch wird stillgelegt.

Fachleute der Wasserwerke erläutern zum Termin, was in den einzelnen Bauphasen konkret geplant ist und welche Lösungen Verkehrsplaner für die Zufahrten vorsehen. Außerdem gibt es Wissenswertes zum Weiterbetrieb der bestehenden Kleinkläranlagen.

Eine gesonderte Anmeldung zum Termin ist nicht nötig.

## AUS DEN ORTSCHAFTEN

Die Stadt, die verbindet.

## ORTSCHAFT KULKWITZ

## Störche sind wieder eingezogen

Werte Einwohner von Seebenisch, Kulkwitz und Gärnitz, werte Gäste in unserer Ortschaft.

Wie Sie sicher alle schon gesehen haben, sind die Bewohner des Storchenhorstes auf dem Schornstein der ehemaligen Gärtnerei Siebert wieder eingezogen. Das Storchenpaar ist mit dem Renovieren seiner Behausung fertig und wird sich nun mit der Familienplanung befassen. Im Interesse der brütenden Störche und ihrer späteren Aufzucht der Jungtiere bitten wir, **das Zünden von Feuerwerkskörpern u. ä. zu unterlassen**. Jedwedes Feuerwerk bedarf einer Genehmigung des Ordnungsamtes Markranstädt. Bei Zuwiderhandlung droht ein Bußgeld.

Wer die Störche auf ihrem Horst beobachten möchte, kann dies wunderbar vom Elster-Saale-Radweg am „Storchenblick“ in Seebenisch tun. Und mit ein bisschen Glück treffen Sie dann auch den „Seebenischer Storchenvater“ Herrn Heyder an, der schon jahrelang den Storchenhorst und den „Storchenblick“ betreut. Dafür bedanken sich die Storchenfreunde und der Ortschaftsrat Kulkwitz bei Herrn Heyder ganz herzlich für seine jahrelange ehrenamtliche Tätigkeit.

*Carmen Osang*, im Namen des Ortschaftsrates

## ORTSCHAFT RÄPITZ

## Dank allen Teilnehmenden zur Müllsammelaktion

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

Am 14. Februar dieses Jahres führte unser Bürgerpolizist in Räpitz am Sportplatz eine Präventionsberatung zu verschiedenen Themen wie z.B. Enkeltrick, Schockanrufe und weitere Themen durch.

Auch private Themen, Fragen oder Sorgen waren möglich, die unser Bürgerpolizist gern beantwortet hat oder hätte.

Leider haben nur drei Bürgerinnen und Bürger dieses Angebot der Polizei wahrgenommen. Auch deshalb schade, weil diese Präventionsberatung hier bei uns vor Ort stattfinden konnte und niemand einen größeren Anfahrtsweg gehabt hätte.

Aufgrund der geringen Teilnahme haben wir vereinbart, zu gegebener Zeit so eine Veranstaltung erneut durchzuführen, eventuell im direkten Gespräch mit Vereinen und Organisationen.

Die wenigen Teilnehmer waren sich einig, dass so eine Zusammenkunft mit der Bürgerpolizei eine sinnvolle Veranstaltung darstellt.

Im Namen vom Ortschaftsrat Räpitz möchte ich mich bei der Bürgerpolizei aus Markranstädt für deren Ausführungen und Erklärungen bedanken.

Für den 2. März 2024 hatten wir, die Organisatoren vom Ortschaftsrat Räpitz, Heimatverein Räpitz, Jagdgenossenschaft Räpitz und der FFW Schkölen-Räpitz zur Unrat- und Müllsammlung in und um unsere Ortsteile Räpitz, Schkölen, Schkeitbar und Meyhen eingeladen.

Die Reaktion darauf war und ist absolut positiv. Über 40 Teilnehmende sind gekommen. Ganze Familien, Erwachsene sowie

Kinder und Jugendliche beteiligten sich, um den Unrat und Müll von anderen zu beseitigen. Diese großartige Teilnehmerzahl ist positiv und zeigt, dass unseren Bürgerinnen und Bürgern unsere Umwelt nicht gleichgültig ist. Leider scheint es nach wie vor so zu sein, dass einige wenige Mitmenschen unser aller Umwelt, in der wir alle nun einmal leben, nicht interessiert.

Machen wir uns nichts vor, es beginnt schon mit dem Wegwerfen vom Taschentuch, dem Zigarettenstummel oder der Plastikflasche. Zum Sammelgut gehörten – wie auch schon in den vergangenen Jahren – unter anderem Autoersatzteile, Autoreifen und ein Kühlschrank. Dies sind nur einige Beispiele. Eigentlich haben wir alles gefunden, was man sich denken kann.

Die Folge von so einem Umgang mit unserer Natur ist, dass wir in diesem Jahr einen 10 m<sup>3</sup>-Container übertoll mit Unrat jeglicher Art zusammengetragen haben.

Für all das, was wir gesammelt haben, gibt es die Möglichkeit, es ganz offiziell und meist kostenlos zu entsorgen.

Ich möchte mich im Namen vom Ortschaftsrat Räpitz bei allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern für diesen großartigen Einsatz recht herzlich bedanken. Ebenfalls bedanken möchte ich mich bei der Stadtverwaltung Markranstädt, speziell bei Herrn Klesse und seinen Mitarbeiterinnen für die Organisation der Bereitstellung des Containers und die entsprechende Entsorgung. Nach der Müllsammung haben wir zu einem gemeinsamen Mittagessen alle Teilnehmenden in den Schulungs- und Aufenthaltsraum der FFW Schkölen/Räpitz eingeladen. Bei gutem Essen und angenehmen Gesprächen haben wir diesen erfolgreichen Vormittag ausklingen lassen.

Bedanken möchte ich mich bei meiner Familie, für die Vorbereitung und das Herrichten des Mittagessens und bei der Freiwilligen Feuerwehr Schkölen-Räpitz, dass wir die Räumlichkeiten und die Küche benutzen durften.

Noch einmal ALLEN ein großer Dank, für ihre Teilnahme an dieser Unrat- und Müllsammung.

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, ich möchte Sie zu einer weiteren Ortschaftsrat-Sitzung für Montag, dem 13. Mai 2024 recht herzlich einladen.

Diese Sitzung ist voraussichtlich die letzte Ortschaftsrat-Sitzung in dieser Wahlperiode. Diese Wahlperiode endet mit der Kommunalwahl am 9. Juni 2024, insofern es keinen Einspruch zu dem Wahlergebnis gibt. Themen entnehmen Sie den öffentlichen Aushängen.

*Roland Vitz*, Ortsvorsteher



Müllsammelaktion, März 2024

## KINDER / JUGEND / SCHULE

Die Stadt, die gewinnt.

## AWO KITA WALDKNUFFEL

**Krankenwagen in der Kita Waldknuffel**

Am 12. und 13. März 2024 kam der Krankenwagen zu uns in die AWO Kita Waldknuffel, aber keine Sorge, es ist nichts Schlimmes passiert!

Wir durften an einem Erste-Hilfe-Training teilnehmen und haben viel über die Erstversorgung gelernt. Das Team des Kreisverbandes Leipzig Land e.V. (DRK) hat uns auf kindgerechte Weise gezeigt, wie man mit Erste-Hilfe-Material umgeht. Wir konnten unter anderem die Rettungsdecke ausprobieren, eine Wundversorgung am Teddybär durchführen und verschiedene Verbandsmaterialien kennenlernen. Ein Highlight war sicher der Rettungswagen, in den wir sogar einsteigen durften.



Der Rettungswagen war das Highlight an diesem Tag.

Ein großes Dankeschön an das Team des DRK Kreisverbandes Leipzig Land e.V. für den Kurs für unsere Kinder!

*Kathrin Schmidt*, Stellv. Leiterin

## AWO KITA WEISSBACHZWERGE

**Viele Hände, schnelles Ende**

Durch die Erhöhung des Landeszuschusses 2023 konnten Ende des letzten Jahres die Weichen für eine Umgestaltung des Außengeländes gestellt werden.

Im März kam hierfür eine große Lieferung Spielsand bei uns an. Wir möchten uns recht herzlich bei der Firma „Container-Dienst Vanni“ aus Markranstädt und ihrer Inhaberin Frau Mündlein bedanken, die uns über 40 Tonnen Spielsand für die Kita gespendet haben.

Aber wie kommt der gelieferte Sand von Lieferort nun an seinen zukünftigen Platz?

Mit vielen helfenden Händen von allen Kindergartenkindern, Erzieherinnen, unseren ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen und einigen Eltern gingen wir am Freitag, dem 8. März 2024 ans Werk. Es wurden Schaufeln und Schubkarren von Zuhause mitgebracht, die dann fleißig zum Einsatz kamen. Jedoch hätte es trotz zahlreicher Unterstützung ewig gedauert, den Sand an seinen zukünftigen Platz zu befördern. Doch wir hatten Glück und es wurde ein Radlader von der Firma „HGM Baumaschinen“ aus Bad Dürrenberg zur Verfügung gestellt. Deshalb ein großes Dankeschön an den Manager der Firma, Herrn Reichenbach. Nach guten fünf Stunden hatten wir es dann geschafft.



Große Hilfsbereitschaft bei den Weißbachzwerger

Wir bedanken uns bei allen fleißigen Helfern, die an diesem „Bauprojekt“ mitgeholfen und gearbeitet haben.

*Stella Bannert*, Leiterin Kindertagesstätte

## KINDERTAGESSTÄTTE SPATZENHAUS GROSSLEHNA

**Backen oder Kochen – Hauptsache gemeinsam und mit der richtigen Prise Spaß!**

Bei den Schmetterlingen ist in den Frühlingsmonaten von März bis Mai richtig was los. Einmal wöchentlich werden wir ein Lieblingsgericht von den Kindern der Schmetterlingsgruppe zusammen kochen oder backen. Die Idee entstand im täglichen Morgenkreis mit Pädagogen und Kindern gemeinsam.

Die Vorschläge der Kinder sind unfassbar spannend und kreativ: „ein PAW Patrol-Kuchen für Bauarbeiter“ oder „Huhn mit Soße“ waren die spontanen Einfälle. Doch eines war schnell geklärt, die Schmetterlinge lieben es süß!

So planten wir unseren Koch- und Backtag für den Donnerstag, der ebenso unser Obst- und Gemüsetag sein wird. Dementsprechend wird also zu den wöchentlichen Naschereien gleich ein Ausgleich durch gesunde Kost geschaffen.

Inzwischen konnten wir schon einige Rezepte verwirklichen und im selben Atemzug unsere mathematischen Fähigkeiten anwenden und fördern. Verschiedene Größen wurden abgemessen, wofür wir die Waage oder den Messbecher nutzten. Die Kinder konnten abzählen, wie viele Eier wir für das Rezept benötigen.



Immer wieder donnerstags in der Schmetterlingsgruppe (Bildquelle: Spatzenhaus Großlehna)

Wir schulten unsere olfaktorische Wahrnehmung, indem wir an den verschiedenen Zutaten gerochen haben (z.B. Vanille). Durch das Probieren der Zitrone haben wir außerdem unsere Geschmacksnerven auf die Probe gestellt. Das war vielleicht sauer!

Das gemeinsame Planen des Tages fördert die sprachliche Bildung der Kinder und erweitert ihr Vokabular sowie das aktive Zuhören. Wenn wir gerade nicht gemeinsam kochen, besprechen wir verschiedene Dinge rund um Ernährung und stellen uns die Frage: „Was tut uns gut?“, oder „Was tut uns nicht so gut?“.

Sollten Sie also donnerstags im Umkreis des Spatzenhauses einen unwiderstehlichen Duft wahrnehmen, könnten wir der Grund dafür sein.

Ein herzliches Dankeschön geht an die Eltern der Schmetterlinge, die uns so gut bei dem Projekt unterstützen.

*Frau Zühlke und Frau Bahr, Spatzenhaus Großlehna*

## AWO HORT BAUMHAUS

### Neues Klettergerüst

In den Sommermonaten des vergangenen Jahres mussten wir unser Klettergerüst aufgrund von erheblichen Mängeln und Schäden sperren. Die ikonische Spielkombination aus Holz war riesig, zeigte sich jedoch sehr wetteranfällig und benötigte eine intensive Pflege. Trotz der Anfälligkeit und der häufigen, intensiven Nutzung hielt das alte Klettergerüst ungefähr 15 Jahre durch, bevor wir es kurz nach der Sperrung endgültig abreißen lassen mussten, da eine Reparatur keinen Sinn mehr gemacht hätte. Mach's gut!

Der Stadtverwaltung und der Stadtrat der Stadt Markranstädt entschieden sich dankenswerterweise sehr schnell für den Bau eines komplett neuen Gerüsts. Bei der Suche nach einer passenden Konstruktion wurde der Fokus auf langlebiges Material gelegt. Fündig wurde man beim Anbieter „Westfalia Spielgerä-



Klettergerüst Baumhaus  
(Bildquelle: Philipp Pältz-Nitsche)

te“, welcher sich auf die Herstellung von Spielplatzgeräten aus recyceltem Kunststoff spezialisiert hat. Laut eigenen Angaben recyceln sie jährlich 250 Millionen Lebensmittelverpackungen und formen umweltfreundliche, nachhaltige Spielgeräte aus ihnen, anstatt dass dieser Müll in den Wäldern oder Ozeanen dieser Welt landet. Ist doch spitze, dass man diesen Abfall dafür nutzen kann, dass die Kleinsten von uns mit ihm spielen, statt in den Mägen von Schildkröten oder Delfinen zu landen.

Letztendlich wurde sich für die Spielkombination „Henstedt Ulzburg – CO2“ entschieden. Diese setzt sich unter anderem aus einer Rutsche, einer Hangelstrecke und einer Kletterwand zusammen. Der Aufbau erfolgte Ende Januar bis Anfang Februar. Am 1. März konnten wir das Klettergerüst endlich öffnen und zur Nutzung freigeben. Es erfreute sich sofort großer Beliebtheit und ermöglicht den Kindern gänzlich neue Spielideen und das ganz besonders bei den Kindern der 1. Klassen, die das letzte Klettergerüst nicht mehr erleben konnten. Und die Chancen stehen gut, dass es deutlich länger hält als das Letzte. Der Hersteller gibt nämlich 20 Jahre Garantie.

*Paul Gleffe, AWO Hort Baumhaus*

## KINDER-, JUGEND-, KULTUR- UND HEIMATVEREINE

Die Stadt, die bewegt.

### DÖHLENER VOLKSFESTFREUNDE E.V.

#### Was für ein Frühlingsbeginn!

Am 16.03.2024 luden die Döhlener Volksfestfreunde wie jedes Jahr zum „Tanz in den Frühling“ in die Feuerwehrrhalle nach Döhlen ein.

Der „Tanzsaal“ war brechend gefüllt, so mussten sogar zusätzliche Sitzmöglichkeiten geschaffen werden. So ein tolles Event! Nachdem sich alle an frisch gegrilltem gestärkt hatten, ging die Post auf der Tanzfläche ab. Christopher Beeck mit seiner Disko „The Soundcrew“ sorgte dafür, dass keine musikalischen Wünsche offenblieben, die Tanzfläche immer gefüllt und die Stimmung grandios waren. Bis weit nach Mitternacht wurde gefeiert, was das Zeug hielt. Besonders zu erwähnen ist die lustige Tombola (Karin Rödger) und die Thekenmädels, die mit ihren Choreos hinter der Theke für noch mehr Stimmung sorgten.

Dieser Auftakt des Jahres 2024 gibt einen ersten Vorgeschmack auf unser Döhlener Volksfest, welches vom 16. bis 18. August 2024 stattfindet.

Dort sehen wir uns alle wieder! Bis dahin!

*Ute Weigand-Münzel, Döhlener Volksfestfreunde*



The Soundcrew

**FÖRDERVEREIN FREIWILLIGE FEUERWEHR DÖHLEN QUESITZ E.V.**

**Walpurgisfeuer in Döhlen**

Auch in diesem Jahr lädt die Freiwillige Feuerwehr Döhlen-Quesitz am 30. April alle Bewohner unserer Ortsteile, Freunde der Feuerwehr und alle Liebhaber des gemütlichen Beisammenseins zum traditionellen Walpurgisfeuer am Geräthehaus ein.

19 Uhr wird das Feuer entzündet und die Hexe, die unsere Jugendfeuerwehr wie in jedem Jahr mit viel Liebe und Spaß bastelt, den Flammen übergeben. So sollen der Winter vertrieben und alle bösen Geister verjagt werden.

Natürlich werden wir auch für das leibliche Wohl sorgen. Mit Leckerem vom Grill und kühlen Getränken wollen wir Euch und Ihnen gemütliche Stunden am Feuer beschern. Für die musikalische Unterhaltung und die richtige Stimmung wird wie immer „The Soundcrew“ sorgen.

Wir freuen uns auf einen lustigen Abend.



Die Hexe der Jugendfeuerwehr

*Kathleen Beeck*, Förderverein Freiwillige Feuerwehr Döhlen-Quesitz e.V.

**HEIMATVEREIN RÄPITZ E.V.**

**42. Rápitzer Pflingstbier vom 17. bis zum 20. Mai 2024**

Kommen Sie zum Pflingstbier 2024 und lassen Sie sich überraschen. Die Konkurrenz ist groß und sie schläft nicht. Daher haben auch wir kaum ein Auge zugemacht, ehe wir nicht wieder ein Familienprogramm auf die Beine stellen konnten, bei dem für jeden was dabei sein sollte.

Am Freitag starten wir mit unserem klassischen Bierfassanstich und dem Setzen der großen Pflingstmaie. Neben Stockbrotgrillen ist auch eine Kinderdisco für unsere Jüngsten im Festzelt geplant.

Der Samstag wartet wieder mit einem Highlight auf. Im vorigen Jahr hat Engel B, Moderator des Ballermann-Radios und ein Double von Helene Fischer, das Zelt zum Beben gebracht. In



Pflingstburschen und -mädchen 2023  
(Bildquelle: Sandra Schelske)

diesem Jahr werden Engel B und ein Double von Roland Kaiser hoffentlich die Party vom vorigen Jahr wiederholen. Und dann gibt es noch das komplette Gegenprogramm zum Sonntag. Mit D'Arikogler aus Bad Goisern, Österreich hoffen wir, eine richtige Gaudi ins Festzelt zu bringen. Dann wird das Festzelt nicht nur beben, sondern auch noch schunkeln.

Und wenn das Festzelt nach diesen beiden Abenden noch stehen sollte, dann lassen wir unser Pflingstbier am Montag musikalisch mit einem Konzert des Bernhard.t.iner Orchesters ausklingen.

Aber nicht nur musikalisch haben wir uns gekümmert. Neben unserer Tradition des Austragens der Pflingstmaien wird neben Ringreiten, Oldtimerausstellung, Fotowettbewerb, Pflingstolympiade und Karussells wieder für alle etwas dabei sein.

Halten Sie sich also die Pflingstfeiertage 2024 frei! Sie wollten aber Pflingst Oma, Opa, Tante, Nichte besuchen fahren? Wenden Sie den Spieß um und laden Sie die ganzen Verwandten, Freunde und Bekannten zu sich ein. Besuchen Sie gemeinsam das Pflingstbier in Rápitz und genießen Sie ein paar tolle Tage mit einem der besten Musikangebote der Region.

Wir vom Heimatverein rechnen fest mit Ihnen.

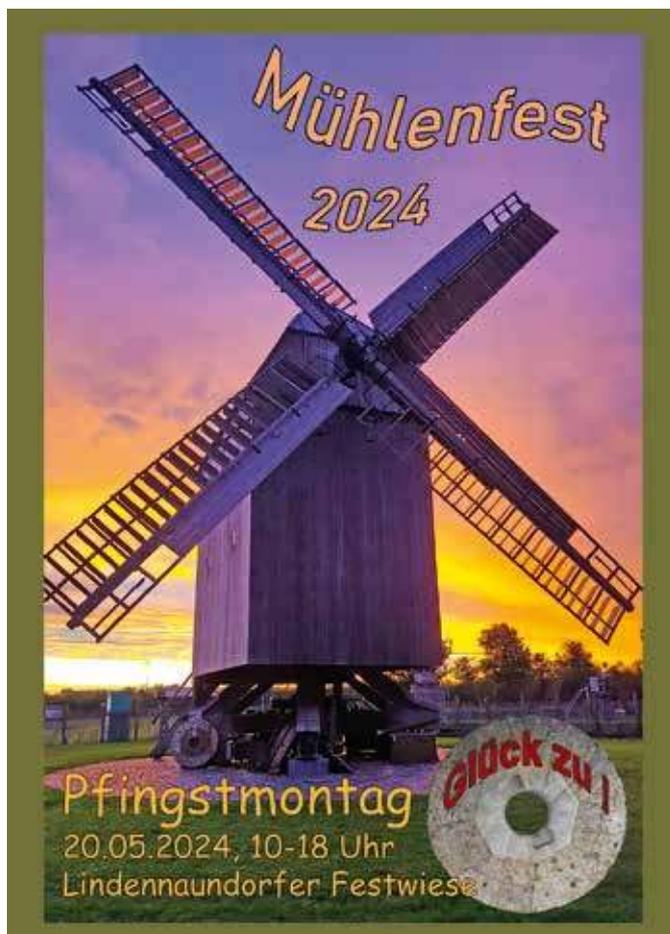
Der Vorstand, Heimatverein Rápitz e.V.

**HEIMATVEREIN FRANKENHEIM-LINDENNAUNDORF E.V.**

**Der Heimatverein Frankenheim-Lindennaundorf e. V. lädt ein**

**zum Deutschen Mühlenfest  
am 20. Mai 2024 von 10 bis 18 Uhr  
auf die Festwiese Lindennaundorf.**

*Jens Schwertfeger*, Vorsitzender Heimatverein Frankenheim-Lindennaundorf e. V.



## SPORTVEREINE

Die Stadt, die gewinnt.

## BSV MARKKRANSTÄDT E.V. ABT. LEICHTATHLETIK

**Neue Angebote auch für Erwachsene – Gemeinsam fit in den Feierabend**

Seit nunmehr sechs Jahren gibt es die Kinder-Leichtathletik im BSV in Markranstädt. Jeden Montag können sich Kinder zwischen 7 und 12 Jahren in den verschiedenen Disziplinen der Leichtathletik beweisen.

Aufgrund der hohen Nachfrage und eingeschränkter Trainerkapazitäten konnten in den vergangenen Jahren, leider nur wenig neue Kinder aufgenommen werden. Nun haben sich jedoch vereinzelte Möglichkeiten ergeben: wer also mindestens 7 Jahre alt ist, Spaß am „höher, schneller & weiter“ und der Bewegung hat, kann sich gern unter [info@jenniferoeser.de](mailto:info@jenniferoeser.de) melden und einen Termin für ein Probetraining abstimmen.

Darüber hinaus soll es künftig auch für Erwachsene ein neues Fitness-Angebot in Markranstädt geben: Gemeinsam fit in den Feierabend! Das After-Work-Fitness-Programm ist für jedes Alter und jeden Fitnesslevel geeignet und findet erstmalig am 2. Mai 2024 im Stadion am Bad in Markranstädt statt.

Interessierte und Firmen, denen die Fitness und Leistungsfähigkeit ihrer Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter am Herzen liegt, können sich ebenfalls unter der E-Mail [info@jenniferoeser.de](mailto:info@jenniferoeser.de) oder unter 01573 0660336 zum After-Work-Fitness anmelden oder nähere Informationen einholen.

Jennifer Oeser, BSV Markranstädt



Auf die Plätze, fertig, los!

## Markranstädt informativ *online*



[www.druckhaus-bornade.de](http://www.druckhaus-bornade.de)

## KFC MARKKRANSTÄDT E.V.

**Reisevortrag Tansania im Bootshaus**

Die Kanuten des KFC Markranstädt laden alle interessierten Bürger Markranstädt's am 1. Mai 2024 zu einem Reisevortrag über Tansania unter dem Titel „Tiere, Land und Leute“ ins Bootshaus ein. Zwei Vereinsmitglieder waren Anfang des Jahres in Tansania zu Gast und wollen von den Eindrücken berichten. Beginn ist 16 Uhr und der Eintritt ist frei. Der Erlös aus dem Getränkeverkauf geht an den Verein.

Wir freuen uns auf neue Begegnungen, interessanten Austausch und einen tollen Nachmittag.

Harald Hartwig, KFC Markranstädt e.V.

## RFSV RÄPITZ E.V.

**Pferde, Sport und gute Laune!**

Zum mittlerweile 43. Mal lädt der Reit-, Fahr- und Sportverein Rätzitz e.V. zum traditionellen **Reiterfest am 1. Mai 2024** auf den Reitplatz in Schkeitbar ein.

Für alle pferdebegeisterten und sportinteressierten Besucher gibt es wieder einen spannenden und unterhaltsamen Pferdetag mit jeder Menge Wettbewerben rund um das Thema Pferd. An kleineren Ständen kann außerdem gebummelt und geschlemmt werden.

Vormittags ab 9 Uhr starten die Dressurreiter in die Wettkämpfe. In der Dressur kommt es vor allem auf die Harmonie zwischen Reiter und Pferd an. Es geht darum, eine Aufgabe gemeinsam so zu lösen, dass Reiter und Pferd Freude an der Arbeit haben. Und auch die Kleinsten dürfen wieder in einem kostümierten Führzügelwettbewerb zeigen, wie harmonisch es ihnen bereits gelingt, ihr erlerntes Können mit dem Pferd umzusetzen.

Nach einer kurzen Mittagspause wird um ca. 13.30 Uhr das Hauptprogramm eingeläutet. Dann geht es los! Bei einem Geschicklichkeitswettbewerb müssen Pferd und Reiter Mut und Tempo, aber auch gegenseitiges Vertrauen beweisen, um die gestellten Aufgaben zu meistern. Beim Höhepunkt am Nachmittag versuchen die Springreiter beim „Juniorenpreis“ und „Großen Preis von Schkeitbar“ einen Parcours aus Sprüngen und Hindernissen möglichst stilistisch, schnell und dabei fehlerfrei zu überwinden. Zum Ende hin wird es dann noch mal rasant und ungemein unterhaltsam für Zuschauer als auch Teilnehmer. Beim Jump & Wheel muss ein Team aus Reiter und Fahrer (Gefährt wird noch nicht verraten) versuchen, als schnellste den jeweils gestellten Parcours zu meistern.

Zwischen den einzelnen Prüfungen wird mit interessanten Darbietungen für Unterhaltung gesorgt. Den ganzen Tag versorgen der Verein und dessen hilfreiche Unterstützer die Gäste und Zuschauer mit diversen Gaumenfreuden und Getränken.

Der Reitverein Rätzitz freut sich wieder auf ein großartiges Reiterfest bei bestem Wetter und jeder Menge Zuschauern.

Der Vorstand des RFSV Rätzitz e.V.



**SSV MARKKRANSTÄDT E.V.****Der Rekordmeister kommt nach Markranstädt**

Mit großer Vorfreude dürfen wir verkünden, dass wir auch in diesem Sommer wieder Gastgeber für das FC Bayern Campus Training sein dürfen und unser Kunstrasenplatz damit für eine Woche in den Farben Rot und Weiß erstrahlen wird.

**Vom 29.07. bis 02.08.2024** bieten die Trainer und Übungsleiter jeweils von 10 bis 16 Uhr altersgerechtes Training in den Altersklassen U 10 – U 15 und im Bereich der U 16 – U 19 ein spezielles Leistungscamp an. Die besten Akteure der jeweiligen Camps haben die Möglichkeit, ein fortführendes Talenttraining am Campus der bayrischen Landeshauptstadt wahrnehmen zu können. Die Trainer sind speziell für die Trainingscamps geschult und vermitteln somit die Philosophie des Rekordmeisters an allen Camp-Standorten. Die Rezensionen und Erfahrungsberichte des vergangenen Jahres waren durchweg positiv und damit steht einer erfolgreichen Wiederholung nichts im Wege. Wir freuen uns bereits jetzt auf zahlreiche Anmeldungen! Weitere Informationen und der Link zur Anmeldung: <https://campus-training.fcbayern.com/de/portal/events>

Stefan Weicker, SSV Markranstädt e.V.

**TSG BLAU-WEISS GROSSLEHNA 1990 E.V.****Wir wollen DANKE sagen!**

Auch im Jahr 2024 hat unser Baumbrennen wieder stattgefunden und das aus unserer Sicht durchaus erfolgreich. Auch wenn

das Wetter anfänglich nicht so ganz wollte, hat es am Ende doch alles funktioniert und wir konnten das Feuer entfachen. Wir konnten sehr viele Leute begrüßen, welche zum Erfolg beigetragen haben. Auch wenn der ein oder andere am Getränke- bzw. Essensstand etwas warten musste, sind hoffentlich trotzdem alle gesättigt etc. nach Hause gegangen. Am Feuer konnten sich alle aufwärmen und das ein oder andere Getränk noch zu sich nehmen. Auch die Kids hatten sichtlich ihren Spaß und haben bis in die Abendstunden Fußball gespielt, sodass sogar das Flutlicht angeschaltet werden musste.

Neben den ganzen Helfern aus dem Verein möchten wir vor allem der Freiwilligen Feuerwehr Großlehna/Altranstädt danken, die das Feuer permanent bewacht und dafür gesorgt haben, dass nichts passiert ist und ein Übergriff auf anliegende Bäume bzw. Grundstücke verhindert werden konnte.

Gleichzeitig möchten wir uns bei der envia M-Gruppe bedanken, welche unserer F-Jugend einen neuen Trikotsatz über ihre Sponsorenfibel zur Verfügung stellt.

Des Weiteren wollen wir an unser **Trainingscamp** erinnern, welches **kurz vor den Sommerferien** (Fr – So, 14. – 16.06.24) bei uns auf dem Sportplatz stattfinden wird.

Jeder ist gern dazu eingeladen, um sich bzw. sein Kind unter <https://www.sportakademiedeutschland.de/event-details/04420-3-tages-camp-tsg-blau-weiss-grosslehna-1990> anzumelden. Auch in diesem Jahr führen wir es gemeinsam mit der Sportakademie Deutschland durch und hoffen auf rege Teilnahme. Im Jahr 2023 hatten ALLE Kinder ihren Spaß und viel dazugelernt. Vielleicht funktioniert es ja, dass noch mehr Kinds (auch außerhalb des Vereins) daran teilnehmen. Für nähere Informationen können sich alle gern beim Verein melden.

David Görnich, Stellv. Vorsitzender



**Wir feiern am 07./08./09. Juni 2024 ...**

# 800 Jahre Großlehna

**... und suchen noch Sponsoren und Spenden**

**Spendenkonto:**  
 Kreissparkasse Leipzig  
 IBAN: DE37 8605 5592 1168 5025 74  
 Verwendung: 800 Jahre Großlehna

**Wenn ihr helfen wollt, wendet euch an:**  
 Festkomitee 800 Jahre Großlehna  
 Ansprechpartner: Carina Radon, Mobil: 0174 3450477  
 Mike Schärschmidt, Mobil: 0172 9808173

# Bis 2.500 Euro Starterbonus für Vereinsprojekte

Für ein lebenswertes Leipzig haben die Leipziger Stadtwerke eine besondere Aktion ins Leben gerufen: „High Five für deinen Verein“ unterstützt nachhaltige Vereinsprojekte mit einer Extra-Förderung. Damit zeigen die Stadtwerke, dass ihnen sowohl eine lebendige Vereinsarbeit als auch das Thema Nachhaltigkeit am Herzen liegen.

**Diese Aktion läuft über die Plattform Leipziger Crowd, bei der engagierte Menschen die Möglichkeit erhalten in Leipzig und der Region Spenden zu sammeln, um ihre Herzensprojekte zu verwirklichen. Alle gemeinnützigen Institutionen, die bis zum 12. Mai 2024 ihre nachhaltigen Projekte anmelden, erhalten bei Erfolg einen Starterbonus von bis zu 2.500 €.**

## Nachhaltige Ideen gesucht

Was eingereicht wird, kann vielfältiger Natur sein. Ob eine Dachbegrünung auf dem Vereinshaus, die Anschaffung eines Lastenrads, eine bienenfreundliche Blumenwiese, die Einrichtung einer Upcycling-Werkstatt oder ein Hochbeet für den Schulgarten – ganz gleich, ob groß oder klein, entscheidend ist, dass die Idee nachhaltig ist.

## Crowdfunding-Prinzip ist leicht erklärt

Die Idee des Crowdfundings funktioniert immer gleich und ist erprobt. Am Anfang steht die nachhaltige Idee eines gemeinnützigen Vereins. Diese wird bei [www.leipziger-crowd.de](http://www.leipziger-crowd.de) mit einer Beschreibung angemeldet. Da viele Interessenten noch keine Crowdfunding-Experten sind, gibt das Leipziger-Crowd-Team Tipps und Hinweise, wie das Projekt erfolgreich gefördert und von vielen unterstützt werden kann. Dazu gehört es auch, ein Finanzierungsziel festzulegen. In einem definierten Zeitraum soll dann das Geld über Unterstützer zusammengesammelt werden. Für die aktuelle Aktion muss die geplante Zielsumme in der Zeit vom 27. Mai bis 24. Juni 2024 erreicht werden.

## Klimafreundliche Zukunft

Mit der Aktion sehen sich die Leipziger Stadtwerke als Möglichmacher für Projekte, die die Umwelt stärken und

langfristig einen positiven Beitrag leisten. So empowern sie ein neues Bewusstsein, das für eine nachhaltige Entwicklung in der Stadt Leipzig und seiner Region sorgt.



Alle Informationen und Bedingungen zur Aktion unter

[leipziger-crowd.de](http://leipziger-crowd.de)



Bis zu  
**2.500 €**  
Starter-  
bonus\*

**UNSER  
HIGH  
FIVE  
FÜR DEINEN  
VEREIN**

Bis **12. Mai 2024** nachhaltiges Projekt anmelden:  
[www.leipziger-crowd.de](http://www.leipziger-crowd.de)

\* Alle Infos unter [www.leipziger-crowd.de](http://www.leipziger-crowd.de)

Empowering  
Leipzig.

**Leipziger**  
Stadtwerke

## MITTEILUNGEN / INFORMATIONEN

Die Stadt, die versorgt.

## ORTSFEUERWEHR MARKKRANSTÄDT

## Wahltag in der Ortsfeuerwehr Markranstädt

Am 15. März 2024 führten die Mitglieder der Ortsfeuerwehr Markranstädt die Wahlen der Ortswehrleitung, des Ortsfeuerwehrausschusses und des Vorsitzenden der Alters- und Ehrenabteilungen durch. Bereits seit dem 1. März 2024 konnten all jene, die der Wahlhandlung am Wahlabend nicht persönlich beiwohnen konnten, ihre Stimme per Briefwahl abgeben. Die entsprechende Zulassung der auf den Stimmzetteln enthaltenen Kandidaten erfolgte zuvor durch die Mitglieder des bisherigen Ortsfeuerwehrausschusses.

26 der 30 Aktiven der Wehr nahmen an der Wahl teil. Als Kandidaten für das Amt des Ortswehrleiters standen die Kameraden Stephan Kleeberg und Ronny Träger zur Wahl. Mit 22 der abgegebenen 26 gültigen Stimmen erreichte Ronny Träger bereits im ersten Wahlgang die absolute Mehrheit. Für das Amt des stellvertretenden Ortswehrleiters stellte sich Kamerad Sven Messinger. Er erhielt 24 der abgegebenen 26 Stimmen und wurde somit in das Amt des Stellvertreters gewählt.

Auf vier zur Verfügung stehende Plätze im Ortsfeuerwehrausschuss bewarben sich sechs Kandidaten. Die Kameraden Nico Schumann, Stephan Kleeberg und Benjamin Gebheim erlangten ebenso wie Kameradin Frances Frommann die erforderliche Stimmenanzahl für den Einzug in den Ausschuss.

In offener Abstimmung verlief die Wahl des Vorsitzenden der Alters- und Ehrenabteilung. Hier entfielen alle der abgegebenen Stimmen auf den Kandidaten Michael Polz, den bisherigen Vorsitzenden, der somit in seinem Amt bestätigt wurde.

Alle Gewählten nahmen das jeweilige Amt an.

Im Namen der Bürgermeisterin, wünschte Wahlleiterin Peggy Riedel, den neu- und altgewählten Stelleninhabern ein glückliches Händchen bei der Ausübung ihres Ehrenamtes und versäumte es nicht sich bei Sven Haetscher für seine jahrelangen, engagierten Dienste als stellvertretender und zuletzt kommissarischer Ortswehrleiter zu bedanken!

Peggy Riedel, Sachbearbeiterin



v.l.: Stadtwehrleiter Sven Haetscher, Stellv. Ortswehrleiter Sven Messinger (OFW Markranstädt), Ortswehrleiter Ronny Träger (OFW Markranstädt), Bürgermeisterin Nadine Stitterich

## Feuerwehrball 2024

Begleitet von einem Musikstück des Bernhardiner Akkordeonorchesters unter Leitung von Jennifer Despang eröffnete Stadt-

wehrleiter, Sven Haetscher, den diesjährigen Feuerwehrball, am Abend des 9. März 2024.

Vor zahlreichen Gästen aus Politik, Feuerwehr und ortsansässigen Unternehmern der Privatwirtschaft, legte der Stadtwehrleiter Rechenschaft über das vergangene Jahr 2023 ab.

Als großen Meilenstein beschrieb er die Fortschreibung des Brandschutzbedarfsplanes. Mit Blick in Richtung Verwaltung und die anwesenden Stadträte bat er die stetige Verbesserung und Modernisierung der Ausrüstung der Einsatzkräfte auch in Zukunft im Blick zu halten. „In diesem Sinne“, so bestätigte Nadine Stitterich, „wurde entsprechend für das Jahr 2025 die Ersatzbeschaffung des Tanklöschfahrzeuges der OFW Großlehna/Altranstädt und nachfolgend die Ersatzbeschaffung der LF der OFW Lindennaundorf und Schkölen/Räpitz geplant.“

Zur Statistik führte Haetscher aus, „dass die Kameradinnen und Kameraden zu insgesamt 196 Einsätzen gerufen wurden“. Dafür brachten sie **1.686 Stunden** ihrer Freizeit auf, um **31 Brände** zu löschen, **159-mal Technische Hilfe** zu leisten, **1-mal** zu **sonstigen** Einsätzen und **5-mal zu Fehlalarmen** auszurücken. Neben den zahlreichen Einsatzstunden bildeten sich die Kameradinnen und Kameraden stetig weiter aus und fort. So leisteten sie im Jahr 2023 insgesamt **6.847 Ausbildungsstunden**.

Die Freiwillige Feuerwehr Markranstädt verfügte im Jahr 2023 über **158 Mitglieder**. Darunter waren **30 Frauen**, neben **128 Männern**. Dass die Arbeit im Bereich der Kinder und Jugendlichen funktioniert, zeigte Haetscher durch die folgende Statistik: „Mit einem Zuwachs von 18 Mitgliedern, zählten die Kinder- und Jugendabteilungen im Jahr 2023 **158 Mitglieder**, davon **40 Mädchen** und **118 Jungen**.“ Der Stadtwehrleiter bedankte sich bei allen Kinder- und Jugendwarten und deren Unterstützern für diese tolle Arbeit.

Die Freiwillige Feuerwehr Markranstädt stand jedoch nicht ausschließlich zur Absolvierung der Pflichtaufgabe der Stadt Markranstädt zur Verfügung. Vielmehr engagierten sich die Kameradinnen und Kameraden auch im aktiven, gesellschaftlichen Leben und unterstützten beispielsweise bei Osterfeuern in den Ortsteilen, beim Promenadenfest, beim Mühlenfest in Frankenheim, dem Pflingstbier in Räpitz, u. v. m.

Bürgermeisterin und Stadtwehrleiter bedankten sich bei Landrat Henry Graichen für „die Gewährung von Fördermitteln durch den Landkreis Leipzig“ und „die Bereitstellung der Eigenmittel“ beim Stadtrat der Stadt Markranstädt.

Ein großes Dankeschön übermittelten außerdem Bürgermeisterin Nadine Stitterich und Landrat Henry Graichen an die Kameradinnen und Kameraden sowie ihre Familien für das zahlreiche Erscheinen zum diesjährigen Feuerwehrball und den unermüdlichen Einsatz für dieses Ehrenamt.

Im Anschluss an die darauffolgenden Reden des Landrates Henry Graichen, des Kreisbrandmeisters Nils Adam und des stellv. Vorsitzenden des Kreisfeuerwehrverbandes des Landkreises Leipzig, Mike Köhler, die ihrerseits die engagierte, ehrenamtliche Arbeit der Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Markranstädt lobten, wurden folgende Beförderungen und Ehrungen vollzogen:

**Zum Feuerwehrmann/zur Feuerwehrfrau** wurden befördert: Ronny Mergner, Manja Mergner und Luca Krämer (alle OFW Gärnitz), Jan Blockus, Astrid Schwarz, Jasmin Schwarz und Emilia Gräber (alle OFW Markranstädt), Jens Kunath und Danny Linka (beide OFW Döhlen/Quesitz) sowie Justin Herper und Hannes Liersch (beide OFW Lindennaundorf)

**Zum Oberfeuerwehrmann/zur Oberfeuerwehrfrau** wurden befördert: Felix Feistel, Paul Kreis, Friedrich Zuchold, Mario Grimm und Claudia Grimm (alle OFW Großlehna/Altranstädt)

sowie Leon Hödel und Lukas Schumann (beide OFW Markranstädt)

**Zum Hauptfeuerwehmann/zur Hauptfeuerwehfrau** wurden befördert: Leon Berger, Max Brandes, Carsten Krüger, Martin Lehmann, Mandy Talke und Robert Talke (alle OFW Gärnitz) und John Eberlein, Pascal Voigt, Robert Gutt und Sascha Neubert (alle OFW Großlehna/Altranstädt), Benjamin Gebheim, Martin Klingelstein, Florian Kühne, Jens Schnauke und Tom Schumann (alle OFW Markranstädt), Lars Hering und Laura Hienzsch (beide OFW Döhlen/Quesitz) sowie Adrian Donix (OFW Lindennaundorf)

**Zum Löschmeister/zur Löschmeisterin** wurden befördert: Dennis Kraft (OFW Gärnitz) und Frances Frommann (OFW Markranstädt)

**Zum Hauptlöschmeister wurde befördert:** Michael Bloyl (OFW Gränitz)

**Zum Brandmeister wurde befördert:** Stefan Rösel (OFW Döhlen/Quesitz)

**Für 10-jährige aktive ehrenamtliche Dienste wurden ausgezeichnet:** Michael Bloyl und André Brandes (beide OFW Gärnitz), Franziska Eberlein und Erik Paditz (beide OFW Großlehna/Altranstädt) sowie Martin Klingelstein und Florian Kühne (beide OFW Markranstädt)

**Für 25-jährige aktive ehrenamtliche Dienste wurden ausgezeichnet:** Ronny Bettzüge und Matthias Gratzke (beide OFW Markranstädt), Michael Bautz und Mario Kretzschmar (beide OFW Schkölen/Räpitz) sowie Christopher Beeck und Christian Frank (beide OFW Döhlen/Quesitz)

**Für 40-jährige aktive ehrenamtliche Dienste wurden ausgezeichnet:** Jens Dietrich (OFW Markranstädt) und Siegward Vitz (OFW Schkölen/Räpitz)

**Für 50-jährige aktive ehrenamtliche Dienste wurde ausgezeichnet:** Thomas Meißner (OFW Döhlen/Quesitz).

**Für 10-jährige treue Dienste wurde ausgezeichnet:** Ralf Langrock (Alters- und Ehrenabteilung (A+E) OFW Markranstädt)

**Für 40-jährige treue Dienste wurden ausgezeichnet:** Holger Heine (A+E OFW Großlehna/Altranstädt), Lutz Ziemann (A+E OFW Lindennaundorf) sowie Bernd Ronniger (A+E ehem. OFW Seebenisch)

**Für 50-jährige treue Dienste wurden ausgezeichnet:** Michael Polz (A+E OFW Markranstädt) und Dietmar Voigt (A+E ehem. OFW Seebenisch)

**Für 60-jährige treue Dienste wurden ausgezeichnet:** Marlis Bogen und Rosemarie Hentschel (beide A+E OFW Markranstädt) sowie Wolfgang Rackwitz und Dieter Trotz (beide A+E ehem. OFW Seebenisch)



Dirk Schuchert (A+E OFW Markranstädt), ausgezeichnet mit der Verdienstmedaille des Kreisfeuerwehrverbandes Landkreis Leipzig

**Für 70-jährige treue Dienste wurden ausgezeichnet:** Werner Thamm (A+E OFW Lindennaundorf) und Horst Gerlach (A+E OFW Markranstädt)

**Zur Würdigung für hervorragende Leistungen auf dem Gebiet des Brandschutzes des Landkreises Leipzig** wurde Dirk Schuchert (A+E OFW Markranstädt) die Verdienstmedaille des Kreisfeuerwehrverbandes Landkreis Leipzig verliehen.

Dieser Abend ging ohne Einsatz bei Musik, Tanz und geselligem Beisammensein zu Ende.

*Peggy Riedel, Sachbearbeiterin*

## STADTBIBLIOTHEK MARKRANSTÄDT

### Zahlen, Fakten, Interessantes

Diesmal möchten wir Ihnen gerne einen Überblick über einige Daten zur Stadtbibliothek verschaffen:

In der Bibliothek stehen den Besucherinnen und Besuchern über 20.000 Medien (Romane, Sachbücher, Kinder- und Jugendbücher, Mangas, Zeitschriften, CDs, DVDs, Tonies und Wii U-Spiele) zum Ausleihen zur Verfügung und ständig werden Neuerscheinungen angeschafft (1513 Medien in 2023). Wer E-Medien bevorzugt, kann sogar zusätzlich im Verbund „Onleihe Sächsischer Raum“, dem die Stadtbibliothek Markranstädt angehört, aus über 32.000 Medien auswählen. Und das alles für eine Jahresgebühr von 12 Euro für Erwachsene.

Die Ausleiherinnen im Jahr 2023 waren bei den Romanen der Krimi „Kein Sterbenswort“ von Harlan Coben mit 13 Entleihungen. Bei der Sachliteratur wurde das Buch von Marianne Koch „Alt werde ich später“ mit 9-mal am meisten entliehen. Bei den Jugendbüchern machte „Freedom – Die Schamahamas-Verschöpfung“ von Paluten (11 Entleihungen) das Rennen und bei der Kinderliteratur das Tiptoi-Buch „Lese-Lausch-Abenteuer Dino-Stadt“ von Annette Neubauer (13 Entleihungen).

Das Jahr 2023 war das erste Jahr nach der Corona-Pandemie ohne jegliche Einschränkungen und Auflagen. Das war Anlass für uns, einmal zu schauen, wie es im Vergleich zum Vor-Corona-Jahr 2019 gelaufen ist und kamen zu erstaunlichen wie erfreulichen Ergebnissen: Immer mehr Markranstädterinnen und Markranstädter nutzen das Angebot der Bibliothek. Im letzten Jahr kamen 11.045 Besucher (Steigerung um 45 % im Vergleich zum Vor-Corona-Jahr 2019) und entliehen insgesamt 27.036 Medien (Steigerung um 28 % zu 2019). Zudem gab es 202 Neuanmeldungen (2019 waren es 160).

Von Autorenlesungen für Erwachsene bis hin zu Aktionsnachmittagen für Kinder und Jugendliche und Veranstaltungen für Kindergartengruppen und Schulklassen gab es im Jahr 2023 einen bunten Strauß an Events für alle Altersgruppen. An der Zahl waren es 52 Veranstaltungen (2019: 27 Veranstaltungen) mit insgesamt 1036 Besuchern (Steigerung um 39 % zu 2019). Wir freuen uns sehr, dass wir die Zahlen aus der Zeit vor Corona nicht nur wieder erreicht, sondern übertroffen haben. Aber auf den Lorbeeren ausruhen wollen wir uns nicht! Wir setzten auch in Zukunft im Rahmen unserer Möglichkeiten alles daran, Ihnen eine interessante, aktuelle Medienauswahl zu bieten und die Bibliothek zu einem Ort zu machen, an dem Sie Kultur erleben, sich austauschen und sich wohlfühlen können.

**Handarbeiten in der Stadtbibliothek:** Einmal im Monat, immer am 2. Donnerstag, treffen sich die „Strickomis“ von 14 bis 16 Uhr im Lesecafé der Stadtbibliothek zum Handarbeiten. Interessierte sind herzlich eingeladen, hinzukommen.

Ihre/Eure Bibliothekarinnen *Marisa Weigel* und *Kathleen Mayer*

## STIFTUNG WALD FÜR SACHSEN

### Neue Bäume für den Pappelwald

Im Teamwork wurden 4.048 neue Bäume in unserem Pappelwald gepflanzt. Bürgermeisterin Nadine Stitterich bedankt sich bei der „Stiftung Wald für Sachsen“ und „Team Sport Sachsen“ für die Organisation sowie allen Vereinen und Unternehmen, die daran mitgewirkt haben. „Der Pappelwald wurde vor über 50 Jahren auf einem Kippengelände des ehemaligen Braunkohletagebaus gepflanzt. Für eine schnelle Begrünung entschied man sich seinerzeit für Pappeln, welche jedoch nun ihr Lebensende erreichen. Deshalb erfolgt ein Waldumbau, der die Belange von Natur, Erholung und forstwirtschaftlicher Nutzung in Einklang bringt und gegen die klimatischen Herausforderungen bestehen kann.“, erklärt Bürgermeisterin Nadine Stitterich.

Ziel war es, im Rahmen der Aktion „Gemeinsam zur Waldmeisterschaft“ für jede der vier Europameisterschafts-Spiele 2024 jeweils 2.024 Bäume zu pflanzen – also insgesamt 8.096 Bäumen. Bereits im Frühjahr und Herbst 2023 wurden die ersten 4.048 Bäume im Markranstädter Pappelwald gepflanzt. Mit über 150 fleißigen Helfern sind nun die letzten Bäume in den Boden gesetzt wurden.

Mandy Sörgel, Sachbearbeiterin



Pflanzaktion im Pappelwald (Bildquelle: TeamSport-Sachsen e.V.)

## SÄCHSISCHES STAATSMINISTERIUM FÜR SOZIALES UND GESELLSCHAFTLICHEN ZUSAMMENHALT

### Gesprächsrunde zum Weltverbrauchertag am 14. März 2024

Rund um den Weltverbrauchertag am 15. März wurde mit vielen Aktionen öffentlich auf die Verbraucherbelange der Menschen aufmerksam gemacht. Um diese stärker in das Bewusstsein zu bringen, fand eine Informationsveranstaltung statt. Zum Thema: »Über Geld spricht man nicht? Doch wir schon!« begrüßte Sozialministerin Petra Köpping im Markranstädter Kommunikations- und Kreativzentrum über 100 Seniorinnen und Senioren.

Zahlreiche Präsentationsstände beispielsweise der Verbraucherzentrale Sachsen e.V. oder des Seniorenrates rundeten die Informationsveranstaltung ab und gaben Auskünfte über örtliche Beratungs-, Bildungs- und Unterstützungsangebote.

Bei einer Gesprächsrunde erörterten die Verbraucherministerin Petra Köpping gemeinsam mit dem Vorstand der Verbraucherzentrale Sachsen Andreas Eichhorst, der Polizeipräsidentin Sonja Penzel sowie dem stellvertretenden Vorsitzenden des Seniorenrates Peter Donix das Thema.

Zu Wort kam ebenfalls Markranstädts Bürgermeisterin Nadine Stitterich. „Gerade in der heutigen Zeit ist es unerlässlich, dass

sich Verbraucher ausreichend aufgeklärt fühlen und stets bewusste und informierte Entscheidungen treffen können, ohne Angst vor Fehlern zu haben.“, erklärt Bürgermeisterin Nadine Stitterich. Seit 1983 erinnert der Weltverbrauchertag jährlich an den wichtigen Schutz, der Verbraucherinnen und Verbrauchern zusteht. Er geht zurück auf den US-Präsidenten John F. Kennedy, der erstmals am 15. März 1962 vor dem Kongress der Vereinigten Staaten grundlegende Verbraucherrechte ausrief. Neue technische Entwicklungen bringen viele Vorteile, aber auch neue Gefahren mit sich. Bestimmte Personengruppen sind im Verbraucheralltag verletzlicher als andere, dazu gehören nicht selten Seniorinnen und Senioren. Doch nicht nur ihretwegen, sondern für alle Bürgerinnen und Bürger sind Verbraucherrechte sehr wichtig. Dass diese eingehalten, durchgesetzt, aber auch weiterentwickelt werden, ist tägliche Aufgabe des Verbraucherschutzes.

Ministerin Köpping bedankte sich bei allen, die der Einladung gefolgt waren und die Möglichkeit zur Information und Beratung nutzten.

Mandy Sörgel, Sachbearbeiterin



Gesprächsrunde unter der Moderation von Peter Escher

## CLEAN UP MARKRANSTÄDT

### Saubere Stadt, saubere Zukunft: 8. Auflage des Großreinemachens!

Am 10. März 2024 fand zum 8. Mal unsere erfolgreiche Clean-Up-Aktion statt, organisiert von der ortsansässigen Gruppe „Clean up Markranstädt“. Ziel war es, die Stadt Markranstädt von Müll zu befreien und damit einen Beitrag zum Umweltschutz und zur Gemeinschaft zu leisten.

Die Entscheidung zur Durchführung dieser 2-mal im Jahr stattfindenden Clean-Up-Aktion, wurde aufgrund der zunehmenden Umweltverschmutzung und des Bedarfs an lokalen Umweltinitiativen getroffen. Jeden Tag fahren wir diese Strecken entlang, auf dem Weg zur Arbeit, ins Fitnessstudio oder zum Einkaufen. Vor der Aktion wurde die Beschaffung von Müllgreifern, Müllsäcken und Werbung im Freundes- und Bekanntenkreis und in den sozialen Medien organisiert.

Die Clean-Up-Aktion begann um 10 Uhr mit einer Begrüßung und kurzen Einweisung sowie der Verteilung der Sammelstellen, an alle 56 kleinen und großen Helfer. Sammelschwerpunkte waren der Fahrradweg am See Richtung Grünau, der Grünstreifen entlang der B 87 gen Grünau, die Bahnbrücke nach dem Kreisel am Rewe, der Park am Stadtbad, der Piratenspielplatz und Umgebung, in Großlehna im Gewerbegebiet sowie in Göhrenz. Gegen 12 Uhr hatten wir uns am Startpunkt wieder eingetroffen. Alles, was durch uns tragbar war, haben wir am Parkplatz am See zusammengetragen. Den restlichen Müll haben wir an Ort und Stelle mit der App „Müll weg“ an die Stadt



ortsansässige Gruppe „Clean up Markranstädt“

Markranstädt gemeldet. Diese haben den Unrat im Laufe der kommenden Woche dankenswerterweise abgeholt. Während der Sammelaktion wurden insgesamt 30 große Müllsäcke, 60 kg Glasflaschen, 6 große LKW/Traktorreifen, ein altes Autokennzeichen und vieles mehr gesammelt. Durch die Beseitigung des Mülls wurden natürliche Lebensräume wiederhergestellt und die Schönheit des Ortes wieder zum Strahlen gebracht. Darüber hinaus wurde das Bewusstsein für Umweltverschmutzung und die Bedeutung des Umweltschutzes in der Gemeinschaft gestärkt. Wir möchten uns bei der Firma WSM für die Bereitstellung der Müllgreifer und Mülltüten bedanken sowie bei der Stadt Markranstädt für die Leihgreifer und die Parkgenehmigungen für den Zeitraum der Sammelaktion für den Parkplatz am See.

Orga-Team, Clean up Markranstädt

## NATURFORSCHUNG

### Die Mandarinente

Eine farbenprächtige Ente ist die Mandarinente (*Aix galericulata*). Sie ist in Asien beheimatet, aber aufgrund ihres bunten Gefieders wird sie in Zoos, Tiergärten und bei zahlreichen Liebhaberrückzüchtern, gehalten. Als Gefangenschaftsflüchtling ist sie in Mitteleuropa heimisch geworden. Ihre Farbenpracht, besonders die der Männchen, ist nur schwerlich zu beschreiben und ist dem beigefügten Foto zu ersehen. Die Weibchen sind hingegen heller graubraun und tragen an den Kopfseiten

haarartige Streifen. Wenn die Mauser einsetzt, verlieren die Erpel, wie bei einigen anderen Entenarten auch, ihr buntes Gefieder und sehen schlichtweg wie Weibchen aus. Die Mandarinente ist kleiner als die uns bekannten Stockenten und auch nicht so häufig. Meist trifft man sie in kleinen Gruppen in Parks, an Flussufern oder Teichen an. Die Brutzeit beginnt von April bis Mai. Als Nistplätze werden Baumhöhlen, seltener Nistkästen oder andere Hohlräume aufgesucht. Die Brutdauer beträgt 28 bis 31 Tage, wo 9 bis 12 hellbraune Eier erst dann bebrütet werden, wenn das Gelege vollständig ist. Sind die Jungen geschlüpft, was gleichzeitig passiert, werden sie von den Altvögeln durch einen Sprung in die Tiefe gelockt. Man könnte meinen, sie würden sich dabei verletzen, aber ihr Körper ist so beschaffen, dass er, wie ein Gummiball, keinen Schaden nimmt. Ist die Familie vollzählig, wandert sie bis zum naheliegenden Gewässer ab, wo die weitere Entwicklung der Jungvögel vonstattengeht. Die Ernährung erfolgt selbständig und alles, was sich in oder am Gewässer befindet (Insekten, Würmer, Samen, Grünzeug) wird nach Entenart als Nahrung aufgenommen. Nach acht Wochen sind die Jungenten flugfähig und der Familienverband löst sich auf. Gefährdet ist die Art nicht, aber Greif- und Krähenvögel, Raubfische, Beutegreifer und Witterung können sich auf den Bestand negativ auswirken.



Die Mandarinente (Bildquelle: D. Heyder)

Dietmar Heyder



Die 5. Ausgabe „Markranstädt informativ“ erscheint am 18. Mai, Redaktionsschluss ist der 23. April.

Beiträge an die Stadtverwaltung zur Veröffentlichung im „Markranstädt informativ“ senden Sie bitte an [stadtjournal@markranstaedt.de](mailto:stadtjournal@markranstaedt.de).

**n:aip**  
Die care:manager

**DIE ZUKUNFT IM GESUNDHEITSMARKT MITGESTALTEN!**

Im Rahmen der Gebietsvergrößerung unseres Außendienstes suchen wir **ab sofort**  
**care:manager (m/w/d) Region Leipzig • care:manager (m/w/d) Region Chemnitz**  
mit Schwerpunkt Pharmazeutische Therapien und / oder Wundversorgung

Sie sind examinierte Pflegefachkraft (m/w/d), haben idealerweise praktische Erfahrungen in der ambulanten Patientenversorgung und einen Führerschein der Klasse B?



**Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!**

Über den QR-Code kommen Sie direkt auf unser Karriereportal:  
[www.naip.de/karriere/stellenangebote](http://www.naip.de/karriere/stellenangebote)



Mehr über uns erfahren Sie unter [www.naip.de](http://www.naip.de)

## TERMINE / VERANSTALTUNGEN

Die Stadt mit gutem Ton.

## VOLKSHOCHSCHULE LEIPZIGER LAND

Mehrgenerationenhaus Markranstädt  
 04420 Markranstädt, Altes Ratsgut, Hordisstraße 1  
 Telefon: 034205 449941; Telefax: 034205 449951  
 E-Mail: markranstaedt@vhs-lkl.de  
 Web: www.vhs-lkl.de



## Übersichtlich, einfach, inspirierend – der neue Kursfinder der VHS!

Die Volkshochschule des Landkreises Leipzig hat ihre Website überarbeitet und eine verbesserte Buchungsplattform eingeführt. Mit dem neuen Kursfinder gelangen Interessierte nun noch schneller zum gewünschten Suchergebnis. Es ist sogar möglich, sich Angebote nach persönlichen Interessen, Standort, Wochentagen und anderen Kriterien vorschlagen zu lassen. Der Prozess der Onlineanmeldung wurde ebenfalls vereinfacht. Die Neuerungen erleichtern es, sich schneller und unkomplizierter anzumelden oder auch einfach mal durch die verfügbaren Angebote zu stöbern. Besuchen Sie uns auf unserer brandneuen Internetseite [www.vhs-lkl.de](http://www.vhs-lkl.de) und lassen Sie sich inspirieren. Abonnieren Sie auch unseren Newsletter oder folgen Sie uns auf Social Media, um stets auf dem Laufenden zu bleiben.

## Kursangebote Markranstädt und Online-Angebote

Kurstitel	Tag	Beginn	Zeit	Gebühr	Kurs-Nr.
<b>Mensch – Gesellschaft</b>					
Abzockmaschen und Enkeltrick 2.1	Di	14.05.24	15.00 – 16.30	10,00 Euro	24K0130000
Gesund essen: auch mit wenig Geld ist im Rentenalter viel möglich	Di	11.06.24	15.00 – 16.30	10,00 Euro	24K0130001
Auch im Rentenalter rundum sorglos versichert	Di	28.05.24	15.00 – 16.30	10,00 Euro	24K0130002
Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung – Selbstbestimmt!	Di	30.04.24	15.00 – 16.30	10,00 Euro	24K0130003
Beratungstag der Verbraucherzentrale in Markranstädt: Rund ums Geld	Di	18.06.24	09.00 – 16.00	10,00 Euro	24K0130004
Arme Ritter, pain perdu und rabanadas	Mi	22.05.24	18.00 – 21.00	0,00 Euro	24K0193000
Fahrschultraining für Senioren	Di	23.04.24	16.30 – 18.00	0,00 Euro	24K110030
Stärkung der Persönlichkeit (Kinder von 9 bis 10)	Mo	13.05.24	15.00 – 16.30	0,00 Euro	24M03112
<b>Kultur – Gestalten</b>					
Malerei und Grafik	Di	08.05.24	18.00 – 20.15	126,00 Euro	24K02705
<b>Gesundheit – Ernährung</b>					
Chi-Gong Kurs Anfänger	Mi	08.05.24	15.00 – 16.30	0,00 Euro	24K03102
Qi Gong	Mi	08.05.24	19.00 – 20.30	97,20 Euro	24K03103
<b>Sprachen</b>					
Englisch für Anfänger	Mi	24.04.24	15.30 – 17.00	112,00 Euro	24K0461010
Englisch für Anfänger mit Vorkenntnissen (A1.2)	Do	16.05.24	17.00 – 18.30	120,00 Euro	24K0461310
Englisch – Anfänger (A1.2) – Online	Mo	27.05.24	18.00 – 19.30	140,10 Euro	24B0461041
Spanisch für Anfänger	Do	11.04.24	17.15 – 18.45	112,00 Euro	24K04M1011
Spanisch für Anfänger mit geringen Vorkenntnissen	donnerstags		19.00 – 20.30	140,00 Euro	24M04M1021
<b>Digitale Welt – Beruf</b>					
Fit mit dem eigenen Laptop – Aufbaukurs	Di	06.08.24	17.30 – 09.45	180, 00 Euro	24K0510031

## Kursleiterinnen und Kursleiter gesucht

Die Volkshochschule Landkreis Leipzig sucht Kursleiter und Kursleiterinnen in allen Bereichen. Gerne realisieren wir mit Ihnen auch Ihre eigenen Kursideen. Unsere Angebote finden sowohl am Vormittag, Nachmittag und Abend in über 30 Unterrichtsorten im ganzen Landkreis Leipzig statt. Melden Sie sich bei uns! Wir schauen gemeinsam, wo und wann eine Tätigkeit möglich ist.

Kontakt: [andreas.berger@vhs-lkl.de](mailto:andreas.berger@vhs-lkl.de); Telefon 0341 3502634

## MEHRGENERATIONENHAUS MARKKRANSTÄDT



Mehrgenerationenhaus Markranstädt  
 NEU: Hordisstraße 1, 04420 Markranstädt  
 E-Mail: michael.unverricht@vhs-kl.de  
 Telefon: 034205/449941  
 Internet: www.vhs-kl.de

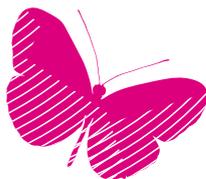
## Regelmäßige und offene Angebote MGH Markranstädt

<b>Montag</b> 14 – 17 Uhr	Kaffeeklatsch mit Cornelia Neßler
<b>Dienstag</b> 8 – 12 und 14 – 18 Uhr 9 – 10 Uhr 13.30 – 15.30 Uhr NEU: 15 – 16 Uhr 16 – 17 Uhr	Durchblick, die Sozialberatung Handys leicht erklärt Handarbeitszirkel mit Christina Klammroth Hilfe beim Ausfüllen von Formularen und Anträgen Lerntreff für Erwachsene: Lesen, Schreiben, Rechnen
<b>Mittwoch</b> 14 – 17 Uhr 16.30 – 17.30 Uhr 17.30 – 18.45 Uhr	Spielenachmittag mit Christel Wolf Bewegung und Entspannung für Jung und Alt mit Gabriele Wunderlich Fit für den Alltag mit Annelies Bernstädt
<b>Donnerstag</b> 8 – 12 Uhr NEU: 11 – 13 Uhr	Durchblick, die Sozialberatung Hilfe beim Ausfüllen von Formularen und Anträgen
<b>Freitag</b> 9.30 – 12 Uhr 14 – 17 Uhr	Familienfrühstück Schnatterinchen mit Steffi Wridt Mach mal Pause mit Nico Neuwirth
<b>Montag – Donnerstag</b> 13 – 18 Uhr	Offener Treff und Lesecafé

## VERANSTALTUNGEN DER STADT MARKKRANSTÄDT

Änderungen vorbehalten. Bitte informieren Sie sich ggf. durch Aushänge, direkt beim Veranstalter oder in der Tagespresse über die hier vorbehaltlich abgedruckten Angaben.

**Aktuelle Veranstaltungshinweise finden Sie auch online unter [www.markranstaedt.de/de/veranstaltungskalender.html](http://www.markranstaedt.de/de/veranstaltungskalender.html)**



## APRIL

**Ausstellung – Fotografien von Herrn Schieweck**  
 St. Laurentiuskirche, Markt, 04420 Markranstädt  
 noch bis 02.06. | Förderverein zum Erhalt der St. Laurentius Kirche e. V., Fr 10 – 13 Uhr u. b. Kirchenveranstaltungen

**SC Markranstädt vs. Buxtehuder SV II**  
 Sportcenter, Leipziger Str. 47, 04420 Markranstädt  
 20.04. | 19 Uhr | SC Markranstädt e.V.

## Weitere Veranstaltungen April / Mai

<b>23.04., 16.30 – 18 Uhr</b>	Fahrschultraining für Senioren
<b>24.04., 14 – 15.30 Uhr</b>	Besuch Firma Dr. Oette Maschinenbauteile GmbH, Edisonstr. 14
<b>25.04., 13 – 18 Uhr</b>	Jugend entscheidet: Wahlen 2024
<b>25.04., 15 – 17 Uhr</b>	Computerclub: Technik, die begeistert! mit Jens Schröder
<b>02.05., 14 – 15.30 Uhr</b>	Gedächtnistraining
<b>07.05., 10 – 11.30 Uhr</b>	Computerhilfe für Senioren
<b>07.05., 10.30 – 11.30 Uhr</b>	Singen im MGH
<b>08.05., 14 – 19 Uhr</b>	Beratung zur gesetzlichen Rentenversicherung mit Stephan Nüßlein (Bitte telefonisch unter 0341 3586624 anmelden)
<b>09.05., 15 – 17 Uhr</b>	Computerclub: Technik, die begeistert!
<b>21.05., 18 – 20 Uhr</b>	Interessengruppe „Klimaschutz und Energieversorgung“
<b>22.05., 14 – 19 Uhr</b>	Beratung zur gesetzlichen Rentenversicherung mit Stephan Nüßlein (Bitte telefonisch unter 0341 3586624 anmelden)

**Neues Angebot im MGH:  
 Hilfe beim Ausfüllen von Formularen und Anträgen**

Wie füllt man einen Antrag auf Kindergeld oder Arbeitslosengeld aus, wenn man nicht so gut lesen und schreiben kann?

In dem Angebot unterstützen Sie ehrenamtliche Mitarbeiterinnen dabei, Formulare auszufüllen. Zweimal wöchentlich öffnet das MGH, um mit Ihnen zu lesen und zu verstehen, welche Angaben dafür notwendig sind. Beim Schreiben schwieriger Wörter helfen wir gern. Erforderliche Unterlagen (Ausweis) bringen Sie bitte mit. Wir arbeiten bei der „Ausfüllhilfe“ mit der Beratungsstelle „Durchblick“ (Gudrun Weber) zusammen. Dieses Angebot ist entgeltfrei!

**dienstags 15 – 16 Uhr | donnerstags 11 – 13 Uhr**


**RB Leipzig vs. FC Viktoria 1889 Berlin (U17 B-Junioren-Bundesliga)**

Stadion am Bad, Am Stadtbad, 04420 Markranstädt  
 21.04. | 11 Uhr | RasenBallSport Leipzig GmbH  
 Eintritt frei

**Verkehrsteilnehmerschulung**

Mehrgenerationenhaus Markranstädt, Hordisstr. 1, 04420 Markranstädt  
 23.04. | 17 Uhr | Seniorenrat der Stadt Markranstädt

**Präventionsberatung – Ortschaften Göhrenz und Albersdorf**

Vereinsraum „Schnelle Spritze“, Seebenischer Str. 2, 04420 Markranstädt OT Albersdorf  
 24.04. | 15 – 17 Uhr | Stadt Markranstädt

**Deine Zukunft, Deine Wahl – Workshop zur Kommunal- und Europawahl**

Mehrgenerationenhaus Markranstädt, Hordisstr. 1, 04420 Markranstädt  
 25.04. | 13 – 18 Uhr | Stadt Markranstädt

**Tag der Erneuerbaren Energien - Ausstellungseröffnung**

BürgerService, Markt 1, 04420 Markranstädt  
27.04. | 11 Uhr | Stadt Markranstädt

**SSV Markranstädt vs. FC Oberlausitz Neugersdorf**

Stadion am Bad, Am Stadtbad, 04420 Markranstädt  
27.04. | 14 Uhr | SSV Markranstädt e.V.

**Markranstädter Musiksommer – Eröffnungskonzert**

St. Laurentiuskirche, Markt, 04420 Markranstädt  
27.04. | 16 Uhr | Markranstädter Musiksommer, Eintritt 15 Euro p.P.

**Kultursonntag in Kitzen – Leipziger Kammerchor**

Kreuzkirche Sankt Nikolai Hohenlohe-Kitzen, Brunnengasse 1, 04523 Pegau OT Kitzen  
28.04. | 16 Uhr | Förderverein der Kreuzkirche Sankt Nikolai Hohenlohe-Kitzen e.V., Eintritt 15 Euro, Reservierung unter Tel. 0152 24414243 oder p. E-Mail an arnold-barbara-kultur@gmx.de

**Ausstellung Digitales Landschaftsmodell des Grünen Rings Leipzig**

BürgerService, Markt 1, 04420 Markranstädt  
29.04. – 17.05. | Stadt Markranstädt, zu den Öffnungszeiten des BürgerService

**Walpurgisabend auf der kleinen Farm**

Richtungswechsel e.V. – Die Kleine Farm, Zwenkauer Str. 98, 04420 Markranstädt  
30.04. | 18 Uhr | Richtungswechsel e.V.

**Walpurgisabend**

Sportplatz Kulkwitz, Feldscheunenweg 3, 04420 Markranstädt  
30.04. | 18.30 Uhr | Heimatverein Kulkwitz-Gärnitz-Seebenisch e.V.

**Walpurgisfeuer**

Freiwillige Feuerwehr Döhlen/Quesitz, Zum Rittergut 65, 04420 Markranstädt OT Döhlen  
30.04. | 19 Uhr | Förderverein der freiwilligen Feuerwehr Döhlen/Quesitz

**North Sea Gas aus Edinburgh**

Filmriss Markranstädt, Leipziger Str. 45, 04420 Markranstädt  
30.04. | 19.30 Uhr | Filmriss Markranstädt

**MAI**

**Ausstellung Digitales Landschaftsmodell des Grünen Rings Leipzig**

BürgerService, Markt 1, 04420 Markranstädt  
noch bis 17.05. | Stadt Markranstädt, zu den Öffnungszeiten des BürgerService

**Ausstellung - Fotografien von Herrn Schieweck**

St. Laurentiuskirche, Markt, 04420 Markranstädt  
noch bis 02.06. | Förderverein zum Erhalt der St. Laurentius Kirche e. V., Fr 10 -13 Uhr u. b. Kirchenveranstaltungen

**Reisevortrag Tansania**

Bootshaus des KFC Markranstädt e.V., Falkenhain 31, 04420 Markranstädt  
01.05. | 16 Uhr | Kanu- und Freizeitclub Markranstädt e.V.

**43. Reiterfest des RFSV Räpitz e.V.**

Reitplatz Schkeitbar, 04420 Markranstädt OT Schkeitbar  
01.05. | 9 – 16 Uhr | Reit-, Fahr- und Sportverein Räpitz e. V.

**Die Bockwindmühle Lindennaundorf öffnet ihre Türen**

Bockwindmühle Lindennaundorf, Priesteblicher Str., 04420 Markranstädt OT Lindennaundorf  
05.05. | 12 – 17 Uhr | Heimatverein Frankenheim-Lindennaundorf e.V.

**Chemnitzer FC vs. RB Leipzig – Landespokal der U19 Sachsen**

Stadion am Bad, Am Stadtbad, 04420 Markranstädt  
08.05. | 18.30 Uhr | SSV Markranstädt e.V.,  
Eintritt 5 Euro p.P.



**Walpurgisabend**  
Sportplatz Gärnitz  
ab 18.30 Uhr  
**30.04.2024**

Prämiert wird die schönste, skurrilste gebastelte Hexe

Der Fantasie sind dabei keine Grenzen gesetzt. Alles darf verwendet werden. Einzige Bedingung: Alle eingesetzten Materialien müssen brennbar sein und dürfen keine Kunststoffe oder Silikone enthalten.

1.Preis – Gutschein Meri Sauna  
2.Preis – Gutschein Swing Hair Friseur  
3.Preis – Magnumflasche Sekt

HEIMATVEREIN KULKWITZ-GÄRNITZ-SEEBENISCH

Für das leibliche Wohl ist gesorgt

**Reisevortrag Tansania**  
„Tiere, Land & Leute“  
**01.05.2024 16 Uhr**  
Bootshaus Westufer Kulkwitzer See  
KFC Markranstädt e.V.  
Falkenhain 31 04420 Markranstädt

„Wir flogen ohne Erwartungen hin und kamen mit fantastischen Eindrücken wieder!“

Fintritt Ivett Harald & Katja Hartwig

**Offene Mühle am Himmelfahrtstag**

Bockwindmühle Lindennaundorf, Priesteblicher Str., 04420 Markranstädt OT Lindennaundorf  
 09.05. | 9 – 17 Uhr | Heimatverein Frankenheim-Lindennaundorf e.V.

**Handarbeiten im Lesecafé der Stadtbibliothek**

Lesecafé der Stadtbibliothek, Parkstr. 9, 04420 Markranstädt  
 09.05. | 14 – 16 Uhr | Strickomis und Stadtbibliothek

**Informationsveranstaltung – Kanalarbeiten in Seebenisch, Gärnitz und Kulkwitz**

Gasthof Grüne Eiche, Platz des Friedens 6, 04420 Markranstädt  
 14.05. | 18 – 19.30 Uhr | Kommunale Wasserwerke Leipzig GmbH

**Pokalfinals Spiele des Fußballverbandes Stadt Leipzig e.V.**

Stadion am Bad, Am Stadtbad, 04420 Markranstädt  
 17. – 20.05. | Fußballverband Stadt Leipzig e.V.

**42. Räpitzer Pfingstbier**

Sportplatz Räpitz, Schkeitbarer Str. 60, 04420 Markranstädt OT Räpitz  
 17. – 20.05. | Heimatverein Räpitz e.V.

**48. Regatta um das „Grüne Band“**

Kulkwitzer See, 04420 Markranstädt  
 18.05. | 10 Uhr | 1. Sportgemeinschaft Segeln Kulkwitzer See e.V.

**Deutscher Mühlentag an der Lindennaundorfer Bockwindmühle**

Bockwindmühle Lindennaundorf, Priesteblicher Str., 04420 Markranstädt OT Lindennaundorf  
 20.05. | 10 – 18 Uhr | Heimatverein Frankenheim-Lindennaundorf e.V.

**Angebote des Jugendclub (JC) Markranstädt**

**CJD JUGENDCLUB MARKRANSTÄDT**

Informationen rund um den Jugendclub gibt es

- auf Facebook & Instagram,
- vor Ort in Markranstädt: Am Stadtbad 31,
- telefonisch: 034205 411394 / 0151 40638242 und
- per Mail: jc.markranstaedt@cjd.de.



**vhs**  
 Volkshochschule  
 Landkreis Leipzig

**GELD IM ALTER**  
 ANGEBOTSREIHE DER  
 VOLKSHOCHSCHULE LANDKREIS LEIPZIG

www.vhs-inkl.de

**Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung – Selbstbestimmt!**  
 Di, 30.04.2024 | ab 15:00 | VHS & MGH Markranstädt | Hordisstr. 1 | ermäßigtes Entgelt 10 €

**Abzockmaschen und Enkeltrick 2.0**  
 Di, 14.05.2024 | ab 15:00 | VHS & MGH Markranstädt | Hordisstr. 1 | ermäßigtes Entgelt 10 €

**Auch im Rentenalter rundum sorglos versichert**  
 Di 28.05.2024 | ab 15:00 | VHS & MGH Markranstädt | Hordisstr. 1 | ermäßigtes Entgelt 10 €

**Gesund essen: auch mit wenig Geld ist im Rentenalter viel möglich**  
 Di 11.06.2024 | ab 15:00 | VHS & MGH Markranstädt | Hordisstr. 1 | ermäßigtes Entgelt 10 €

In Kooperation mit der Verbraucherzentrale  
 Informationen und Anmeldung:  
 www.vhs-inkl.de

AOK PLUS  
**LANDES POKAL**

**LANDESPOKAL  
 DER U19 SACHSEN**

**CFC** vs. **RB LEIPZIG**

**Chemnitzer FC vs. RB Leipzig**

**Mittwoch, 08.05.24**  
 18.30 Uhr

**Stadion am Bad Markranstädt**  
 Am Stadtbad 30, 04420 Markranstädt

Eintritt: Erwachsene 5,- € / Kinder unter 1,50m Eintritt frei.

SENIOREN

Die Stadt, die verbindet.

SENIORENRAT DER STADT MARKKRANSTÄDT

Der Seniorenrat der Stadt Markranstädt wünscht allen Seniorinnen und Senioren der Stadt beste Gesundheit.

Die Mitglieder des Seniorenrates Markranstädt engagieren sich für die Anliegen der Seniorinnen und Senioren unserer Stadt und der angeschlossenen Ortsteile. Sie organisieren Veranstaltungen, Sportaktivitäten und Ausflüge. Auch möchte der Seniorenrat zukünftig und stärker mit der Beratungsstelle „Durchblick“ zusammenarbeiten, um die Anliegen unserer Seniorinnen und Senioren schneller und zielorientierter zu bearbeiten. Solltet Ihr die Aufgabenstellung interessant finden oder möchtet Ihr euch aktiv in die Arbeit der Seniorinnen und Senioren einbringen, dann meldet euch für eine Mitarbeit an. Eure Anregungen und Fragen könnt Ihr an den Seniorenrat senden.

Kontakt:  
 Seniorenrat der Stadt Markranstädt  
 Markt 1, 04420 Markranstädt  
 E-Mail: senioren@markkranstaedt.de

Wir freuen uns auf eure Bewerbungen bzw. Post.

Danke! Der Seniorenrat Markranstädt

Veranstaltungen

Verkehrsteilnehmerschulung

Der Seniorenrat der Stadt Markranstädt lädt zu einer interessanten Verkehrsteilnehmerschulung ein.

Ort: Mehrgenerationenhaus Referent: Harry Grimm  
 Tag: 23.04.2024 Zeit: 17.00 Uhr

Es sind alle Bürger der Stadt Markranstädt herzlich eingeladen.

Kaffeehausnachmittag mit Maientanz

Der Seniorenrat lädt herzlich dazu ein, **am 22. Mai, ab 15 Uhr** das Tanzbein zu schwingen, es sich bei einem Kaffeegedeck und im Gespräch mit den Tischnachbarn in der **Gaststätte „Zum Ast“** gut gehen zu lassen. Wenn Sie lediglich zuhören und zuschauen wollen, so sind Sie auch dafür am richtigen Platz. Für die passende Musik sorgt Josephine Büchel. Sie hat beste Erfahrungen, denn ihre Tanzschule in Miltitz bietet Vielfältiges. Der Einladung des Seniorenrates folgt sie, um für Sie einen besonderen Nachmittag zu gestalten. Dazu gehört auch Augenschmaus der tänzerischen Art. Wir wollen noch nicht alles verraten.



Lassen Sie sich also herzlich zu zwei Stunden guter Laune bitten.

Kartenverkauf: Mehrgenerationenhaus, Hordisstr. 1 | Donnerstag, 2. Mai 2024, 15 bis 16 Uhr | 10 Euro p.P.



HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH

Liebe Seniorinnen und Senioren, ich gratuliere Ihnen herzlich zu Ihrem Geburtstag und wünsche Ihnen alles Gute, vor allem Gesundheit und viel Glück im neuen Lebensjahr.

Ihre Bürgermeisterin *Nadine Stitterich*,  
 im Namen des Stadtrates, der Ortschaftsräte,  
 des Seniorenrates und der Mitarbeiter der Stadtverwaltung

APRIL

<b>20. April</b>		
Rolf Fiedler	Seebenisch	85. Geburtstag
Hans Jähnert	Gärnitz	85. Geburtstag
Wolfgang Groß	Markranstädt	70. Geburtstag
<b>21. April</b>		
Bernhard Zechling	Frankenheim	80. Geburtstag
Monika Limpert	Markranstädt	80. Geburtstag
Gisela Reuter	Markranstädt	75. Geburtstag
Heidrun Eichardt	Markranstädt	75. Geburtstag
Reinhard Kern	Markranstädt	70. Geburtstag
<b>23. April</b>		
Dagmar Nehmer	Göhrenz	85. Geburtstag
Wilfried Bauer	Großlehna	80. Geburtstag
Petra Voigt	Markranstädt	75. Geburtstag
<b>25. April</b>		
Liane Schmidt	Döhlen	95. Geburtstag
Dieter Klepzig	Markranstädt	85. Geburtstag
Rainer Wiegand	Frankenheim	75. Geburtstag
Marion Heimpold	Frankenheim	70. Geburtstag
<b>26. April</b>		
Anna Holick	Markranstädt	90. Geburtstag
Rosemarie Hausmann	Markranstädt	90. Geburtstag
Barbara Wegel	Markranstädt	70. Geburtstag
Eckhard Jakob	Seebenisch	70. Geburtstag
<b>27. April</b>		
Horst Schindler	Kulkwitz	80. Geburtstag
<b>28. April</b>		
Irene Brunko	Markranstädt	90. Geburtstag
Silvia Reinhardt	Markranstädt	70. Geburtstag
<b>29. April</b>		
Hannelore Werner	Quesitz	80. Geburtstag
<b>30. April</b>		
Vera Herrmann	Markranstädt	85. Geburtstag

**MAI**

**2. Mai**

Gerhard Schumann Schkeitbar 85. Geburtstag  
Christine Fritzsche Markranstädt 70. Geburtstag

**3. Mai**

Werner Putze Thronitz 75. Geburtstag  
Manfred Gutjahr Markranstädt 70. Geburtstag

**4. Mai**

Gisela Landgraf-Prietzsch Altranstädt 70. Geburtstag

**5. Mai**

Michael Paasch Markranstädt 80. Geburtstag

**6. Mai**

Andrea Schäfer Göhrenz 70. Geburtstag  
Petra Eberhardt Markranstädt 70. Geburtstag

**7. Mai**

Rainer Beier Markranstädt 80. Geburtstag  
Marika Guhlemann Großlehna 70. Geburtstag

**8. Mai**

Dieter Baumann Markranstädt 85. Geburtstag

**9. Mai**

Edith Heering Markranstädt 85. Geburtstag  
Steffi Beran Seebenisch 75. Geburtstag  
Helmut Wurzer Markranstädt 70. Geburtstag  
Dr. Siegfried Gerstewitz Markranstädt 70. Geburtstag

**10. Mai**

Joachim Czok Markranstädt 75. Geburtstag  
Rainer Gehrt Markranstädt 70. Geburtstag  
Marlis Hoffmann Markranstädt 70. Geburtstag

**11. Mai**

Ruth Reichenbach Markranstädt 90. Geburtstag  
Knut Meyer Meyhen 70. Geburtstag  
Dr. Ralf Henker Markranstädt 70. Geburtstag  
Martina Kovář Großlehna 70. Geburtstag

**12. Mai**

Gisela Müller Altranstädt 85. Geburtstag

**16. Mai**

Imre Kovacs Großlehna 70. Geburtstag

**HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH**

Herzliche Geburtstagsgrüße verbunden mit den besten Wünschen für Gesundheit und Wohlergehen sowie Zufriedenheit wünschen die Einrichtungsleitung, die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sowie alle Bewohnerinnen und Bewohner des

**AWO Seniorenzentrum „Am See“ in Markranstädt**

22. April Manfred Peter zum 88. Geburtstag  
1. Mai Rosemarie Kurtze zum 84. Geburtstag

**AWO Seniorenzentrum „Im Park“ in Markranstädt**

6. Mai Lya Lorenz zum 92. Geburtstag  
9. Mai Loni Mohr zum 95. Geburtstag  
10. Mai Helga Friedel zum 90. Geburtstag  
17. Mai Dorothea Waschan zum 90. Geburtstag



**MIETEN**

**1-Raum-Wohnungen**

Gartenstraße 3, DG, Dusche, Laminat  
38,16 m<sup>2</sup> für 306 € kalt / 492 € warm  
BJ: 1927, G, V, 125,5 kWh (m<sup>2</sup>a)

Zwenkauer Str. 1, EG, Dusche, Holzdielung + BF,  
45,93 m<sup>2</sup> für 300 € kalt / 484 € warm  
BJ: 1900, G, V, 131 kWh (m<sup>2</sup>a)

**2-Raum-Wohnungen**

Eisenbahnstraße 3, EG, Wanne, Laminat, Balkon  
44,96 m<sup>2</sup> für 360 € kalt / 511 € warm  
Das Objekt steht unter Denkmalschutz.

Südstraße 10, 2. OG, Wanne, Laminat,  
58,66 m<sup>2</sup> für 469 € kalt / 673 € warm  
BJ: 1927, G, V, 109 kWh (m<sup>2</sup>a)

**Familienglück im neuen Heim!**



**3-Raum-Wohnung**

Promenadenring 8, DG, Dusche, Laminat  
75,96 m<sup>2</sup> für 608 € kalt / 884 € warm  
BJ: 1900, G, V, 162,1 kWh (m<sup>2</sup>a)

**4-Raum-Wohnung**

Schulstraße 5, 1. OG mit großem Balkon, Gäste-WC  
mit Dusche, Hauptbad mit Doppelwaschtisch, Wanne  
& Dusche, EBK, Fußbodenheizung, Laminat, BF,  
HWR, elektr. Außenjalousien, 2 PKW-Stellplätze zzgl.  
35 € / Monat

138,17 m<sup>2</sup> für 1.520 € kalt / 1.968 € warm  
BJ: 2014, Erdwärme, B, 119 kWh(m<sup>2</sup>a)

BJ=Baujahr, B=Bedarfsausweis, BF=Bodenfliesen, EBK= Einbauküche,  
G=Gas, V=Verbrauchsausweis, B= Bedarfsausweis

**AKTUELLES**

Wir suchen für vorgemerkte Kunden Baugrundstücke,  
Einfamilienhäuser und Mehrfamilienhäuser.  
Kurzfristige und diskrete Abwicklung wird garantiert.



Weitere Angebote und Informationen unter  
Tel. 034205-7880 / team@mbww.de  
www.Wohnen-in-Markranstaedt.de

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Die Stadt, die verbindet.

## KATHOLISCHE GEMEINDE ST. MARTIN

Pfarrei St. Philipp Neri, Katholische Gemeinde St. Martin Leipzig Grünau mit Maria, Hilfe der Christen Markranstädt

**Heilige Messe/Wortgottesdienst** jeweils sonntags um 9 Uhr und freitags als Werktagmesse um 19 Uhr in Leipzig-Grünau, Kolpingweg 1

**Kontakt:** persönlich im Gemeindebüro der Katholischen Pfarrei St. Martin Leipzig-Grünau, Kolpingweg 1, 04209 Leipzig freitags 9 – 13 Uhr, telefonisch unter 0341 4112144, per Mail leipzig-west@pfarrei-bddmei.de

LANDESKIRCHLICHE GEMEINSCHAFT  
MARKRANSTÄDT

Eisenbahnstraße 23, 04420 Markranstädt

**Gemeinschaftsstunde – miteinander auf Gottes Wort hören**  
Sonntag, 19 Uhr – am 21. April, 28. April, 12. Mai, 19. Mai

**Lieder – Bibel – Streuselkuchen**

Gottes Wort hören und miteinander Singen und Kaffee trinken  
Sonntag, 5. Mai, 15 Uhr

**MEHR entdecken – auf Spurensuche, wie Gott das Leben gemeint hat**

Dienstag, 7. Mai, 15 Uhr

**Bibelstunde – zum Gespräch über Bibel, Glauben und Alltag**  
jeden Mittwoch, 19 Uhr

**Büchertisch – Christliche Literatur, Karten, Bildbände, Losungen und Kalender**

Verkauf vor und nach unseren Veranstaltungen oder nach Absprache mit Ruth Neubert.

**Kontakt – Jürgen Neubert (Gemeinschaftsleiter):** 034205 84670  
Alle Informationen auch unter: <https://www.lkg-markranstaedt.de>

EV.-LUTH. KIRCHGEMEINDE MARKRANSTÄDTER  
LAND – RÜCKMARS DORF – DÖLZIG

**Pfarramt und Friedhofsverwaltung Markranstädt:**

Frau Pataki, Herr Merz  
Schulstraße 9, 04420 Markranstädt  
Tel. Pfarramt: 034205 83244; Fax: 034205 88312  
Tel. Friedhofsverwaltung: 034205 88255;  
Fax: 034205 88312

Das Pfarramt und die Friedhofsverwaltung Markranstädt (Schulstraße 9, 04420 Markranstädt) sind **dienstags von 9 – 12 Uhr** und **donnerstags von 13 – 19 Uhr** für Sie geöffnet. Bitte bei Pfarramt klingeln.

Für **Termine auf den Friedhöfen** der Friedhofsverwaltung Markranstädt bitten wir um vorherige telefonische Absprache unter Tel. 034205 88255.

**Pfarramt und Friedhofsverwaltung Rückmarsdorf:**

Frau Heyde  
Dorfstr. 2, 04178 Leipzig  
Tel. Pfarramt und Friedhofsverwaltung: 0341 9410232;  
Fax: 0341 9406975

Öffnungszeiten: montags: 14 – 18 Uhr; donnerstags: 10 – 12 Uhr  
E-Mail: kg.markranstaedter\_land@evlks.de  
Homepage:  
[www.kirche-markranstaedterland-rueckmarsdorf-doelzig.de](http://www.kirche-markranstaedterland-rueckmarsdorf-doelzig.de)

**Sozialkaufhaus St. Martin Lädchen:**

(Markt 11, Eingang Zwenkauer Straße – Tordurchfahrt):  
Tel.: 0162 7938733, E-Mail: [info@sankt-martin-laedchen.de](mailto:info@sankt-martin-laedchen.de)

Öffnungszeiten: dienstag 9 – 11 Uhr und donnerstags 15 – 18 Uhr

**Terminvereinbarung mit Pfr. Zemmrich:**

Tel.: 034205 88388 bzw. 034205 83244

**Förderverein zum Erhalt der St. Laurentiuskirche**

Tel.: 034205 87293

## Veranstaltungen im Weißbach-Haus, Schulstr. 7:

Bitte informieren Sie sich auch über unsere Schaukästen und über unsere Homepage:  
[www.kirche-markranstaedterland-rueckmarsdorf-doelzig.de](http://www.kirche-markranstaedterland-rueckmarsdorf-doelzig.de)

## Gruppen und Kreise Pfarrbereich Markranstädt

**Kinderkreis:** Samstag, 20. April und 4. Mai um 10:00 Uhr

**Teeniekreis:** Freitag, 3. Mai um 16:30 Uhr

**Junge Gemeinde:** Jüngerer Kreis: 3. Mai um 19.30 Uhr

**Christenlehre:** montags, 15 Uhr – 3. + 4. Klasse  
montags, 16.30 Uhr – 2. Klasse  
mittwochs, 16 Uhr – 1. Klasse  
mittwochs, 17 Uhr – 3./4. Klasse

**Konfirmandenunterricht:** dienstags, 17 Uhr – Klasse 7; 15.45 Uhr – Klasse 8

**Konfirmandenfahrt:** 25. – 28. April 2024 nach Mansfeld

**Bibelstunde:** Dienstag, 30. April um 10.00 Uhr

**Gemeindekreis in Miltitz:** Donnerstag, 2. Mai um 20.00 Uhr

**Männerkreis – Miltitz:** Donnerstag, 16. Mai um 19.00 Uhr

**Offener Gesprächskreis in Markranstädt:** 13. Mai um 19.30 Uhr, Thema „Triggerpunkte“

**Seniorenkreis Markranstädt:** Mittwoch, 8. Mai um 14.45 Uhr

**Seniorenkreis Miltitz:** Mittwoch, 8. Mai um 14 Uhr

**Ü-60 Frühstück:** Mittwoch, 24. April und 8. Mai ab 9 Uhr

**Gottesdienst im Altenpflegeheim „Geborgenheit“ Lausen:**  
Donnerstag, 2. Mai um 10 Uhr

**Kantorei:** donnerstags, 19.15 Uhr

**Kurs „Musik-Kultur-Geschichte“:** montags, 22. April und 6. Mai um 17.45 Uhr Kirche Markranstädt

**Posaunenchor – Markranstädt:** dienstags um 19 Uhr

**Jungbläser:** nach Absprache

**Singekreis mit Kantor Lehmann in Miltitz:** montags, 22. April und 6. Mai um 16.30 Uhr

**Gottesdienste:****Jubilare, 21. April**

9 Uhr P\* in Lausen, Vikar Meinel  
 10 Uhr P\* mit Taufe in Dölzig, Pfr. Zemmrch  
 10.30 Uhr P\* in Quesitz, Vikar Meinel

**Kantate, 28. April**

9 Uhr P\* in Miltitz, Lektor Losse-Eder  
 10 Uhr P\* mit Taufe in Frankenheim, Pfr. i.R. Enders  
 10.30 Uhr P\* in Markranstädt, Lektor Losse-Eder

**Rogate, 5. Mai**

10 Uhr Konfirmation in Markranstädt, Pfr. Zemmrch

**Himmelfahrt, 9. Mai**

10 P\* in Priesteblich, Lektorin Ziemann  
 10.30 Uhr ökumenischer Gottesdienst am Kulki Lausener Ufer,  
 Kaplan Kreher/Pfr. Sörgel/Pfr. Zemmrch

**Exaudi, 12. Mai**

9 Uhr P\* in Miltitz, Vikar Meinel  
 10 Uhr P\* in Dölzig, Prädikant Weniger  
 10.30 Uhr P\* in Quesitz, Vikar Meinel

**Pfingstsonntag, 19. Mai**

10 Uhr S\* in Rückmarsdorf, Pfr. Bornschein  
 10.30 Uhr Posaunengottesdienst in Markranstädt

**Vorschau:****Exaudi, 26. Mai**

14 Uhr P\* mit Einführung Pfr. Bornschein in Dölzig, Sup.  
 Feydt, Pfr. Zemmrch

\*P = Predigt- / F= Familien- / S\* = Sakramentsgottesdienst /  
 M\* = Musikalischer Gottesdienst

**Veranstaltungen:****Ausstellung in der St. Laurentiuskirche:**

Fotografien von Wolfgang Schieweck „In Demut vor der Natur  
 und Schöpfung“ noch bis zum 2. Juni

**Eröffnungskonzert des Markranstädter Musiksommers:**

Samstag, 27. April um 16 Uhr „SAXophon Quartett Leipzig“  
 Eintritt: 15,00 Euro

**Musikalische Frühlingsandacht mit unserem Posaunenchor in  
 Miltitz** am Samstag, den 27. April um 14.30 Uhr mit anschlie-  
 ßendem Kaffeetrinken

**Gemeindefahrt Pfingsten 2024**

Freitag, 17. Mai bis Montag, 20. Mai nach Limbach

**EV. KIRCHENGEMEINDEN ALTRANSTÄDT,  
 GROSSLEHNA, SCHKEITBAR UND THRONITZ****Grußwort: Gnade, Überwinden von Hassgefühlen**

Sinkt jeder Tag/  
 Hinab in jeder Nacht/  
 So gibt' s einen Brunnen/  
 Der drunten die Helligkeit hält./

...  
 Man muss an den Rand/  
 Des Brunnendunkels hocken/  
 Entsunkenes Licht zu angeln/  
 Mit Geduld.

... *(Pablo Neruda)*

Liebe Lesende,  
 in dieser Zeit oft des Hasses, der Hetze und der Besinnungslo-  
 sigkeit wünsche ich Euch und Ihnen Sammeln, Liebe und Gnade  
 – und allen eine helle, gesegnete Frühlingszeit!

Pfarrer Oliver Gebhardt

**Einladungen****Sonntag, 21. April**

Großlehna: 10 Uhr Gottesdienst – Pfarrer Gebhardt

**Freitag, 26. April**

Altranstädt, Pfarrhaus am Schloss: 17 Uhr Kinder-Kirchen-Kino

**Sonntag, 28. April**

Eisdorf: 9 Uhr Gottesdienst – Pfarrer Gebhardt

**Samstag, 4. Mai**

Thronitz, 14 Uhr Gottesdienst mit Konfirmation – Pfarrer  
 Gebhardt

**Sonntag, 5. Mai**

Altranstädt: 10 Uhr Gottesdienst – Pfarrer Gebhardt  
 Großlehna: 14 Uhr Familiengottesdienst/für Kleine und Große –  
 Pfarrer Gebhardt

**Christi Himmelfahrt, Donnerstag, 9. Mai**

Zitzschen, Kirchgarten gegenüber der Kirche: 17 Uhr Andacht im  
 Grünen – Pfarrer Gebhardt

**Pfingstsonntag, 19. Mai**

Altranstädt: 14 Uhr Gottesdienst mit Konfirmation – Pfarrer  
 Gebhardt

**Pfingstmontag, 20. Mai**

Schkeitbar: 10 Uhr Gottesdienst zum „Pfingstbier“ im Festzelt  
 Räpitz – Pfarrer Gebhardt  
 Großlehna: 14 Uhr Gottesdienst.

*Diese Gottesdienste und diese Treffen finden in den Kirchen statt,  
 wenn nicht anders vermerkt. Einladungen (mit weiteren Gottes-  
 diensten) darüber hinaus siehe Gemeindeblatt „Samkeit“ und  
 Aushänge an unseren acht Kirchen im evangelischen Pfarrbereich  
 Kitzen-Schkeitbar (Kirchengemeinden Altranstädt, Eisdorf, Großle-  
 hna, Kitzen, Schkeitbar, Thronitz, Werben und Zitzschen).*

**Kontakt:** Pfarrbereich Kitzen-Schkeitbar

Pfarrer Oliver Gebhardt, Pfarramt Kitzen-Schkeitbar, Kitzen,  
 Brunnengasse 1 in 04523 Pegau, Tel.-Nr.: 034203 54841, Pfar-  
 rer direkt: oliver.gebhardt@ekmd.de

## KONTAKTADRESSEN

**Stadt Markranstädt**

Markt 1, 04420 Markranstädt  
Tel. 034205 61-0

post@markranstaedt.de

**Öffnungszeiten:**

Mo, Mi geschlossen  
Di, Do, Fr 8.30 – 11.30 Uhr  
Di 13.30 – 17.30 Uhr  
Do 13.30 – 16.30 Uhr

Die übrigen Ämter der Stadtverwaltung sind nach vorheriger Terminvereinbarung zu den angegebenen Öffnungszeiten für den Besucherverkehr erreichbar.

**Bürger Rathaus Markranstädt**

Markt 1, 04420 Markranstädt

Tel. 034205 61-0,

Fax 034205 61-145

**Öffnungszeiten:**

Mo 8 – 12 und 13 – 15 Uhr  
Di 8 – 12 und 13 – 18 Uhr  
Mi Schließtag  
Do 8 – 12 und 13 – 17 Uhr  
Fr 8 – 12 Uhr  
Sa 9 – 12 Uhr nach tel. Vereinb.

**Bürgermeistersprechstunde**

jeden 4. Dienstag im Monat von  
15 bis 18 Uhr

**Stadtbibliothek**

Parkstraße 9, Tel. 034205 44752

Mo 10 – 12.30 und 13.30 – 16 Uhr  
Di 10 – 12.30 und 13.30 – 17 Uhr  
Mi geschlossen  
Do 10 – 12.30 und 13.30 – 19 Uhr  
Fr 10 – 13 Uhr

**Heimatmuseum**

Altes Ratsgut, Hordisstraße 1

(Eingang Gebäuderückseite)

heimatmuseum@markranstaedt.de

Aktuell geschlossen

**Büro für Stadtgeschichte**

Leipziger Straße 17

Tel. 034205 208949

**Bürozeiten:**

Di u. Do 9 – 14 Uhr  
Termine außerhalb der Öffnungszeiten nach Vereinbarung

**Jugendclub Markranstädt**

Am Stadtbad 31,

Tel. 034205 411394

Mo 13 – 18 Uhr

Di 13 – 18 Uhr

(Änderungen vorbehalten)

**Seniorenrat d. Stadt Markranstädt**

Markt 1, 04420 Markranstädt

senioren@markranstaedt.de

Ansprechpartner: Steffi Herbst

**Sprechstunde des Friedensrichters**

Schiedsstelle, Frau Anke Römer,  
Stellvertreterin Frau Kerstin Oswald,  
Rathaus, Markt 1, Eingang Standesamt  
E-Mail: schiedsstelle@markranstaedt.de  
jeden 2. Donnerstag im Monat,  
18 – 19 Uhr

**Kommunales Jobcenter Landkreis**

**Leipzig** Standort Markkleeberg

Tel. 03437 98460

**Abfallwirtschaft Landkreis Leipzig**

Tel. 034299 706055 (neu)

**Notrufnummern**

Vertragsärztlicher Notdienst:

0341 19292

Feuerwehr/Rettungsdienst: 112

Polizei: 110

Rettungswache Markranstädt:

034205 42168

Polizeirevier Leipzig-Südwest:

Tel. 0341 94600

**Beratungsstellen****Allgemeine Beratungsstelle****„Durchblick“**

Mehrgenerationenhaus

Hordisstr. 1, Tel. 0172 7544700

durchblick@markranstaedt.de

**Öffnungszeiten:**

Für eine persönliche Beratung ist die Vereinbarung eines Termins unter der Telefonnummer 0172 7544700 notwendig.

**Beratungsstelle der Diakonie Leipziger Land**

Schulstr. 7,

Termine n. Vereinbarung

Familienberatungsstelle

Tel. 034205 209545

Mail kjf@diakonie-leipziger-land.de

Schuldnernberatung

Tel. 03433 274020

Mail sb.borna@diakonie-leipziger-land.de

Schwangerschafts(konflikt)beratung

Dienstag 8 – 14 Uhr, u. n. Vereinbarung

Tel. 0176 76763222

skb@diakonie-leipziger-land.de

**Beratungsstelle des DRK Kreisverbandes Leipzig-Land e. V.**

Eisenbahnstraße 16

Suchtberatung (Di + Mi 8 – 14 Uhr)

Termine nach Vereinbarung

Tel. 034205 44340

Schwangerschafts-, Familien-,

Paar- u. Lebensberatung (Do 8.30 – 12 /

13.30 – 16 Uhr), Tel. 034205 84280

**Energieberatungsstelle der****Verbraucherzentrale Sachsen**

jeden 2. Donnerstag im Monat 15-17

Uhr, Mehrgenerationenhaus, Termin-

vergabe unter 0800 809802400

**Rentenberatung des Versicherungsältesten der Deutschen Rentenversicherung Mitteldeutschland**

Herr Nüßlein – Beratung in Markranstädt, Mehrgenerationenhaus,

Hordisstr. 1, jeden 2. / 4. Mittwoch im Monat 14.30 – 19 Uhr, Bitte Termine vereinbaren unter: 0341 3586624

**Gesundheitsamt**

Mehrgenerationenhaus, Hordisstr. 1,

Tel. 03433 2412401,

Mi u. Do, Termine n. Vereinbarung

**Jugendamt**

Mehrgenerationenhaus, Hordisstr. 1,

Tel. 03433 2412401,

E-Mail: ja-asd-sr4@lk-l.de

Mo, Di u. Fr, Termine n. Vereinbarung,

**Fundtiere****Erster Freier Tierschutzverein****Leipzig und Umgebung e. V.**

Tel.: 0341 911 715 4

Mobil: 0171 650 594 4

Mail: info@tierheim-leipzig.de

**Kindertageseinrichtungen/Horte****Ev.-Luth. Kindertagesstätte****„Marienheim-Storchennest“**

Marienstraße 5 – 7, Markranstädt

Tel. 034205 87337

**Kita „Waldknuffel“ (AWO)**

Am Hoßgraben 7, Markranstädt

Tel. 034205 88220

**Kita „Forscherinsel“ (AWO)**

Am Alten Bahnhof 21 A,

OT Seebenisch,

Tel. 034205 411382

**Kita „Spatzennest“ (DRK)**

Dorfstraße 1, OT Räpitz

Tel. 034444 20138

**Kita „Spatzenhaus“ (Volkssolidarität)**

Sportlerweg 5, OT Altranstädt

Tel. 034205 99245

**Kita „Weißbachzwerge“ (AWO)**

Weißbachweg 1, Markranstädt

Tel. 034205 44927

**Kita „Am Stadtbad“ (DRK)**

Am Stadtbad 35, Tel. 034205 998595

**Hort Markranstädt/Baumhaus (AWO)**

Neue Straße 29, Markranstädt

Tel. 034205 209341 (Baumhaus)

Tel. 034205 404716 (Schulgebäude)

**Hort „Weltentdecker“ (AWO)**

Ernst-Thälmann-Straße 8, OT Gärnitz

Tel. 034205 58878

**Hort „Nils Holgersson“**

(Volkssolidarität), Schwedenstraße 1,

OT Großlehna, Tel. 034205 427613

**Kindertagespflege****Kathrin Friedrich „Zwergenland“**

Am Grünen Zweig 4, Tel. 0177 6872837

**Doreen Kaudelka „Spatzennest“**

Südstraße 22, Tel: 0152 34003101

**Steffi Krabbes „Zapfenklein“**

Göhrenzer Str. 14, Tel. 034205 88176

**Schulen****Grundschule Markranstädt**

Neue Straße 31, Tel. 034205 4047-00

**Grundschule Kulkwitz**

Ernst-Thälmann-Straße 8, OT Gärnitz

Tel. 034205 58879

**Grundschule „Nils Holgersson“**

Schwedenstraße 1, OT Großlehna

Tel. 034205 42760

**Oberschule Markranstädt**

Parkstraße 9, Markranstädt

Tel. 034205 88257

**Gymnasium Markranstädt**

Parkstraße 9, Markranstädt

Tel. 034205 88005

**Musik- und Kunstschule****Landkreis Leipzig**

Unterrichtsorte: Kindertageseinrichtungen, Mehrgenerationenhaus,

Grundschulen, Gymnasium,

Tel. 03433 26970

**Mehrgenerationenhaus/Volkshochschule Landkreis Leipzig**

Hordisstr. 1, Tel. 034205 449941

## IMPRESSUM

**Markranstädt informativ**

Amtsblatt und Stadtjournal der Stadt

Markranstädt mit den Ortschaften

Frankenheim, Göhrenz, Großlehna,

Kulkwitz, Quesitz und Räpitz

**Herausgeber:** Stadt Markranstädt

**Verantwortlich für den amtlichen Teil:**

Stadt Markranstädt

**Verantwortlich für den nichtamtlichen**

**Teil:** Stadtverwaltung,

oder die Beitragsverfasser

**Grafisches Konzept/CI:**

Sehsam GmbH, Büro für Gestaltung

**Verantwortlich für das**

**Markranstädter Stadtjournal und**

**Anzeigen:**

Bernd Schneider (V. i. S. d. P.)

**Gesamtherstellung:** Druckhaus Borna

Abtsdorfer Str. 36 • 04552 Borna

Tel. 03433 207328 • Fax 03433 207331

www.druckhaus-borna.de

**Vertrieb:** Druckhaus Borna

**Fotos:** fotolia, adobestock, pixabay

(Seitengestaltung)

Erscheint monatlich mit einer Auflage

von 11.000 Exemplaren, kostenlos

an die Firmen und Haushalte in

Markranstädt und seinen Ortsteilen

sowie zusätzlich in Rückmarsdorf, Kitzen

und Dölzig. Zusätzliche Exemplare

erhalten Sie über die Stadtverwaltung.

Nachdruck bzw. Verwendung von

redaktionellen Beiträgen, Grafiken

und Bildern aus dem amtlichen und

nichtamtlichen Teil des Stadtjournals,

auch auszugsweise, nur mit vorheriger

schriftlicher Genehmigung durch die

Stadtverwaltung Markranstädt möglich.

**Laufende Ausgaben-Nr.:** 166 (04/2024)

**Erscheinungstermin:** 20.04.2024

**Redaktionsschluss:** 26.03.2024

Die nächste Ausgabe erscheint am

18.05.2024., Redaktionsschluss:

23.04.2024, Anzeigenschluss:

30.04.2024

## Mittagessen-Lieferservice



www.HausmannsKost.catering  
0170/7877846

## Markranstädt informativ – diese Werbung kommt an!

Die Mai-Ausgabe erscheint am 18. Mai 2024.  
(Anzeigenannahme bis 23. April)

Ihre Ansprechpartnerin für eine Anzeigenschaltung oder Flyerverteilung:  
Druckhaus Borna, **Katrin Schneider**  
Sie erreichen mich telefonisch unter **0173 6546986**  
oder per E-Mail **katrin.schneider@druckhaus-borna.de**

*Anmerkung: Für den Inhalt von Anzeigen mit politischen Meinungsäußerungen sind die jeweiligen Parteien, Bündnisse, Vereine und Personen verantwortlich. Zur Veröffentlichung ist der Verlag gesetzlich verpflichtet.*



## Heike Helbig & Beate Lehmann

für Sie in den Kreistag des Landkreises Leipzig  
Kommunalwahl 09.06.2024

Unsere Ziele für den Landkreis Leipzig:  
Wirtschaftlich Erfolgreich | Familienfreundlich und  
Zukunftsfest | Finanziell tragfähig und Digital effizient  
Nachhaltig | Heimatverbunden | Sicher zu Leben

Unsere Kandidaten treten an, um ehrlich gewählt zu werden  
und ihr Mandat wahrzunehmen.



### Ihr ambulanter Pflegedienst

pro seniores  
**Uta Bones & Kathrin Kahle**

Leipziger Straße 90  
04420 Markranstädt

Ist nur einen Katzensprung entfernt.  
Einzugsgebiet: Markranstädt und Umgebung  
**Rufen Sie uns gern unter 034205 417583 an.**

Kostenlose Beratung jeglicher Art zu Pflege- und Krankenkassenleistungen und Unterstützung bei allen Fragen rund um den Pflegegrad – von der Beantragung bis zur Begutachtung.

Folgende Leistungen bieten wir als Vertragspartner aller Kranken- und Pflegekassen Ihnen und Ihren Angehörigen an.

#### Unser Leistungsspektrum:

- Grundpflege SGB XI + Behandlungspflege SGB V
- Beratungseinsätze §37 Abs. 3
- Verhinderungspflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- umfangreiche Beratung in allen Fragen rund um die Pflege zu Hause
- Kontrollgänge
- Spaziergänge und Einkäufe

## AKTUELL

## Angebot des Mehrgenerationenhauses: Firmenbesuche

Markranstädt hat viel zu bieten. Angenehmes Wohnen, gute Kindereinrichtungen, moderne Schulen und eine lebendige Vereinslandschaft werden von den Markranstädter Bürgern bewusst geschätzt und sind bei Zuzügen zumeist die Entscheidungskriterien für die Wahl des Wohnortes. Eine starke und gesunde Wirtschaft mit fast 5.000 Arbeitsplätzen und über 250 Ausbildungsplätzen pro Jahrgang sind die Grundlage für die Weiterentwicklung unserer Stadt.

Die Unternehmen wünschen sich mehr Nähe zu den Bürgern, öffnen ihre Betriebsstätten und laden zum Kennenlernen herzlich ein.



**Mittwoch, 24. April, 14 Uhr**  
**Dr. Oette Maschinenbauteile GmbH**  
**Edisonstr. 14, in Markranstädt**

Das Unternehmen Dr. Oette Maschinenbauteile GmbH ist ein kompetenter Zulieferer in den Bereichen Blechbearbeitung, Pulverbeschichtung, Nasslackierung, Strahlarbeiten wie Sandstrahlen und Glasperlenstrahlen sowie Montage und Konstruktion. Das Markranstädter Unternehmen begeht in diesem Jahr sein 30. Firmenjubiläum.

An zwei Standorten mit über 6.000 m<sup>2</sup> Produktionsfläche entwickelt und fertigt das Unternehmen maßgeschneiderte Produkte aus verschiedenen Blechkomponenten mit moderner Maschinen- und Anlagentechnik.

Das Unternehmen bietet individuelle Betreuung von der ersten Zeichnung über die Fertigung bis zur Endmontage von technisch kompetenten Ansprechpartnern, sowie Übernahme der kompletten Wertschöpfung des Einkaufs und der Logistik.

Die Gestaltung von Blechteilen erfolgt mit dem Ziel einer kostenoptimierten Herstellung und Substitution von teuren, mechanisch hergestellten Bauelementen.

Die Inhaberin des familiengeführten Unternehmens, Frau Dipl. Ing. Sabine Oette, nimmt sich für die Firmenführung persönlich Zeit.

Das MGH lädt Neugierige jeden Alters ein.

*Beate Lehmann,*

Vorsitzende des Fördervereins des Mehrgenerationenhauses

## Dorfgeschehen in Schkölen

Liebe Leserinnen und Leser, liebe Schköleler. Der Winter ist vorbei, der Frühling grüßt uns und die Natur erwacht.

Damit es wieder ein bisschen schöner im Dorf aussieht, laden wir auch dieses Jahr zur **Baumscheibepflegeaktion** in die Hunnenstraße ein. Diesmal starten wir etwas eher **am 20. April 2024**, selbstverständlich gern mit einem geselligen Ausklang.

Auch das beliebte **Schköleler Bürgercafé** wird in seiner dritten Ausgabe **am 2. Juni 2024** am Schlippenteich stattfinden. Wir freuen uns auf eine illustre Veranstaltung bei Kaffee und Kuchen aus dem „Rotkäppchen Korb“ und wünschen allen einen guten Start in die schöne Jahreszeit.

Euer Traditionsverein Schkölen

## Und wenn Sie schon einmal in Schkölen sind ...

... wie wäre es mit einem Abstecher zum Töpferhof von Ulrike Rost? Hier können Sie ihr nicht nur bei der Arbeit über die Schulter schauen, sondern in einem Töpferkurs auch selbst etwas Schönes aus Ton gestalten.

Im kleinen urigen Laden finden Sie neben dekorativer Keramik und Geschirr auch Geschenkideen wie Seifen, Kerzen, Kinderspielzeug, Tischwäsche, Bücher, Tee, Marmeladen und vieles mehr. Ein Besuch lohnt sich. *red*

► **Wir sind jederzeit für Sie da!**  
per Telefon: 034205 208900  
per WhatsApp: 0157 81714557  
per Mail: reiseprofi.markranstaedt@gmail.com

**Frag dein Reisebüro!**  
Gleiche Preise wie im Internet.

► **Jetzt Urlaub buchen und zusätzlich 5%\* sparen!**

**PERSÖNLICH**  
**INDIVIDUELL**  
**KOMPETENT**

**Reiseprofi Markranstädt**

Leipziger Straße 18 • 04420 Markranstädt  
www.reiseprofiammarkt.de

## KS M Schärschmidt

48 Jahre – 1976 bis 2024

Wir sind Partner der Markranstädter Offensive Schule-Wirtschaft.

- Sanitäranlagen • Solar/Photovoltaik
- Heizungsanlagen Öl + Gas
- Brennwerttechnik
- Wärmepumpen

Wir sind da ...

bei Planung, Wartung oder Notruf

**Mike Schärschmidt • Rudolf-Breitscheid-Str. 34 • 04420 Markranstädt/OT Großlehna**  
Tel.: 034205 88153 • Funk: 0172 9808173 • Fax: 034205 18638 • www.schaerschmidt.de

STELLENMARKT

**Qualifizierungsgeld unterstützt Betriebe im Strukturwandel bei der Weiterbildung ihrer Beschäftigten**

Zum 1. April 2024 sind Neuregelungen des Gesetzes zur Stärkung der Aus- und Weiterbildungsförderung in Kraft getreten. Neue Leistung im Rahmen der Beschäftigtenqualifizierung ist das Qualifizierungsgeld. „Mit dem Qualifizierungsgeld können wir die Transformation am Arbeitsmarkt begleiten. Es schafft Chancen, in die langfristige Jobperspektive der Beschäftigten zu investieren und Unternehmen bei der herausfordernden Fachkräftesicherung zu unterstützen“, sagt Vanessa Ahuja, BA-Vorständin für Geldleistungen.

**Neues Instrument für die Beschäftigtenqualifizierung**

Zielgruppe des Qualifizierungsgeldes sind Beschäftigte, denen im besonderen Maße durch die Transformation der Arbeitswelt der Verlust von Arbeitsplätzen droht, eine berufliche Weiterbildung jedoch eine zukunftssichere Beschäftigung im aktuellen Betrieb ermöglicht.

Das Qualifizierungsgeld ergänzt die bestehenden Instrumente der Beschäftigtenqualifizierung. Es wird unabhängig von der Betriebsgröße, dem Alter oder der Qualifikation der Beschäftigten gezahlt und als Entgeltersatzleistung geleistet.

Die Höhe des Qualifizierungsgeldes beträgt 60 Prozent – beziehungsweise 67 Prozent für Beschäftigte mit mindestens einem Kind – des Nettoentgeltes, das durch die Weiterbildung entfällt. Arbeitgeber können den Betrag aufstocken. Die Weiterbildungskosten trägt der Arbeitgeber.

**Voraussetzungen für das Qualifizierungsgeld**

Fördervoraussetzungen für das Qualifizierungsgeld sind unter anderem ein strukturwandelbedingter Qualifizierungsbedarf eines nicht unerheblichen Teils der Belegschaft, eine Betriebsvereinbarung oder ein betriebsbezogener Tarifvertrag (ausgenommen Kleinstunternehmen) und eine nachhaltige Beschäftigungsperspektive im aktuellen Betrieb. Die Beschäftigten müssen der Qualifizierung zustimmen.

Arbeitgeber können das Qualifizierungsgeld bereits jetzt beantragen. Der Antrag kann auch online gestellt werden.

Weitere Informationen zu Höhe und Voraussetzungen des Qualifizierungsgeldes, Formulare sowie Hinweise zum Online-Antrag erhalten Sie auf der Webseite der Bundesagentur für Arbeit unter Qualifizierungsgeld.

Bundesagentur für Arbeit

**SUCHE**  **Bauschlosserei BERNSCHEIN**

**Kaufmännische/n Sachbearbeiter/in**  
mit Berufserfahrung in Teil- bzw. Vollzeit  
Einzelheiten zu erfragen unter:  
034205/87148 oder [info@eisenbernschein.de](mailto:info@eisenbernschein.de)

**HOFMANN'S**  
CATERING

Für unser Schulungscenter in  
**04420 Markranstädt-Frankenheim**  
suchen wir Sie ab sofort  
in folgender Position:

**KÜCHENMITARBEITER** m/w/d  
in Teilzeit mit 4,0 Stunden/Tag  
Mo-Do von 10.00-14.00 Uhr

Wir freuen uns auf  
Ihre Online-Bewerbung unter:  
[www.hofmanns-catering.de](http://www.hofmanns-catering.de)  
Herr Stefan Windhäuser, Tel. 0178/2402260

**Alte Holzfenster? Nie mehr streichen!**

 **SCHAUTAG**  
04.05.2024  
9-12 Uhr

 **Nachher**

PORTAS-Fachbetrieb  
Holger Uhlrich, Tel. 034297-41570  
Studio in Böhlitz-Ehrenberg  
Lützschenaer Str. 1  
Tel. 0341-9756484  
Mo 10-13 Uhr, Mi/Do 15-18 Uhr  
und nach Vereinbarung  
[www.uhlrich.portas.de](http://www.uhlrich.portas.de)

**PORTAS**  
Europas Renovierer Nr. 1

Aluminium-Schutz von außen  
Türen Küchen Treppen Fenster Decken Schranklösungen

» Komm in unser Team! Wir suchen Dich! Quereinsteiger möglich «

**FENSTER MORLOK**  
*Ein Begriff für Qualität*

**Wir suchen ab sofort für unsere Fensterproduktion:**  
«Mitarbeiter/Technik für die Arbeitsvorbereitung»

EDV- und Klaes-Kenntnisse sind von Vorteil, können aber auch als Quereinsteiger angelernt werden. Ein technisches Verständnis ist allerdings Voraussetzung.

**Bewerbungen bitte per Post** an Morlok Fensterfabrik GmbH  
Böhlener Straße 30 in 04571 Rötha (Leipzig) oder  
**per E-Mail** an [info@fenster-morlok.de](mailto:info@fenster-morlok.de)

Hier kontaktieren Sie uns ☎ 034206 54016 • [www.fenster-morlok.de](http://www.fenster-morlok.de)

**Beratung - Planung - Installation - Service**  
**Intelligente Haustechnik**  
Ihr Partner im Elektroinstallationshandwerk

**LUTZ RAU**  
Elektroinstallationen GmbH & Co.KG

 **ACHTUNG - WIR SUCHEN DICH**  
Elektroinstallateure und Azubis (m/w/d)  
Weitere Informationen finden Sie auf unserer Website: [lutz-rau-elektro.de](http://lutz-rau-elektro.de)

Gewerbeviertel 12  
04420 Markranstädt  
[info@lutz-rau-elektro.de](mailto:info@lutz-rau-elektro.de)

Tel.: 034205 713-0  
Fax: 034205 713-21  
Funk: 0178 5664726

## GESUNDHEIT

**Möglichst lange selbstständig leben: Das sind die Leistungen bei Pflegegrad 2**

Wer pflegebedürftig ist, hat Anspruch auf Leistungen aus der Pflegeversicherung. Der Umfang der Leistungen und damit die Einteilung in Pflegegrade richtet sich dabei nach dem Unterstützungsbedarf. Die meisten Pflegebedürftigen haben Pflegegrad 2.

Wenn es alleine nicht mehr geht, stellen die meisten Menschen einen Antrag auf Leistungen aus der Pflegeversicherung. Diese Leistungen können dabei helfen, die Pflege zu organisieren. Auf den Antrag folgen eine Begutachtung und die sogenannte Einstufung. Je nach Unterstützungsbedarf und gleichzeitig auch nach dem Grad der Selbstständigkeit der pflegebedürftigen Person erfolgt nach einer Begutachtung die Einteilung in einen der fünf Pflegegrade.

**Einer der häufigsten Pflegegrade**

Nach aktuellsten Zahlen des Statistischen Bundesamtes (2021) sind die allermeisten der rund 5 Mio. Menschen mit einer festgestellten Pflegebedürftigkeit – nämlich 40,8 Prozent – in den Pflegegrad 2 eingestuft. Die Erhebungen der bundesweit tätigen compass private pflegeberatung GmbH zeigen, dass diese Verteilung seit der Einführung der Pflegegrade stabil ist. Pflegebedürftige mit dem Pflegegrad 2 werden in der Regel ambulant versorgt, denn die meisten Menschen möchten so lange wie möglich in den eigenen vier Wänden und damit in gewohnter Umgebung leben. Darum sieht die Pflegeversicherung eine Vielzahl an Leistungen für die ambulante Versorgung vor. Mit den Leistungen aus der Pflegeversicherung sollen die Versorgung der pflegebedürftigen Person sowie der Erhalt der Gesundheit der Pflegenden sichergestellt werden. Das umfasst sowohl pflegerische Leistungen wie auch die Betreuung und die Unterstützung bei Haushaltstätigkeiten.

Aber Achtung: Die Pflegeversicherung kann in der Regel nicht alle entstehenden Kosten vollständig abdecken und ist eher als „Teilkasko“ zu verstehen.

**Pflegegeld zur freien Verfügung**

Für die selbstorganisierte Pflege zuhause sind im Pflegegrad 2 bis zu 332 Euro Pflegegeld pro Monat vorgesehen. Diesen Betrag können Pflegebedürftige frei verwenden und beispielsweise als Aufwandsentschädigung an pflegende Angehörige weitergeben, eine Haushaltshilfe oder eine professionelle Pflege-

gekräft bezahlen. Entscheidend ist, dass sie damit die Pflege in geeigneter Weise selbst sicherstellen. Um Pflegebedürftige hierin zu unterstützen, sind sie verpflichtet, halbjährlich eine Pflegeberatung in Anspruch zu nehmen. In dieser Beratung erhalten die Pflegenden Tipps und Hilfestellungen sowie Empfehlungen zur Erleichterung der Pflegesituation.

**Zweckgebundene Unterstützung**

Für Pflegebedürftige, die ihre Versorgung mithilfe eines Pflegedienstes sicherstellen möchten, stellt die Pflegeversicherung die sogenannte Pflegesachleistung zur Verfügung. Im Pflegegrad 2 sind das bis zu 761 Euro pro Monat. Welche Leistungen der Pflegedienst konkret erbringt, wird individuell vertraglich geregelt.

Darüber hinaus gibt es technische und zum Verbrauch bestimmte Hilfsmittel, für die die Pflegeversicherung je nach Bedarf die Kosten größtenteils übernimmt. Auch Zuschüsse zu wohnumfeldverbessernden Maßnahmen wie beispielsweise einem Badezimmerumbau sind möglich.

**Besonders interessant für pflegende Angehörige**

Der Entlastungsbetrag von 125 Euro pro Monat steht jeder pflegebedürftigen Person zu. Mit ihm soll die Finanzierung bestimmter Leistungen zur Entlastung der Pflegeperson unterstützt werden. Das können zum Beispiel Tages- und Nachtpflege oder Betreuungsangebote sein.

Die Verhinderungspflege und die Kurzzeitpflege sind weitere Leistungen, die Pflegepersonen eine Auszeit und Entlastung bringen können. Von der stundenweisen Übernahme der Betreuung bis hin zu einem begrenzten Aufenthalt der pflegebedürftigen Person in einer stationären Pflegeeinrichtung sind viele Modelle möglich und werden bezuschusst.

**Hilfe erhalten**

Wie die Leistungen in Anspruch genommen werden können und welche Leistungen für die eigene Situation wirklich sinnvoll sind, klärt man am besten im Rahmen einer kostenfreien Pflegeberatung. Darauf haben alle Versicherten einen gesetzlichen Anspruch. Sowohl telefonische wie auch digitale und aufsuchende Pflegeberatung bietet deutschlandweit zum Beispiel die compass pflegeberatung ([www.compass-pflegeberatung.de](http://www.compass-pflegeberatung.de)). Alternativ kann man sich an den nächsten Pflegestützpunkt wenden.

ots

Als Vertragspartner aller Kranken- und Pflegekassen bieten wir Ihnen und Ihren Angehörigen die optimale Versorgung in Ihrer häuslichen Umgebung.  
Zu unseren Leistungen gehören:

- jegliche häusliche Krankenpflegeleistungen nach §37.2 SGBV
- jegliche Pflegeleistungen (mit und ohne Pflegegrad)
- hauswirtschaftliche Versorgung wie Einkauf und Reinigung Ihres häuslichen Umfeldes
- Beratungsbesuche nach §37.3 SGB XI (für Pflegegeldempfänger)
- kostenlose Beratung zu Pflege- und Krankenkassenleistungen

Wir beraten Sie und Ihre Angehörigen gern kostenlos und unverbindlich.

Ihre Ansprechpartner

**Florian Frommann**  
**Kevin Schubert**

Zu unserem Einzugsgebiet gehören ab sofort auch: Markranstädt, Kulkwitz, Gärmitz, Seebenisch, Göhrenz, Albersdorf, Quesitz, Döhlen, Schkeißen, Thronitz und weitere Orte in der Umgebung



Aktiv Pflegedienst  
**Profivital** GbR  
Pflegedienst Markranstädt  
Eisenbahnstraße 10  
04420 Markranstädt  
Tel.: **034205 – 832 475**  
**24h: 0157 – 52 49 82 36**  
**buero@profivital.de**

Gesellschafter:  
Florian Frommann  
Norman Weigand



(Foto: DC Studio – stock.adobe.com)

**GESUNDHEIT**

**Tipps für ein starkes Herz**

Es pocht und hält uns so lebendig: Das Herz. Schützt man es gut, schlägt es rund drei Milliarden Mal im Leben. Wenn nicht, erhöht sich unter anderem das Risiko für einen Herzinfarkt. Die Ursache ist oft eine Verengung der Herzkranzgefäße, auch Koronare Herzkrankheit (KHK) genannt. Durch Ablagerungen in den Arterien (Arteriosklerose) wird die Durchblutung der Gefäße gestört, und das Herz wird nicht genug mit sauerstoffreichem Blut versorgt. Doch ein gesunder Lebensstil und die Zufuhr wichtiger Mikronährstoffe können die Herzgesundheit deutlich verbessern.

**Herzgifte und Übergewicht**

Alkohol- und Nikotinkonsum verbinden viele mit Genuss. Dabei handelt es sich allerdings um Schadstoffe, die das Risiko für Herz-Kreislauf-Erkrankungen steigern. Besser: Das Rauchen sein lassen und Alkohol nur in Maßen. Ein Beispiel: Um das Herz nicht zu gefährden, sollten Männer maximal 0,5 Liter Bier am Tag trinken. Bei Frauen sollte es nur die Hälfte sein. Auch Übergewicht macht dem Herz auf Dauer zu schaffen. Dagegen hilft körperliche Aktivität. So werden Kalorien verbrannt und Muskeln aufgebaut. Außerdem fördert Bewegung das Herz-Kreislauf-System, indem sie den Blutfluss stärkt und den Stoffwechsel anheizt. Ergänzend dazu hilft eine ausgewogene Ernährung mit viel Gemüse, Obst und Vollkornprodukten.

**Mikronährstoffe fürs Herz**

Bei einer KHK verliert die Gefäßwand die Fähigkeit, die Gefäßweite und damit den Blutdruck zu steuern. Einer der Gründe dafür ist, dass der Botenstoff für die Gefäßerweiterung Stickstoff-

monoxid (NO) nicht mehr ausreichend produziert wird. NO wird aus der Aminosäure L-Arginin gebildet. Studien belegen, dass die Einnahme von L-Arginin den Blutdruck senken kann. Ebenfalls nützlich gegen eine Verhärtung der Arterien ist Vitamin K2. Es verhindert, dass sich Calcium in den Gefäßen ablagert und diese verkalken. Infos unter [www.vitaminsdoctor.com](http://www.vitaminsdoctor.com)

**Omega-3-Fettsäuren**

Langkettige Omega-3-Fettsäuren wie Eicosapentaensäure (EPA) und Docosahexaensäure (DHA) helfen gleich mehrfach gegen Herz-Kreislauf-Erkrankungen. Sie wirken entzündungshemmend. Außerdem weiten sie die Gefäßwände und tragen dazu bei, erhöhte Blutfette und einen erhöhten Blutdruck zu senken. Lachs, Hering und andere fettreiche Fische sind wichtige Quellen für diese Omega-3-Fettsäuren. Für einen gezielteren Einsatz kann es ratsam sein, Omega-3-Präparate aus gereinigtem Fischöl oder Algenöl einzunehmen.

akz-o

**Neuartige Spritze statt Operation**

Damit Bewegungen optimal funktionieren, sind wir auf die Gesundheit unserer über 200 Gelenke angewiesen. Etwa fünf Millionen Menschen in Deutschland haben in dieser Hinsicht jedoch Probleme: Sie leiden unter Arthrose. Am häufigsten ist das Knie betroffen.

Eine OP kann jetzt häufig durch eine spezielle konservative Behandlung umgangen werden: Spezial-Hyaluron in der Doppelkammerspritze Renehavis.

Das Besondere an der Spritze: Sie enthält zwei spezielle Hyaluronsäuren. In der ersten Kammer befindet sich eine spezielle kurzkettige Hyaluronsäure, die den Knorpel mit Nährstoffen versorgt und damit die körpereigene Gelenkschmierproduktion wieder anschiebt.

Die zweite Kammer enthält eine spezielle langkettige Hyaluronsäure. Diese soll oberflächliche Knorpelaufbrüche abmildern. Sie wirkt sozusagen wie ein Motoröl und soll die Konsistenz der Gelenkflüssigkeit wiederherstellen.

Studien belegen die Wirksamkeit der Doppelkammerspritze gegenüber herkömmlichen Einkammerspritzen.

Dadurch kann eine Operation häufig verhindert oder hinausgezögert werden. Die Spritze wird in dafür zertifizierten Praxen verabreicht. Kosten von ca. 250 Euro werden von den privaten Kassen übernommen.

spp-o



Foto: Chinnapong/stock.adobe.com/akz-o

Sozialstationen / Soziale Dienste  
Leipzig und Umland gGmbH



**Deutsches  
Rotes  
Kreuz**

**Pflegedienst Markranstädt**

- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Betreuungs- und Entlastungsleistung nach §45 b SGB XI
- Ambulante Hauswirtschaftspflege
- Beratungsbesuche und soziale Betreuung
- Betreutes Wohnen in den Marktarkaden in Markranstädt
- Urlaubs- und Verhinderungspflege
- Vermittlung von Pflegeheimplätzen in den DRK-Altenpflegeheimen Taucha / Zwenkau

Pflegedienstleiterin  
**Anne Ritter**  
Eisenbahnstr. 16  
04420 Markranstädt  
**☎ 0 34 205 / 87 116**

[drk-leipzig-land.de](http://drk-leipzig-land.de)  
**Wir bilden aus!**



**TAGESPFLEGE  
in Markranstädt**

Ihr kompetenter Ansprechpartner für unsere Tagespflegeeinrichtung:  
**VitaMed Leipzig GmbH**

Der Besuch unserer Einrichtung soll Ihren Angehörigen ein selbstbestimmtes Leben ermöglichen. Unsere Gäste sollen in geselliger Runde, angenehmer Umgebung und einer Mischung aus aktiver Tätigkeit und Ruhe einen schönen Tag genießen.

**Pflegedienstleitung der Tagespflege**  
Kontakt: [tagespflege-frieda@vitamed-leipzig.de](mailto:tagespflege-frieda@vitamed-leipzig.de)  
Telefon: 034205 833077 • Fax: 034205 833078  
Leipziger Str. 55, 04420 Markranstädt

## TIPPS / BEAUTY



Foto: zuJeddeleoh Pflanzenhandels GmbH/akz-o

### Muttertag 2024 Blühendes Rosenreich erfreut Mama's Herz

Beim Anblick reichblühender Rosen kommt jeder Gartenfreund ins Schwärmen. Und viel schöner ist es, wenn man lange etwas davon hat. Alternativ zu einem Blumenstrauß bietet sich daher an, Mama zum Muttertag mit einer Rose für ihr Beet oder den Balkon zu erfreuen.

#### Robust und prächtig

Die Rosensorte „Zepeti“ ist eine Diva ohne Allüren. Entwickelt wurde diese Rose in einer renommierten Züchterschmiede, aus einer reichblühenden Zwergrose und einer kerngesunden Knock Out Rose. Dieser stolze Stammbaum garantiert eine robuste und prächtige Rose, die das ganze Jahr über im Gartenbeet wie ein endlos blühender Strauß erstrahlt. Selbst im Verblühen behalten die Blüten ihren zauberhaften Charme und machen es einfach, sie stehen zu lassen, wenn man keine Zeit oder Lust hat, sie zu entfernen. Mit minimaler Pflege und an einem geeigneten Standort ist sie äußerst widerstandsfähig gegen Pilzkrankheiten, Hitze und Frost. Ihre kompakte und runde Wuchsform macht sie auch im Kübel zu einem echten Blickfang.

#### Farben, wie Lollys auf dem Jahrmarkt

Als weitere Neuheit erinnert die farbenfrohe Sugar Candy Rose mit ihrer lebendigen Farbgebung und ihrem charakteristischen Farbverlauf an Lollys vom Jahrmarkt. Trotz ihrer leuchtend orangefarbenen Knospen, die in ein sanftes Lachs-Rosé übergehen und schließlich in gelbe Blütenblätter münden, verliert sie auch im Verblühen nichts von ihrer Schönheit. Diese Beetrose überzeugt die ganze Saison über mit beeindruckender Blütenfülle. Ihre kompakte Größe von 30 bis 50 Zentimeter macht sie ideal für Beete, aber auch als Kübelpflanze für Balkone und Terrassen.

Mit ihrem nektarreichen Blütenangebot unterstützt sie Bienen und andere Insekten. Ihre Anpassungsfähigkeit an verschiedene Bodenarten und ihr geringer Pflegeaufwand machen sie zur idealen Wahl für Gartenliebhaber aller Erfahrungsstufen.

akz-o

### Cellulite im Fokus

Cellulite entsteht, indem das Unterhautfettgewebe in obere Hautschichten vordringt. Diesen Prozess kann man zwar nicht aufhalten, aber mit einer ausgewogenen Ernährung und Bewegung verzögern.

Zeigen sich an Bauch, Beinen und Po die für eine Cellulite typischen Dellen, ist das hauptsächlich ein kosmetisches Problem. Dennoch ist die Orangenhaut mit ihrem ungleichmäßigen Hautbild für viele Frauen sehr belastend.

Sport mit beispielsweise gezielten Übungen für Bauch, Beine und Po, kräftigt Gewebe sowie Muskulatur und regt die Durchblutung an.

Das Eiweiß Kollagen ist verantwortlich für die Festigkeit von Haut und Bindegewebe. Kollagenhydrolysate sind Bruchstücke von Kollagen. Eine Studie zeigt, dass die Einnahme von Kollagenhydrolysat Cellulite bei Frauen lindern kann. Eine weitere Studie deutet darauf hin, dass zur Stärkung des Bindegewebes eine Kombination aus Mikronährstoffen, unter anderem Kollagen, Hyaluronsäure und Vitamin C, sinnvoll sein kann. Hyaluronsäure bindet Wasser, wodurch es die Feuchtigkeit und Elastizität der Haut fördert. Vitamin C regt die Vernetzung der Kollagenfasern an.

Cellulite ist keine Frage der Disziplin, denn wie gesagt, kann sie nicht vermieden werden. Von den bisher genannten Tipps kann das Hautbild jedoch profitieren. Mindestens genauso wichtig ist ein positives Selbstwertgefühl.

Mehr Informationen finden Sie auf [www.vitamindocto.com](http://www.vitamindocto.com).

spp-o



Melanie Hanke

Friseur · Kosmetik · Fußpflege  
Ihr Salon im Ärztehaus

 **034205 - 83 888**

Ab sofort wieder  
Friseur und Fußpflege  
im Hausbesuch möglich!

Wir freuen uns auf Sie!

Eisenbahnstraße 10 · 04420 Markranstädt

BEAUTY

**Alles was schmückt. Sommerliche Accessoire-Trends**

Die richtigen Accessoires verleihen Ihrem Outfit das gewisse Etwas – sie setzen Akzente und zeigen Ihre persönliche Note. Trendige Taschen, Schmuck und Gürtel ergänzen jedes Outfit perfekt und lassen sich vielseitig kombinieren, um Ihnen zu jedem Anlass einen stylischen Auftritt zu garantieren.

**Trend-Accessoire #1: Schmuck**

Schmuck ist zeitlos und unverzichtbar – von Ketten über Ohr-ringe bis hin zu Uhren und Armbändern. Perlen-Ohrstecker für den Familienbrunch oder eine elegante Uhr für die Shop-pingtour – Schmuck komplettiert jedes Outfit. Besonders im Trend liegen in diesem Jahr auch Haaraccessoires wie edle Haarspangen oder besondere Haarbänder.

**Trend-Accessoire #2: Taschen und Schirme**

Eine Frau ohne Tasche? Kaum vorstellbar! Taschen sind und bleiben ein modisches Must-have. Ob Rucksack, Shopper oder Statement-Bag – sie passen sich jedem Anlass perfekt an. Nicht nur in der kalten Jahreszeit sind geräumige Taschen praktisch, um den passenden Schirm für herbstliche Regentage oder winterliche Schneefälle diskret zu verstauen. Ein Taschen-schirm kann nicht nur vor Nässe schützen, sondern auch als stylisches Accessoire überzeugen.

**Trend-Accessoire #3: Gürtel**

Gürtel sind das Fashion-Accessoire des Jah-res! Sie sind nicht nur praktisch, um Hosen in Form zu halten, sondern auch vielseitige Styling-Tools. Ein schmaler Gürtel betont die Taille und zaubert eine schlanke Silhouette, während auffällige Gürtel-schnallen Hosen und Röcke zum Blick-fang machen. Bei kühleren Temperaturen können Sie Ihr ärmelloses Sommerkleid mit einem Gürtel und einem Pullover im Lagenlook stylen, um den Look auch an solchen Tagen zu genießen.

*fashionpress*



**Leichtigkeit und Komfort im Rampenlicht  
Die neue Schuhmode im Frühling und Sommer 2024**

Der Frühling lässt nicht nur die Farben der Natur aufleuchten, sondern bringt auch frische Nuancen in die Mode-welt. Die Schuhmode für die Saison Frühling-Sommer 2024 zeigt sich farbenfroh. Vor allem begeistern Sneakers, Sandalen und Co. mit der richtigen Mischung aus Stil und Komfort. Flache Sohlen und ergonomische Designs setzen ein klares State-ment für den Fokus auf Bequemlichkeit. Die Früh-lings- und Sommermodelle von ComfortSchuh aus dem badischen Ettlingen etwa haben einen breiten Zehenbereich. So finden die Zehen genügend Platz, um sich wie beim Barfußlaufen krümmen, spreizen und strecken zu können. Flache, flexible Spezial-sohlen dämpfen jeden Stoß weich ab und sorgen dafür, dass der Fuß richtig abrollen kann. Bestell-möglichkeiten gibt es unter [www.comfortschuh.de](http://www.comfortschuh.de).



*djd*

Die neue Schuhmode ist schön vielseitig, zeigt sich bunt und macht Lust auf die warme Jahreszeit.  
(Fotos: DJD/Comfort Schuh)

MICO

Ihre Modeboutique in Markranstädt



**Frühjahr / Sommer 2024**

Etwas Besonderes in Mode und Beratung!

Ob festlich, Business oder Alltag – wir haben das passende Outfit für Sie!

Die kompetenten Mitarbeiterinnen verwöhnen Sie mit toller Mode von Mico und einem Gläschen Sekt auf den Frühling.

**Mico April-Aktion für Jacken:**

Bei Kauf einer Jacke erhalten Sie ein Tuch gratis!

Lützner Straße 1 · 04420 Markranstädt · Tel. 034205 / 59542  
 Öffnungszeiten: Mo - Fr 10.00 bis 18.30 Uhr · Sa 09.30 bis 13.00 Uhr  
 Parkplätze kostenlos · Marktarkaden · Zufahrt über Krakauer Straße

## MOBILITÄT



### Doppel-Weltpremiere von ID.3 GTX und ID.7 GTX

- Neuer ID.3 GTX: Topmodell der ID.3 Baureihe sorgt dank stärkster E-Maschine von Volkswagen für überzeugende Performance
- Neuer ID.7 GTX Tourer: Maximale Leistung trifft auf großen Laderaum – allradgetriebener Tourer ist der stärkste bisher gebaute Volkswagen Kombi
- Erfolgreiches GTX-Konzept: Bereits jeder fünfte ID.4 und ID.5 in Europa ist ein GTX-Modell – jetzt überträgt Volkswagen das GTX-Konzept auf weitere ID. Baureihen

Volkswagen baut das Spektrum der sportlichen GTX-Modelle weiter aus. Los geht es ab sofort mit der Doppel-Weltpremiere des neuen ID.3 GTX und ID.7 GTX Tourer: Die beiden hochdynamischen Volkswagen kommen in Kürze mit einem indivi-

dualisierten Exterieurdesign inklusive eigenen Front- und Lichtsignaturen, sportlichen Designdetails im Interieur und starken Performanceantrieben auf den Markt. Bereits seit 2021 tragen die sportlichsten Modelle der vollelektrischen ID. Baureihe das GTX-Label – in Anlehnung an die dynamischen VW Modelle mit den Bezeichnungen GTI, GTD oder auch GTE.

GTX-Erfolgsgeschichte. Die sportlichen und dynamischen GTX-Modelle bieten eine ganz eigene und besonders faszinierende Art der E-Mobilität und das kommt an: Heute ist bereits jeder fünfte neu zugelassene ID.4 und ID.5 in Europa ein GTX-Modell. Jetzt hat Volkswagen diese erfolgreiche Antriebsdynamik – technisch individuell ausgelegt – auf den ID.3 GTX und den ID.7 GTX Tourer übertragen.

Quelle/Fotos: Volkswagen



Exklusiv bei HERCHER:  
Jetzt nur **239,00 €<sup>1</sup>**

## Wallbox für zu Hause - jetzt günstig bei HERCHER kaufen

Elektromobilität ist eine tolle Sache. Noch schöner ist es, wenn man sein Auto zu Hause laden kann. Sichern Sie sich jetzt bei **HERCHER** Ihre Wallbox für zu Hause für einen attraktiven Preis von **239,00 €<sup>1</sup>**. Für bequemes Laden direkt vor Ihrer Haustür oder in der Garage.

**Jetzt schnell zugreifen und in unseren HERCHER Betrieben das Angebot sichern.**

Das Angebot gilt solange der Vorrat reicht. Änderungen und Irrtümer vorbehalten. <sup>1</sup>Ohne Installation.

**HERCHER** ■ ■ ■  
Die Service Familie



**Wir freuen uns auf Sie!**

**HERCHER** Die Service Familie GmbH  
Saarländer Straße 10, 04179 Leipzig  
Tel. 0341 48656-0, Fax 0341 48656-35  
[www.hercher-servicefamilie.de](http://www.hercher-servicefamilie.de)

MOBILITÄT

**Mit frischer Luft sicherer ankommen  
Innenraumfilter fürs Auto schützen vor Pollen, Staub und Gerüchen**

Gut zwölf Millionen Menschen leiden in Deutschland unter einer Pollenallergie, berichtet das Robert Koch-Institut. Gerötete, gereizte Augen, eine Triefnase und permanente Müdigkeit sind nicht nur einfach unangenehm. Die Begleitscheinungen des Heuschnupfens können auch zu gefährlichen Situationen führen, wenn man beispielsweise am Steuer des Autos durch eine Niesattacke abgelenkt ist. Umso wohltuender ist es nicht nur für Allergiker, im Fahrzeuginneren für eine möglichst pollenarme, frische Luft zu sorgen. Das hält die Konzentration aufrecht und lässt einen sicherer ankommen. Kfz-Experten empfehlen daher, mindestens einmal jährlich die Innenraumfilter erneuern zu lassen – ein guter Zeitpunkt ist das Frühjahr, wenn die Pollenbelastung wieder stark zunimmt.



Mindestens einmal pro Jahr sollte der Innenraumfilter erneuert werden. (Foto: DJD/Robert Bosch)

**Filtertausch mindestens einmal jährlich**

Innenraumfilter nehmen auch kleinste Partikel aus der Luft auf, bevor diese ins Fahrzeuginnere gelangen. Mit der Zeit setzen sich die Filter von selbst zu, ihre Wirkung lässt nach. Dies lässt sich einfach feststellen, beispielsweise an unangenehmen Gerüchen im Fahrzeug, wenn die Klimaanlage nicht richtig läuft oder die Scheiben innen häufig beschlagen“, erläutert Bosch-Expertin Carmina Hohloch. In diesem Fall empfiehlt sie, eine Fachwerkstatt anzusteuern und den Filter auswechseln zu lassen. „Grundsätzlich sollte der Filter mindestens einmal jährlich ausgetauscht werden oder bei Vielfahrern alle 15.000 Kilometer“, erklärt Carmina Hohloch weiter. Ihr Tipp: Vor allem wenn Kinder mitfahren, die häufig noch sensibler auf Pollenbelastungen reagieren als

Erwachsene, sollte man auf ein gesundes Klima im Auto achten. Ein neuer Filter verhindert außerdem Ablagerungen in der Klimaanlage und lässt sie dadurch effizienter laufen. Weitere nützliche Tipps sowie Adressen von Fachwerkstätten in der Nähe gibt es unter [www.boschcarservice.de](http://www.boschcarservice.de).

**Frischluf für Elektroautos und Hybride**

Für Elektroautos und Hybridmodelle gilt derselbe jährliche Rhythmus, bei ihnen ist der Filtertausch sogar noch wichtiger. Denn die Antriebsbatterien der elektrischen Fahrzeuge müssen im Sommer wie im Winter stets gut temperiert sein. Wenn das Klimasystem im Auto nicht einwandfrei funktioniert, können die Leistung und die Funktionssicherheit des Antriebs beeinträchtigt sein. Der Innenraumfilter kann aber noch mehr als Pollen fernhalten: Der FILTER+pro von Bosch beispielsweise filtert nicht nur Allergene und Staub aus dem Auto. Mit einer speziellen antimikrobiellen Schicht wirkt er ebenso effektiv gegen Viren und Bakterien sowie gegen Schimmelpilzwachstum. Außerdem neutralisiert eine Aktivkohleschicht schädliche und übelriechende Gase und fängt 98 Prozent aller Feinstaubpartikel auf. DJD



**Autodienst  
Markranstädt GmbH**

Oststraße 2a  
04420 Markranstädt  
Hotline: 034205 417374

**Klimaservice\*** (\* zzgl. Material)

**69,-**

**Jetzt cool bleiben und diesen Superpreis sichern!**



# Fahrschule LUPA

Inhaber S. Reinhardt – seit 1977 –



B  
BE  
A  
A1  
A2  
Moped  
Mofa

**Am Hoßgraben 11 • 04420 Markranstädt**  
**Mobil: 0170 7371040**  
**E-Mail: fahrschule-lupa@t-online.de**

**Telefon: 034205 58309**



Glasreparatur:  
ab **0,00 €<sup>1</sup>**

## Glasreparatur Service

**Behalten Sie den Durchblick – mit dem kostenlosen<sup>1</sup> Glasreparatur Service für alle Volkswagen.** Viele Glasschäden wie beispielsweise Steinschläge können wir mit einer modernen Füllharzmethode reparieren: schnell und günstig – für die meisten Kaskoversicherten sogar kostenlos<sup>1</sup>. Das Ergebnis: Sie sehen fast nichts mehr davon und sind genauso sicher unterwegs wie zuvor. Fragen Sie uns. [volkswagen.de/glasreparatur](http://volkswagen.de/glasreparatur)

<sup>1</sup> Im Rahmen der Kaskoversicherung zahlen die meisten Versicherer den Schaden ohne Ihre Kostenbeteiligung. Andernfalls fragen Sie nach unserem individuellen Angebot. Aus Sicherheitsgründen unter anderem keine Reparatur im Fernsichtbereich des Fahrers und in der Randzone, Beschädigung nicht größer als 5 mm (Einschlag) und 40 mm (Bruchstelle). Reparatur auch im günstigsten Fall nicht ganz unsichtbar.





... an der B 87

Ihr Volkswagen Partner

**Autohaus Quesitz GmbH**  
 Lützner Straße 143, 04420 Markranstädt/OT Quesitz  
 Tel. +49 34205 7200, <http://www.volkswagen-quesitz.de>

BAUEN / WOHNEN / EINRICHTEN



(Fotos: HSK Duschcabinebau KG/spp-o)

**Dusche mit kunstvoller Wandverkleidung**

Ob als Muntermacher nach dem Aufstehen oder nach dem Sport: Duschen ist ein sehr persönliches Erlebnis. Und genau das wird nun auch sichtbar! Denn mit spektakulären Designs bringt das Wandverkleidungssystem RenoDeco von HSK Duschcabinebau jetzt noch mehr persönliches Flair in jedes Bad. Zahlreiche kunstvolle Motive stehen für eine kreative und moderne Badgestaltung zur Verfügung. Besonders praktisch: Mit dem RenoDeco Dekorviewer lassen sich alle Designs direkt zur Veranschaulichung hinter einer Duschkabine einspiegeln.

Bei Renovierungen ist es hilfreich, die kreativen Ideen im Vorfeld visuell verdeutlicht zu betrachten. Damit das fürs Badezimmer gelingt, hat HSK den digitalen Dekorviewer entwickelt, so wird die Wirkung der ausgewählten Motive eindrucksvoll veranschaulicht. Den Dekorviewer findet man auf [www.hks.de](http://www.hks.de) unter Produkte/Wandverkleidungssysteme. Die Wandverkleidungs-Platten eignen sich sowohl für eine schnelle Teilsanierung der Dusche in bestehenden Bauten, als auch im Neubau.

spp-o

**WANNE RAUS, DUSCHE REIN!**

Viterma zaubert aus Ihrer alten Badewanne eine sichere, ebenerdige Dusche. Unser individuell anpassbares Duschsystem integriert sich perfekt in Ihr bestehendes Bad.

**10 JAHRE GARANTIE** AUF VITERMA-PRODUKTE

**98% ZUFRIEDENE KUNDEN**

**REGIONALE HANDWERKER**

Fachbetrieb mit Schauraum  
Zschortauer Straße 57A  
04129 Leipzig

**Jetzt Termin vereinbaren!**  
Tel. 0341 99 65 95 59  
[www.viterma.com](http://www.viterma.com)

**Meisterbetrieb**  
Glas- & Gebäudereinigung Merkel

**WIR MACHEN SAUBER!**

- **Haushaltsnahe Dienstleistungen** (bei Pflegegrad Abrechnung über Krankenkasse möglich)
- **Gartenarbeiten**
- **Hausmeisterservice**
- **Gardinenservice**
- **Malerarbeiten**

**Sicherheit in Sauberkeit**

Hauptstraße 32  
04420 Quesitz  
Telefon 034205 85112  
[info@gebauereinigung-merkel.de](mailto:info@gebauereinigung-merkel.de)  
[www.gebauereinigung-merkel.de](http://www.gebauereinigung-merkel.de)

**Glas - & Gebäudereinigung Kolbe**

- **Haushaltsnahe Dienstleistungen**
- Sie haben einen Pflegegrad? Wir rechnen mit der Krankenkasse ab!

- **Hausmeisterservice**
- **Grünflächenpflege**
- **Gartenarbeiten**

**Tel: 034205/8 8146**

**E-Mail: [fa.kolbe@arcor.de](mailto:fa.kolbe@arcor.de)**  
[www.gebauereinigung-kolbe.de](http://www.gebauereinigung-kolbe.de)

GEBÄUDEREINIGER Handwerk SEIT 1990

Glas- & Gebäudereinigung Kolbe  
Schwedenstraße 9  
04420 Markranstädt

BAUEN / WOHNEN / EINRICHTEN



(Fotos: DJD - Villeroy & Boch, Deutsche-Fliese.de/  
 Agrob Buchtal/Deutsche-Fliese.de/Engers)

**Wohnen im Mega-Format  
Trendeinrichtung mit übergroßen Fliesen**

Big is beautiful: Großformatige Fliesen liegen schon länger im Trend. Neu sind die sogenannten Megaformate mit Kantenlängen bis zu 1,20 x 2,60 Metern. Solche Fliesen erlauben es, Wand- und Bodenflächen ebenso harmonisch wie hochwertig zu gestalten – sei es im Bad oder in anderen Wohnbereichen. So kann eine einzige Fliese die gesamte Wandfläche einer Dusche bekleiden – Stichwort: das fast fugenlose Bad mit Fliesen. Zugleich weiten die imposanten Fliesen Flächen und damit den ganzen Raum optisch. Angenehmer Nebeneffekt: Der geringe Fugenanteil erhöht den von Haus aus hohen Reinigungskomfort von Fliesen zusätzlich.

**Größe passt zu jedem Wohnstil**

XXL-Fliesen und Megaformate passen zu verschiedenen aktuellen Einrichtungstrends. Mit Beton- oder Zementoberflächen schaffen Großformatfliesen einen angesagten Estrich-Look, wenn die Fugen schmal ausgeführt und Ton in Ton gehalten sind. Im Unterschied zum Estrichboden ist die keramische Oberfläche ohne weitere Beschichtungen dauerhaft fleckbeständig. Ebenso drohen keine Risse, wie sie bei gegossenen Bodenflächen immer wieder vorkommen können. Weitere angesagte Optiken sind Natursteindekore, die einen Hauch von Exklusivität ins Haus bringen, während Holzinterpretationen für eine rustikale Gemütlichkeit oder zeitlose Eleganz sorgen. XXL-Fliesen mit metallischen Oberflächen passen

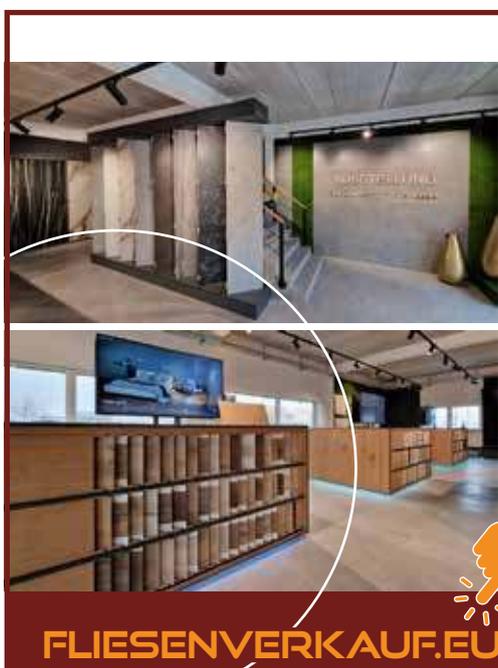
ideal ins Industrial-Ambiente – ganz gleich, ob sie nun braun oder anthrazitfarben sind.

Unter [www.deutsche-fliese.de](http://www.deutsche-fliese.de) gibt es Inspirationen, Wohnideen und Einrichtungstipps für großformatige Fliesen, die nicht nur auf großer Fläche wirken, sondern auch in kleineren Räumen wie dem Gäste-WC oder einem Flur optische Ruhe und Klarheit erzeugen.

**Mit dem Profi-Handwerker zur perfekten Einrichtungsqualität**

Groß- und Megaformate stellen hohe Ansprüche an den Verleger – vom Bearbeitungs-Know-how über spezielles Werkzeug bis hin zu detaillierter Vorplanung. So empfiehlt Sven Blümel, stellvertretender Vorsitzender des Fachverbands Fliesen und Naturstein, Bauherren und Sanierern, sich vor dem Kauf von XXL-Fliesen vom Meister- oder Innungsbetrieb beraten zu lassen: „Ein erfahrener Fachhandwerker sollte sich vor Ort ein Bild über räumliche Gegebenheiten machen. Nicht selten kommt man zu der Erkenntnis, dass die gewünschte Fliesengröße wegen der Zugangsmöglichkeiten nicht realisierbar ist. Dann ist es sinnvoll, mit etwas kleineren Fliesenabmessungen zu arbeiten. Ein erfahrener, qualifizierter Verlegeprofi stellt in jedem Fall sicher, dass der Untergrund einwandfrei vorbereitet ist, dass die Fliesen fachgerecht und vollflächig verklebt werden und dass die Fugen perfekt ausgeführt sind“, erläutert Verlegeexperte Blümel ergänzend.

DJD



**FLIESENVERKAUF.EU  
AUSSTELLUNG**

**Fliesenausstellung Leipzig-Markranstädt**  
Entdecken Sie unseren Showroom & Shop

Erleben Sie Fliesen in ihrer ganzen Vielfalt direkt vor Ort! Unser Showroom lädt dazu ein, originale Fliesen zu berühren und ihre einzigartige Haptik und Struktur zu spüren.

Unsere Ausstellung ist in verschiedene Themenbereiche unterteilt, die Ihnen die Vielfalt unserer Fliesen sowohl physisch als auch digital nahebringen. Von trendiger Betonoptik über mediterranes Cottodesign bis hin zu warmen Holzoptikfliesen – bei uns finden Sie eine große Auswahl, die jeden Geschmack und Stil abdeckt.

**Öffnungszeiten:** Montag bis Freitag von 09.00 Uhr bis 17.00 Uhr  
Für individuelle Terminvereinbarungen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung. Kontaktieren Sie unser Team telefonisch unter 034205 45590 oder per Mail an [info@fliesenverkauf.eu](mailto:info@fliesenverkauf.eu).

**FLIESENVERKAUF.EU**

Besuchen Sie uns in der **Lilienthalstraße 57** in **04420 Markranstädt** und lassen Sie sich inspirieren!

## BAUEN / WOHNEN / EINRICHTEN

## Balkonpflanzen des Jahres 2024: Leuchtende und robuste Blütenpracht für Garten, Balkon und Terrasse

Endlich ist es so weit: Auch in diesem Jahr haben fünf gärtnerische Landesverbände jeweils eine besondere Beet- und Balkonpflanze zu ihrer „Pflanze des Jahres 2024“ gekürt. Üppige Blütenpracht in leuchtenden Farben war und ist ein wichtiges Merkmal, aber lange nicht das einzige. Jedes Jahr durchläuft im Vorfeld der Wahl eine ganze Reihe von Balkonpflanzen viele wichtige Stationen und Tests in den gärtnerischen Lehr- und Versuchsanstalten und in den Gartenbaubetrieben.

So schaffen es am Ende des Züchtungsprozesses nur die Besten den Titel zu erringen: Blühfreudige und gesunde Sorten, die sich je nach Pflanzengattung oder -art unter anderem durch Regenfestigkeit, Hitzetoleranz und Bienenfreundlichkeit – oder weitere wichtige aktuelle Merkmale – auszeichnen.

### Starke Farben und innere Werte

Die fünf gekürten Balkonpflanzen bringen allesamt außergewöhnliche Eigenschaften mit. Die weißblühende Sternengeranie „Bella Stella“ überzeugte die Jury aus Bayern neben ihrer Blütenpracht beispielsweise durch ihre ausgesprochene Robustheit und ihre große Hitzetoleranz. Ebenso „Pinky“, die neonpinkfarbene Begonie „Pink Fizz“, die es mit ihren leuchtenden Blüten und ihrer Attraktivität für Bienen in Baden-Württemberg und Hessen auf das Siegerpodest geschafft hat.

Petunia Beautiful „Red Maple“ alias „Tuba Lou“ schwang sich mit ihren orangefarbenen Blüten zur „Pflanze des Jahres 2024“ im Norden aufs Parkett der Gärten, Terrassen und Balkone. Sie überzeugte die Jury mit ihrer Robustheit, durch die sie problemlos einen Schauer und starke Brisen übersteht. Ein Meer aus orange leuchtenden Blüten ziert „Bellissa Orange“, den „Glutzauber“ aus Rheinland-Pfalz und dem Saarland. Die sehr gute Hitze- und

Wettertoleranz lässt sie den ganzen Sommer unermüdlich durchblühen. Die trockene Halbwüste Texas ist die Heimat des „Sternenzauber“ aus Sachsen, der mit seinem feinen nadelförmigen Laub und seinen leuchtend gelben Blüten ein echter Hitzeprofi ist.

„Pflanze des Jahres 2024“ in Baden-Württemberg und Hessen: „Pink Fizz“  
(Foto: GMH/GVBWH)



Feines, nadelförmiges Laub und leuchtend gelbe Blüten zieren den „Sternenzauber“. Der Hitzeprofi ist die „Pflanze des Jahres 2024“ aus Sachsen. (Foto: GMH)

### Unterschiedliche Vorlieben und Bedingungen

Die Neuzüchtungen der einzelnen Verbände gedeihen optimal in der jeweiligen Region, die ihre ganz eigenen klimatischen Bedingungen hat. Bei den Tests wird dies berücksichtigt. Aber nicht nur dort zeigen sich die Gewinner von ihrer besten Seite. Hobbygärtnerinnen und Hobbygärtner können selbstverständlich auch auf die Favoriten aus den anderen Regionen zugreifen, soweit sie in den Gärtnereien vorhanden sind. Denn angebaut werden die Pflanzen des Jahres natürlich in den jeweiligen Regionen von regionalen Gartenbaubetrieben. Oft ist es aber möglich, auch die überregionalen Gewinner-Pflanzen zu erhalten. Es lohnt sich, in den Gärtnereien vor Ort nachzufragen. Auch viele andere ausgezeichnete Sommerblumen mit außergewöhnlichen Eigenschaften sind im Angebot. Die Gärtnereien vor Ort zeichnen sich durch Kompetenz und Fachwissen aus, die sie gerne an ihre Kunden weitergeben.

### Gewinner ab Ende April in den Gärtnereien

Die „Pflanzen des Jahres“ sind ab Ende April bei teilnehmenden Gärtnereien erhältlich. Eine Übersicht über die Betriebe und weiterführende Informationen zu den jeweiligen Gewinnerpflanzen der Regionen gibt es auf der Internetseite [www.pflanzen-des-jahres.de](http://www.pflanzen-des-jahres.de). Es lohnt sich, einen Blick auf die spannenden neuen Pflanzen zu werfen. Mit der Pflanzung sollte man gegebenenfalls noch warten, bis die letzten Nachtfröste vorbei sind – auch, wenn es schwerfällt. Die Pflanzen werden es mit einer üppigen Blütenpracht und sommerlanger Freude danken!

GMH



**Gartennotdienst.de**  
wir machen Ihren Garten schöner!

04420 Markranstädt ☎ 0172-6034548

✉ [info@gartennotdienst.de](mailto:info@gartennotdienst.de)  
Ansprechpartner: Herr Matzick



### Metall-Helden

Inh. Patrick Rüdiger

Merseburger Str. 6a  
04420 Markranstädt

Tel.: 0176 96422386

E-Mail: [kontakt@metall-helden.de](mailto:kontakt@metall-helden.de)

#### Unsere Leistungen umfassen:

Terrassenüberdachungen

Tore und Zäune

Garten

Grills und Smoker

Möbel

Dekoratives

und vieles mehr ...

[www.metall-helden.de](http://www.metall-helden.de)

TRAUER

**Tod und Bestattungskultur  
Neue Ausstellung im Stadtgeschichtlichen Museum Leipzig**

Im Stadtgeschichtlichen Museum Leipzig ist ab sofort die neue Sonderausstellung „R.I.P. – Die letzte Adresse. Tod und Bestattungskultur in Leipzig“ zu sehen. Bis zum 1. September 2024 wird der Tod als eines der größten Tabuthemen des modernen Menschen näher beleuchtet. Die Ausstellung wendet sich etlichen verschiedenen Aspekten rund um das heikle Thema zu.

Ein stadthistorisches Museum beschäftigt sich hauptsächlich mit den Menschen und ihrem Tun in der Vergangenheit – selten jedoch mit dem, was danach kommt. Erstmals steht nun das „Danach“ im Fokus. Es wird eher als Zumutung empfunden, über die man nicht nachdenken möchte. Über Jahrtausende hinweg aber galt Sterben als selbstverständlicher Teil des Lebens. Man bereitete sich bewusst darauf vor, umgab es mit eigenen Ritualen, Gerätschaften und Musiken, nahm Abschied von Sterbenden, begleitete ihr Hinscheiden und hielt auch nach ihrem Tode ein unsichtbares Band der Zusammengehörigkeit aufrecht.

Wie generell im christlichen Europa spielten die Kirchen in Leipzig über Jahrhunderte die wichtigste Rolle bei der Bestattung. Später entwickelten sich vielfältige Vereine und Institutionen, die sich diesem Aspekt des Lebens verschrieben. Wo in der Stadt und vor allem wie fanden die vorangegangenen Generationen ihre letzte Ruhe? Wie sah es in der Vergangenheit für Angehörige anderer Religionen aus – und wie ist das heute? Dreh- und Angelpunkt dabei ist immer die spezifische Leipziger Ausprägung von meist in ganz Mitteleuropa verbreiteten Praktiken.

Ein Kapitel der Ausstellung stellt den für Leipzig so wichtigen Alten Johannisfriedhof und seine Entwicklung bis zur Aufhebung in



(Foto: Elli Flint)

den Mittelpunkt, ein anderes die Versuche der DDR, auch für die Bestattungskultur neue „sozialistische“ Rituale zu entwickeln. Am Ende fragt die Ausstellung nach heutigen Entwicklungen, nach modernen Bestattungsformen und einer sich wandelnden Erinnerungskultur. Sechs Interviews mit Menschen, die sich aus professionellen Gründen intensiver dem Thema Tod widmen, geben weiterführende Impulse zur Beschäftigung mit diesem Thema. Zudem gibt es eine Begleitpublikation mit neun Essays rund um das Thema der Ausstellung.

Geöffnet hat das Stadtgeschichtliche Museum Dienstag bis Sonntag von 10 bis 18 Uhr.

Elli Flint / LTM GmbH

Schweren Herzens, aber dankbar für die schöne, gemeinsame Zeit, müssen wir Abschied nehmen von unserer geliebten Mutter und Oma

**Gerda Holzinger**

\*21.12.1931 †02.04.2024

**In stiller Trauer:**

Sohn Horst mit Manuela  
Dagmar, Ines und Andrea mit Familie  
Im Namen aller Verwandten

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 03.05.2024 um 11.00 Uhr auf dem Friedhof Markranstädt statt.



Bestattungsinstitut Zetzsche

Jahresgedenken

*Für immer geliebt,  
niemals vergessen,  
auf ewig vermisst.*



**Sandra Kitzig**

\*20.03.1984 †30.04.2023

Schon ein Jahr ohne Dich,  
aber einmal sehen wir uns wieder!

Wir vermissen Dich!

*Deine Mama und Dein Papa*

Bestattungsinstitut Zetzsche

Foto: Adobe Stock / Racarnani

**Wir haben Abschied  
genommen von**

**Martina Gerwatowski**

\*24.05.1929 †18.02.2024

Unser Dank gilt allen, die sie im Leben schätzten, ihr halfen und ihr immer liebevoll gedenken. Weiterhin gilt unser Dank dem AWO SZ „Im Park“ WB1, Frau Dr. Hillebrand und dem Bestattungsinstitut Zetzsche, besonders Herrn Pauli, für die würdevolle Trauerfeier.

In dankbarer Erinnerung:  
**Tochter Gabriele und Dieter  
Enkelkinder Nico und Ronny mit Familien  
Eva Hempel**

TRAUER

*Einschlafen dürfen,  
wenn man das Leben nicht  
mehr selbst gestalten kann,  
ist der Weg zur Freiheit  
und Trost für alle.*

In dankbarer Erinnerung an  
einen liebevollen Menschen  
nehmen wir Abschied von

## Loni Mohr

\*09.05.1929 † 24.03.2024

### In stiller Trauer

Dein Neffe Jens  
mit Manuela und Maximilian  
Deine Schwägerin Anneliese  
und Dein Neffe Uwe  
im Namen aller Angehörigen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am 03.05.2024 um 13:30 Uhr auf dem Friedhof in Markranstädt statt.



(Foto: Daria17 - stock.adobe.com)

*Und meine Seele  
spannte weit ihre Flügel aus,  
flog durch die stillen Lande,  
als flöge sie nach Haus.*

JOSEPH V. EICHENDORFF

Wir haben Abschied genommen  
von meinem Ehemann,  
Vater, Opa und Uropa

## Bernd Reinhardt

Wir bedanken uns von ganzen Herzen  
bei allen Verwandten, Bekannten,  
Freunden und Nachbarn,  
die sich mit uns verbunden fühlten  
und ihre Anteilnahme in vielfältiger  
Weise zum Ausdruck brachten.

Besonders bedanken möchten wir  
uns bei Frau Ringleb vom Friedhof  
Großlehna, Kerstins Blumenparadies  
für den schönen Blumenschmuck,  
Frau Arline Apke und Herrn René  
Hentschel für die Ausgestaltung  
der Abschiedsfeier, die treffenden  
Worte und liebevolle Betreuung.

**Deine Ehefrau Rosi**  
**Deine Tochter Cornelia mit Jens-Peter**  
**Dein Sohn Steffen mit Kerstin**  
**Deine Enkelkinder mit Familien**  
im Namen aller Angehörigen

*Wer so ein gutes Herz besessen,  
wer so gesorgt für uns wie Du,  
den kann man niemals vergessen,  
geliebte Mutter, hab' nun Ruh'!*

In Liebe und ewiger Dankbarkeit  
nehmen wir Abschied von  
meiner lieben Mutter,  
guten Schwiegermutter,  
besten Oma, Schwester,  
Tante, Cousine und Freundin

## Gisela Schneider

geb. Weber

\*12.05.1935 † 14.03.2024

In stiller Trauer:

**Deine Tochter Elke mit Knut**  
**Dein Enkel Hendrik**  
**Deine Schwester Anneliese Steingraf**  
**Im Namen aller Angehörigen**

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung  
findet am 30.04.2024 um 12 Uhr  
auf dem Friedhof in Schkeißen statt.

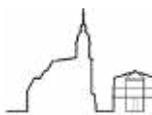
Schkölen, im April 2024

Bestattungsinstitut Zetzsche



**TRAUER**

**ANNAHMESTELLEN FÜR TRAUERANZEIGEN**



*Trauerhilfe Hentschel*  
Hordisstraße 3  
04420 Markranstädt  
Telefon 034205 291504



**HOENSCH**  
Bestattungsdienst  
OT Altranstädt  
Ranstädter Str. 7  
Telefon 0341 244144

**vetter**  
BESTATTUNGEN  
Inh. Klaus Vetter  
Leipziger Straße 36  
Telefon 034205 88407



**Zetzsche**  
BESTATTUNGSINSTITUT  
Tag & Nacht  
Lützner Straße 13  
Telefon 034205 84523

**ANNAHMESTELLE FÜR FAMILIENANZEIGEN**



Inh. Elke Haenel  
Markranstädter Markt-Arkaden  
Telefon & Fax 034205 18396

**Florian Peschel**  
Steinmetz- und Bildhauermeister

Grabmale • Treppenanlagen • Bodenbeläge  
Fensterbänke • Restaurationen  
Küchenarbeitsplatten • Gartengestaltung  
Kaminverkleidungen • Bildhauerarbeiten u. v. m.

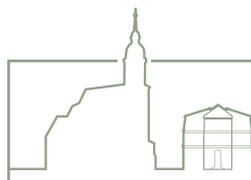
■ Hauptstraße 46  
04420 Quesitz  
Tel.: 034205 58791  
Fax: 034205 44672

■ NL/04420 Markranstädt  
Lützner Straße 63  
Tel.: 034205 87710  
Fax: 034205 88307

■ NL/04435 Dölzig  
Frankenheimer Str. 33  
Tel.: 034205 418175

■ NL/04179 Leipzig  
Georg-Schwarz Straße 89  
Tel.: 0341 4424951

Termine nach Vereinbarung unter Telefon: 0174 3235902



*Trauerhilfe Hentschel*  
IHR BESTATTUNGSHAUS AM ALTEN RATSGUT  
Hordisstraße 3, 04420 Markranstädt  
Tel. 034205/291504  
**barrierefreier Zugang**

- Erdbestattungen
- Feuerbestattungen
- Seebestattungen
- alternative Bestattungen
- Bestattungsvorsorge
- Trauerfeiern so individuell wie das Leben
- Fragen rund um das Thema Bestattungen per  WhatsApp 03 42 05 / 29 15 04
- kostenfreie Hausbesuche
- kostenfreie Vorsorgegespräche
- nachhaltige Bestattungen, Partner von „Grüne Linie“



**vetter**  
BESTATTUNGEN  
Gegründet 1927

Vetter Bestattung  
Klaus Vetter  
Fachgeprüfter Bestatter

Erd-, Feuer- und Seebestattung  
Erledigung aller Formalitäten  
Bestattungsvorsorge

Leipziger Straße 36 – 04420 Markranstädt - Telefon: (034205) 88407



Tradition bedeutet keineswegs, von gestern zu sein.  
Individuelle Erdbestattungen.

**HOENSCH**  
Bestattungsdienst  
www.bestattungsdienst-hoensch.de  
Telefon 0341.244 144

STANDORTE IN LEIPZIG:  
Zentrale Waldbaurstr. 2a  
Leipziger Str. 58  
Gohliser Str. 22  
Plovdiver Str. 36



**Zetzsche**  
BESTATTUNGSINSTITUT

Lützner Straße 13 • 04420 Markranstädt  
Telefon 034205-84523 **Tag & Nacht**  
[www.bestattungen-markranstaedt.de](http://www.bestattungen-markranstaedt.de)

Weil es um Markranstädt geht!



Dr. Volker Kirschner



Beate Lehmann



Michael Unverricht



Katrin Hoene



John Detzner



Ulrike Baumann

**Ihre Kandidaten**  
zur Stadtratswahl am 09.06.2024  
demokratisch – verlässlich – konstruktiv



Mike Rosinski



Carl-Ferdinand Albrecht



Siegward Vitz



Dr. Rico Kanefke



Peter Bär



Diana Müller



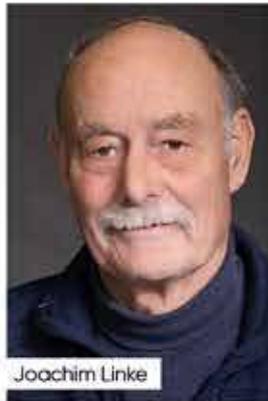
Jens Spiske



Gabriele Dietrich



Dr. Manja Mergner



Joachim Linke



Matthias Prautzsch

Familien stärken und fördern | soziale und technische Infrastruktur sichern und entwickeln | Ordnung, Sicherheit gewährleisten und Umwelt schützen | Wirtschaft fördern | Vereins- und Kulturlandschaft unterstützen

Für uns gilt uneingeschränkt Artikel 1 des Grundgesetzes: Die Würde des Menschen ist unantastbar.

Unsere Kandidaten treten an, um ehrlich gewählt zu werden und ihr Mandat wahrzunehmen.